Media-NAV Evolution

English ..... GB

العربية ..... ARA

User precautions . . . GB.3
general information . . . GB.5
General description . . . GB.5
Introduction to the controls . . . GB.8
Switch on/off . . . GB.14
Operate and use . . . GB.15
Volume . . . GB.18
Radio / AUX . . . GB.19
Listen to the radio . . . GB.19
Auxiliary audio sources . . . GB.23
Audio setting . . . GB.26
Navigation . . . GB.28
The navigation system . . . GB.28
Reading a map . . . GB.29
Enter a destination . . . GB.32
Guidance . . . GB.38
map settings . . . GB.44
Managing the favourites . . . GB.45
Navigation settings . . . GB.47
Eco² driving . . . GB.51
4x4 info . . . GB.52
Bluetooth® device . . . GB.53
Pairing/unpairing Bluetooth® devices . . . GB.53
Connecting/disconnecting Bluetooth® devices . . . GB.56
Using voice recognition . . . GB.58
Phonebook . . . GB.62
Making, receiving a call . . . GB.63
Remote engine start-up . . . GB.66

Reversing camera GB.69
Multi-view camera GB.71
System settings GB.73
Updating the system GB.76
Operating faults GB.80

PRECAUTIONS DURING USE (1/2)

It is essential to follow the precautions below when using the system, both in the interest of safety and to prevent material damage. You must always comply with the laws of the country in which you are travelling.

Precautions when operating the system

– Operate the controls (on the dash or near the steering wheel) and read the information on the screen only when road conditions allow.

– Set the volume to a reasonable level so that outside noise can be heard.

Precautions regarding navigation

– Use of the navigation system does not in any way replace the responsibility or vigilance of the driver when driving the vehicle.

– Depending on the geographical area, the map may not have the latest information on new roads. Be alert. In all cases, Road Traffic Regulations and road signs always take precedence over the directions of the navigation system.

Precautions concerning the equipment

– Do not attempt to dismantle or modify the system, as there is a risk of damage to equipment and fire.

– Contact a representative of the manufacturer in the event of malfunction and for all operations involving disassembly.

– Do not insert foreign bodies into the player.

– Do not use products containing alcohol and/or spray fluids on the area.

Precautions when using the phone

– There are laws which govern the use of phones in vehicles. They do not necessarily authorise the use of hands-free phone systems under all driving conditions: drivers must be in control of their vehicles at all times;

– Using a phone whilst driving is a significant distraction and risk factor during all stages of use (dialling, communicating, searching for a number in the handset memory, etc.).

The description of the models given in this manual is based on the specifications at the time of writing. **This manual covers all existing functions for the models described. Whether or not they are fitted depends on the equipment model, options selected and the country where they are sold. This manual may also contain information about functions to be introduced later in the model year.**

Depending on the make and model of your telephone, some functions may be partially or completely incompatible with your vehicle's multimedia system.

For more details, please consult an Authorised Dealer.

GENERAL DESCRIPTION (1/3)

Introduction

Your vehicle's multimedia system performs the following functions:

– RDS radio;

– DAB radio;

– management of auxiliary audio sources;

– Hands-free phone;

– voice recognition;

– navigation assistance;

– road traffic information (TMC);

– information on areas for particular care;

– Parking distance control (Rear view camera or Multi-view camera);

– remote engine start-up programming;

– Information on the incline of the vehicle (4x4 information);

– information on your driving style and driving advice in order to optimise your fuel consumption.

Radio functions

The multimedia system can be used to listen to FM (frequency modulation), DAB (digital audio) and AM(amplitude modulation) radio.

The DAB system allows better sound reproduction and access to text information about the current programme etc.

The RDS system makes it possible to display the name of some stations or messages sent by FM stations to be displayed:

– general traffic information (TA);

– emergency message(s).

Auxiliary audio function

You can listen to your personal stereo directly through your vehicle's speakers. There are several ways of connecting your personal stereo, depending on the type of device you have:

– 3.5 mm Jack socket;

– USB audio;

– Bluetooth® connection.

For more information on the list of compatible devices, please contact an authorised dealer or visit the manufacturer's website if available.

Hands-free phone function

The Bluetooth® hands-free system provides the following features without having to handle your phone:

– send/receive/suspend a call;
– consult the list of contacts from the phone memory;
– access the call logs for calls which have come through the system;
– dial emergency numbers.

Telephone compatibility

Some phones are not compatible with the hands-free system, and do not enable you to use all of the available functions or do not provide the best possible sound quality.
For more information on compatible phones, contact an authorised dealer or visit the manufacturer's website if available.

Remote engine start-up function

When fitted, this function lets you programme the engine to start remotely, in order to heat or ventilate the passenger compartment up to 24 hours before using the vehicle.

Driving eco2

The "Driving eco²" menu displays a real-time overall score that reflects your driving style.

Navigation assistance function

The navigation system automatically calculates the geographical position of the vehicle by receiving GPS signals.
It suggests a route to your chosen destination using its road map. Finally, it indicates the route to take, step by step, using the display screen and voice messages.

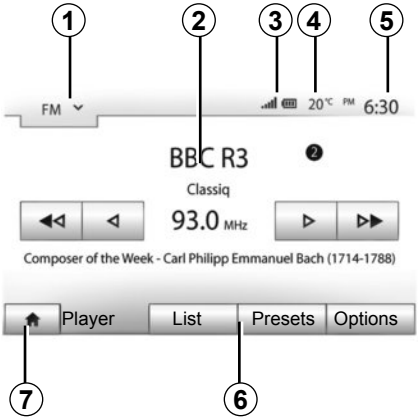
TMC traffic information

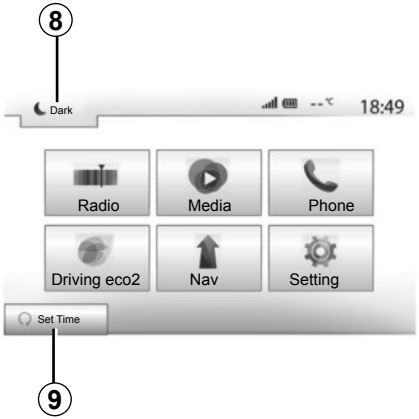
This function keeps you informed about traffic conditions in real time.

Road safety alerts or alert points

This service allows you to receive alerts in real time, such as excess speed alerts or the position of road safety alert areas.

Your hands-free phone system is only intended to facilitate communication by reducing the risk factors, without removing them completely. You must always comply with the laws of the country in which you are travelling.





Displays

Menu screen

1 Mode selection area:
- displays the selected mode;
- when the mode selection area is touched, a drop-down menu will appear.

2 Area Table of Contents:
- shows the contents of a menu item and related information.

3 Telephone information area:
- if the Bluetooth® system is activated, the reception and battery level of the connected device will be displayed.

4 Exterior temperature.

5 Time area.

6 Menu area:
- display subordinate menu of mode;
- shows current menu as highlighted.

7 Area Home or return to navigation.

Depending on the mode you are in, this area displays:
- the Home button: returns you to the welcome screen;
- the Back button: goes back to the previous screen;
- the Flag button: goes back to the navigation screen.

8 Mode standby and clock display

9 Area for selecting programmed engine start-up

Navigation screen

10 Map mode (2D/3D and 2D North).

11Name of the next street to take on your route.

12 Current audio information.

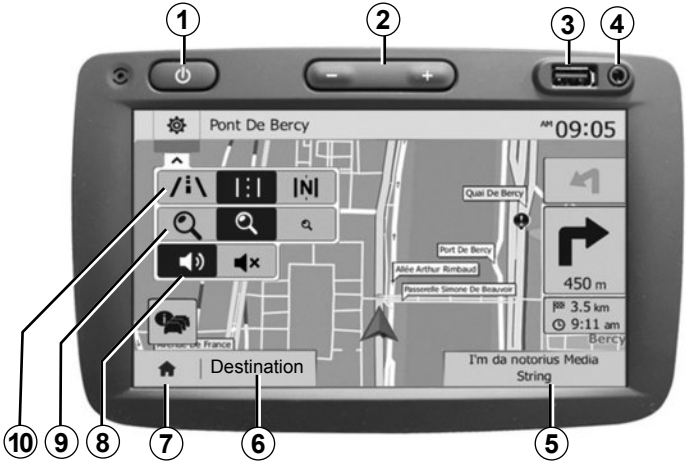
13 Options for route and map setting.

14 Voice guidance On/Off.

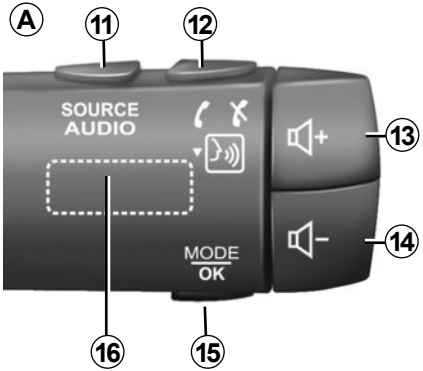
15 Traffic InformationTMC.

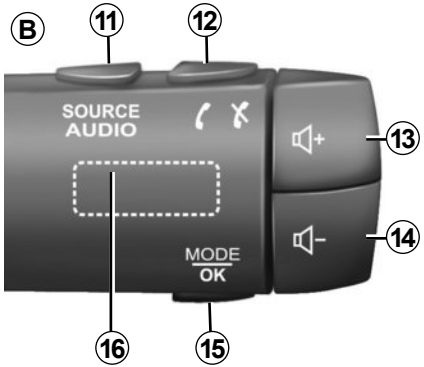
System panels

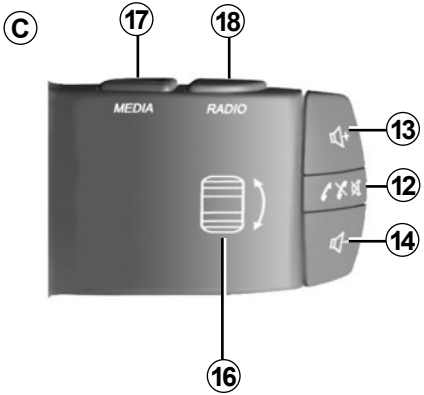
Screen selections are made by touching the desired selection on the screen.

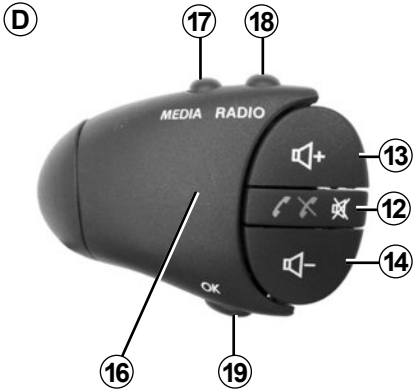


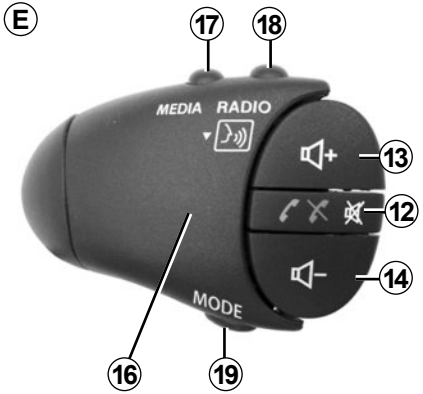
Steering column controls

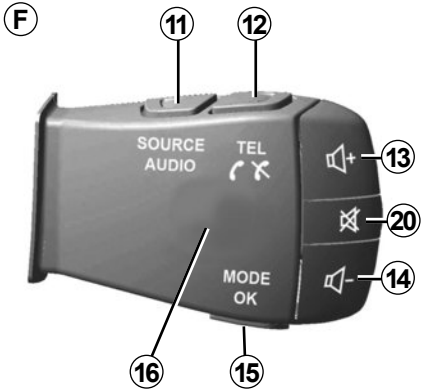




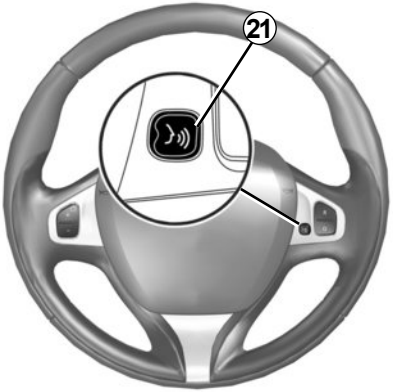


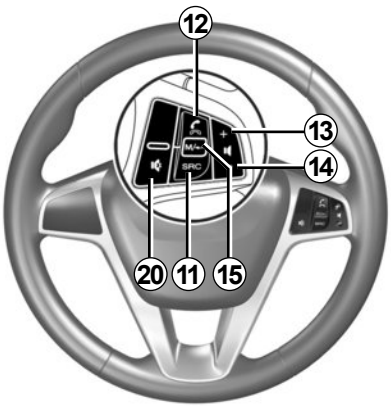






Steering wheel controls





INTRODUCTION TO THE CONTROLS (4/6)

	Function
1	Brief press: standby screen ON/OFF.
2, ***13***, ***14***	Adjust the volume.
3	USB. connection
4	3.5 mm Jack socket.
5	Access the media currently playing (FM/AM/DAB/USB/iPod®/Bluetooth®/AUX).
6	Access the “Navigation” menu.
7	Access the “Home” menu.
	Phone or auxiliary sources: exit the current window to return to the navigation screen (current) or to the previous screen.
8	Mute/unmute the voice guidance.
9	Change the map zoom.
10	Change the map view mode (2D/3D/2D North).
11	Choose audio source (FM/AM/DAB/USB/iPod®/Bluetooth®/AUX).

INTRODUCTION TO THE CONTROLS (5/6)

	Function
12	When receiving a call: – Brief press: answer the call; – Long press: reject the call. Brief press during a call: end call. Listening to an audio source: mute/unmute (only for controls ***C***, ***D*** and ***E***). Brief press: access “Phone” menu (only for controls ***A, B*** and ***F***). Long press: activate/deactivate multimedia system voice recognition (only for control ***A***).
13	Increase the volume of the audio source currently in use
14	Decrease the volume of the audio source currently in use
13+14	Mute/unmute (only for controls ***A*** and ***B***).
15, ***19***	Radio: change radio station play mode (“Main”, “List”, “Presets”). Media (USB / iPod): change play mode for the media currently playing (“Main” or “List”).
16	Rear dial: – Radio: change radio mode (preset/list/frequency). – Media: previous/next track. Brief press: confirm an action (only for control ***C***)
17	Change media (CD/USB/AUX).

INTRODUCTION TO THE CONTROLS (6/6)

	Function
17	Change media (CD/USB/AUX).
18	Tap: change radio mode (FM /AM /DAB). Long press: activate/deactivate multimedia system voice recognition (only for control ***E***).
20	Radio mute on/off. Pause/play an audio track. Interrupt the voice recognition voice synthesizer.
21	Brief press: activate/deactivate multimedia system voice recognition. Long press: activate/deactivate voice recognition for your phone if it is connected to the multimedia system.

ON/OFF SWITCH

Switching on

The multimedia system switches on automatically when the ignition is switched on.

In other cases, press button ***A*** to switch on the multimedia system.

With the ignition off, you can use the system for twenty minutes.

Press ***A*** to make the multimedia system operate for around a further twenty minutes.

Switching off

The system switches off automatically when the vehicle's ignition is switched off.

Standby screen

The standby clock mode allows the display screen to be switched off.

When in standby clock mode, the radio or guidance system does not operate.

The standby screen displays the time and exterior temperature.

Briefly press ***A*** to activate/deactivate the standby screen.

Multimedia screen *1*

Tap (short press):

– Item selection;

– Item execution (Media playing screen).

From the “Media” > “Player” menu, pressing the next button switches to the next title.

Press and Hold (long press):

– saving an item (radio station for example).

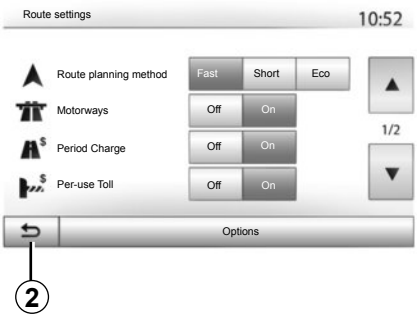
From the “Radio” > “Main” menu, pressing and holding the preset number stores the radio station currently playing.

– Fast scroll.

When touching with long presses the list down buttons, scroll (per page) with acceleration.

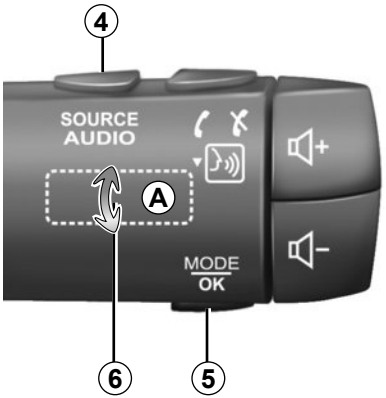
– fast-forward or rewind (Media playing screen).

From the “Media” > “Player” menu, pressing and holding the “Fast forward/rewind” button fast forwards/rewinds the track playing.



Return to the “Home” menu.

The system goes directly to the “Home” menu if you press and hold ***2*** or briefly press ***3*** wherever you are in the system.

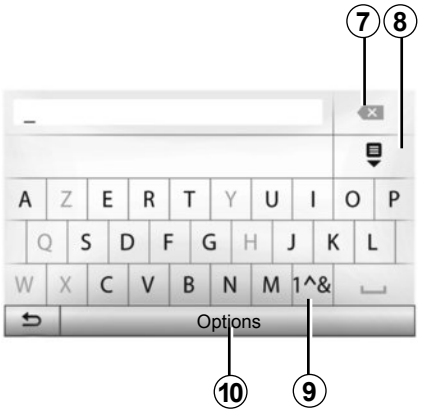


Audio: using the steering column controls

Press button ***5*** to change the radio station search mode.

Rotate wheel ***6*** to change the station (movement ***A***).

Press ***4*** to change the source (USB, AUX, AM, FM, DAB, iPod® and Bluetooth®).



Using an alphabetical keyboard

When entering a heading using an alphabetical keyboard, choose each letter using the keypad.

When choosing each letter, the system will remove the brightness of certain letters to help entering them.

Press ***7*** to delete the last character entered.

Press ***8*** to display the list of results.

Press ***9*** to use numbers or symbols.

Press ***10*** to change the keyboard configuration.

Volume

Adjust the sound level when listening to the different sources, messages, ringtones and phone communications:

– by turning or pressing button ***1*** on the front panel of the multimedia system;

– by pressing control ***13*** or ***14*** on the steering column control.

To adjust this function, please refer to the information on “Audio preferences” in the section on “Audio settings”.

The radio source being listened to is interrupted when “TA” traffic information, news bulletins or a warning message is received.

Set the volume to a reasonable level so that outside noise can be heard.

Mute

To mute the sound, briefly press button ***21*** on the steering wheel control or ***12*** on the steering column control (only for controls ***C***, ***D*** and ***E***) or simultaneously press buttons ***13*** and ***14*** on the steering column control (only for controls ***A*** and ***B***).

The “MUTE” icon is displayed at the top of the screen to indicate that the sound is switched off.

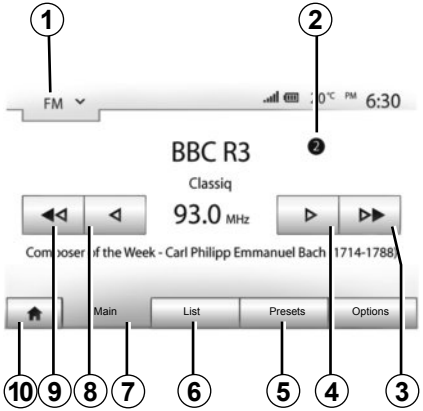
To continue listening to the current audio source, briefly press button ***21*** on the steering wheel control or ***12*** on the steering column control (only for controls ***C***, ***D*** and ***E***) or simutaneously press buttons ***13*** and ***14*** on the steering column control (only for controls ***A*** and ***B***).

This function is deactivated automatically when the volume control is used or when a news or road traffic bulletin is broadcast.

Volume adjustment according to speed

When this function is activated, the audio and navigation volume will vary according to the vehicle speed.

To activate and adjust this function, please refer to the information on “Speed dependent volume control” of the section on “Audio settings”.



Selecting a wavelength

To choose a waveband:

– press ***1***;

– choose the waveband “FM”, “AM” or “DAB” by pressing on the required band.

Choose a radio station “FM”, “AM” or “DAB”.

There are different modes for choosing a radio station.

After having selected the wavelength, select the mode by pressing tabs ***5***, ***6*** or ***7***.

Three search modes are available:

– “Main” mode (tab ***7***);

– “List” mode (tab ***6***);

– “Presets” mode (tab ***5***).

These modes can be changed using the steering column control.

Note: the ***2*** marker indicates the position in your saved list of the radio station currently playing.

“Main” mode

This mode allows stations to be searched for either manually or automatically by scanning the selected range of frequencies. Select “Frequency” mode by pressing ***7***.

To scan the frequency range:

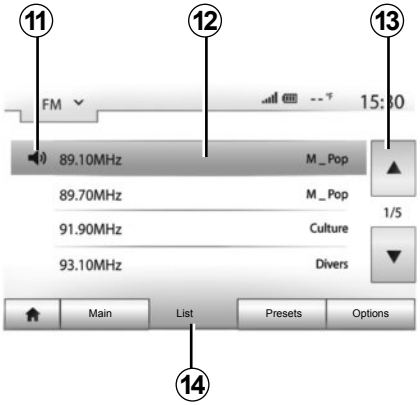
– manually run through the frequencies in steps by repeatedly pressing ***4*** or ***8***;

– automatically go to the next station by pressing ***3*** or ***9***;

Repeat the operation each time the search stops if necessary.

You can also move the control knob on the steering column control to move to the next station.

Note: to go back to the welcome screen, press the ***10*** button.



“List” mode

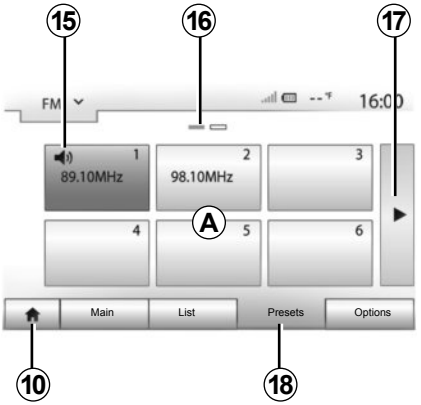
Select “List” mode by pressing ***14***.

This operating mode allows you to find a station easily by name from an alphabetical list (on “FM” and “DAB” only).

Select the station required by pressing zone ***12***.

Press ***13*** to scroll through all the stations.

Note: the ***11*** symbol indicates the station you are currently listening to.



The names of the radio stations that do not use RDS will not appear on the screen. Only their frequency is displayed and sorted at the end of the list.

“Presets” mode

Select “Presets” mode by pressing ***18***.

This mode allows you to recall on demand those stations which you have already stored (refer to information on “Saving a station” in this section).

Press one of the buttons in zone ***A*** to choose the saved stations.

Note: to go back to the welcome screen, press the ***10*** button.

Storing a station

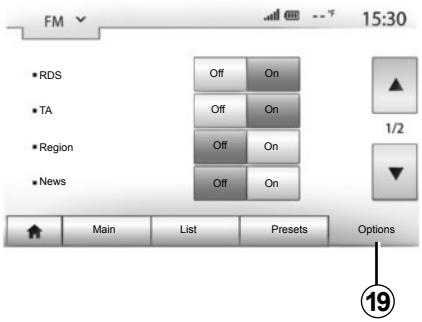
Select a radio station by using one of the modes described above. Press and hold one of the buttons on the zone ***A***.

You can save up to twelve stations per waveband.

Note: the ***15*** symbol indicates the station you are currently listening to.

Marker ***16*** indicates the number of pages in this section.

To move to the next page, press button ***17***.



Radio settings

Display the settings menu by pressing ***19***. You can activate or deactivate functions by pressing “On” or “Off” (the setting menu varies depending on the waveband).

The available functions are as follows:

– “RDS”;
– “TA” (traffic information);
– “Region”;
– “News”;
– “AM”;
– “DLS”;
– “Announcement”;
– “Update List”.

“RDS”

Some “FM” and “DAB” radio stations broadcast text information relating to the programme being listened to (the name of a track, for example).

Note: This information is only available for certain radio stations.

“TA” (traffic information)

When this feature is activated, your multimedia system looks for and plays traffic bulletins automatically as new reports are issued by some radio stations “FM” and “DAB”.

Note: The automatic broadcasting of traffic information is deactivated when the audio system is set to the “AM” band.

Traffic information is broadcast automatically and has priority over the source being listened to at the time.

Select “On” to activate this function or “Off” to deactivate it.

“Region”

The frequency of an “FM” radio station may change depending on the geographical area.

In order to keep listening to the same radio station when changing region, activate the “Region” function so that your multimedia system can automatically retune the frequency.

Note: this is only available for certain radio stations.

Note: “Region” is available only if the “RDS” function is activated.

Poor reception can sometimes cause erratic and annoying changes in frequency. In this case you should deactivate this function.

Select “On” to activate this function or “Off” to deactivate it.

“News”

When this function is activated, it is possible to automatically listen to news as it is broadcast by certain “FM” or “DAB” radio stations.

If you then select the other sources, when a broadcast of the selected programme type is made, it will interrupt the other sources.

Select “On” to activate this function or “Off” to deactivate it.

“AM”

You can activate or deactivate the “AM” band.

Select “On” to activate this function or “Off” to deactivate it.

“DLS”

Some radio stations broadcast text information relating to the programme being aired (the title of a track, for example).

“Update List”

To update the list of stations and obtain the most recent ones, press “Start”.

Note: preferably update the “DAB” list as soon as your system is switched on.

AUXILIARY AUDIO SOURCES (1/3)

Your system has two types of auxiliary inputs:
– for connecting an external audio source (MP3 player, portable music player, USB key, phone, etc).
– with Bluetooth® (Bluetooth® audio player, Bluetooth® phone).

To find the input position, please refer to the section on “Introduction to the controls”.

Operating and connection principles

There are two types of connections:

– a USB socket;
– a Jack socket.

Connect your portable audio player, depending on the type of device.

Once you have connected a USB socket or jack, the system automatically detects the auxiliary source.

Note: The USB key used must be formatted to FAT32 format and have a maximum capacity of 32Gb.

Selecting an auxiliary source

To select an input source, press ***1***.
A list of available input sources is displayed instantly:

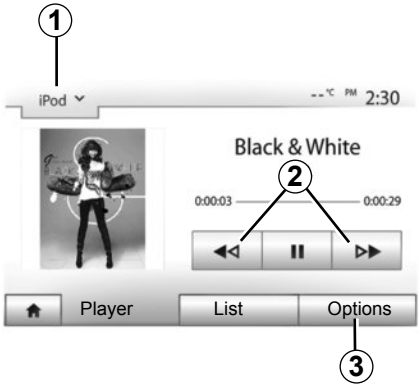
– USB: USB key, MP3 reader, phone, etc.;
– iPod®: device with integrated iPod®;
– BT: Bluetooth® devices;
– AUX: 3.5 mm jack.

In navigation mode or when listening to the radio, select your auxiliary audio source by pressing “Home”, then “Media”.

The system starts playing the last audio track played.

Only handle the portable audio player when traffic conditions permit.

Store the portable audio player safely while driving (risk of being thrown in the event of sudden braking).



Audio formats

Auxiliary audio source formats can be MP3 and WMA.

Fast winding

Long press ***2*** to fast forward or rewind. Playback resumes when the button is released.

Repeat

This function enables you to repeat one or all tracks. Press ***3***, then “Off”, “Track”, “Folder” or “All”.

Shuffle

This function lets you play all songs in shuffle mode. Press ***3*** and then press “On” or “Off”.

Auxiliary input: USB socket, Bluetooth®

Connection: USB and portable digital audio player

Connect the socket of your portable audio player to the USB input on the unit.
Once the USB socket of the digital portable audio player is connected, the “USB” menu is displayed.

Note: Some types of portable digital player may not be able to be connected.

Charging with the USB port

Once your player’s USB socket is connected to the USB port of the unit, you can charge or maintain the battery during use.

Note: some devices do not recharge or maintain battery charge level when they are connected to the USB port on the multimedia system.

Connection: iPod®

Connect the socket of your iPod® to the USB input on the unit. Once the USB socket of your iPod® is connected, the “iPod” menu is displayed.

Use

Select “iPod” from the drop-down list ***1***, then press on the playback list or the desired audio track on the multimedia system screen.

All audio tracks on your “iPod” can be selected directly on the multimedia system screen.

Note: Once connected, you will no longer be able to control the audio directly from your “iPod”. You must use the keys on the system’s front panel.

Note: Use the iPod® cable for exclusive use of an iPod® when connecting an iPod® to the USB socket.

Connection: Bluetooth®

Refer to the section on “Connecting/disconnecting Bluetooth® devices”.
Once the Bluetooth® is connected, the “BT” menu is displayed.

Use

Select “BT” from the drop-down list ***4***, then press on the playback list or the desired audio track on the multimedia system screen.

All the audio tracks on your Bluetooth® device can be selected directly from the multimedia system screen.

Note: Once connected, you can no longer directly control your portable digital audio player. You must use the keys on the system’s front panel.

Selecting a track

To select an audio track within a folder, press “List”, then select a track ***A*** from this list.

To go back to the previous level in the folder hierarchy, press ***5***.
By default, albums are listed in alphabetical order.

Depending on the type of digital portable audio player, you can refine your selection by using folders or files.

Note: Use a USB connection in preference for easier music searches.

Auxiliary input: jack

Connection

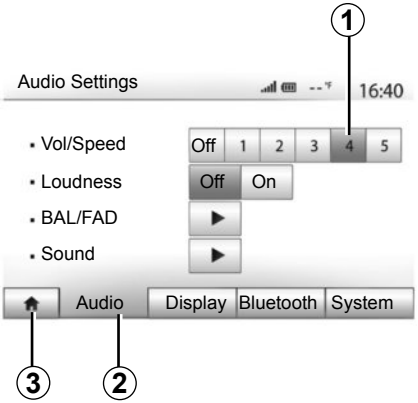
Connect the jack of your portable audio player to the jack input.

Use

Select “AUX” from the drop-down list ***4***, then select the desired track on your music player. No indication of the name of the artist or the track is displayed on the system’s screen.

Select tracks directly on your portable player when the vehicle is stationary.

The sound quality from the analogue input (AUX) will usually be lower than the sound quality from digital inputs (USB, Bluetooth®).



Display the settings menu by pressing “Home” > “Setting”. Press ***2*** to access the audio settings.

You can leave the settings menu and return to the welcome page by pressing ***3***.

Volume adjustment according to speed (“Vol/Speed”)

When the speed of your vehicle is more than (40 km/h) 25 mph, the volume level outputs higher than original volume level.

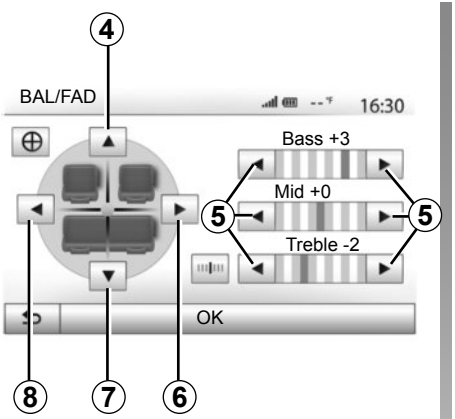
Adjust the volume/speed ratio by pressing one of the buttons in zone ***1***.

You can deactivate this function by pressing “Off”.

“Loudness”

Press “On” or “Off” to activate/deactivate the loudness function, which accentuates the bass and treble.

AUDIO SETTINGS (2/2)

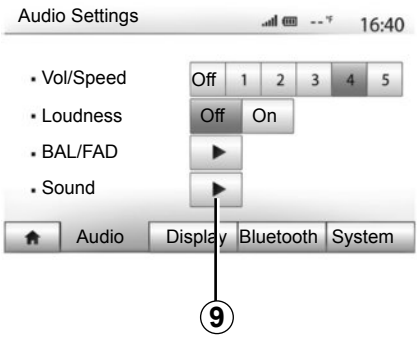


Right/left and front/rear balance

Tap ***6*** or ***8*** to adjust the sound the left/right balance.
Tap ***4*** or ***7*** to adjust the sound the front/rear balance.
After setting balance, press “OK” to confirm.

Bass, Mid, Treble

Press the ***5*** arrows to adjust the bass, medium and treble.
Once the adjustments have been made, press “OK” to confirm.



Audio preferences

Display the audio preferences menu by pressing ***9***.

You can adjust the volume of each sound independently.

– “Audio”;

– “TA”;

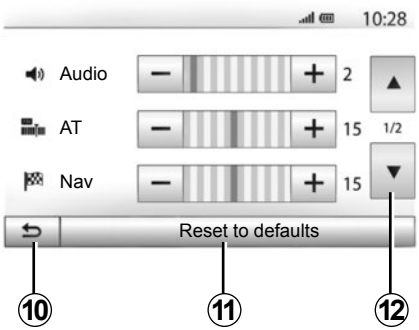
– “Navigation”;

– “Phone”;

– “Ring” (telephone).

To do this, press “+” or “-”.

Press ***11*** to reset all the audio preferences.



Press ***12*** to move to the next page.

Tap ***10*** to go back to previous screen.

The navigation system

The navigation system calculates your position and guides you by using data:

– of the GPS receiver;
– from the digital map.

GPS receiver

The navigation system uses GPS (Global Positioning System) and GLONASS satellites orbiting the Earth. The GPS receiver receives signals transmitted from several satellites. The system can then locate the position of the vehicle.

Note: After moving a long distance without driving (ferry, rail freight), the system may take several minutes to adjust before retuning to normal operation.

Updates (especially of maps) are published regularly. In some cases, it is possible that roads alter and that the mapping is not yet up to date.

Note: we recommend installing Naviextras Toolbox software on your computer and updating your system regularly.

The digital map

The digital map contains the road maps and town maps that the system requires.

USB key “Map”

To install the most recent version, please refer to the section on “Map updates”.

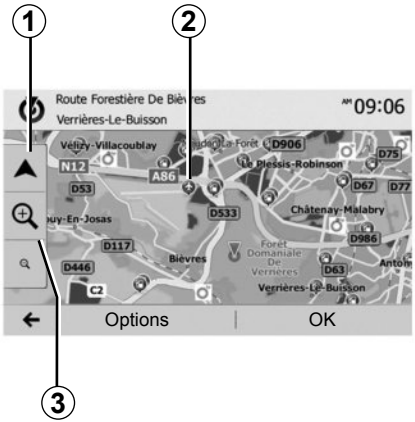
Note: The USB key is not provided with the system.

Note: The USB key used must be formatted to FAT32 format and have a maximum capacity of 32Gb.

If possible, always use the most recent version.

Insert USB key

Insert the USB key into the port USB ***1*** on the front panel of the multimedia system.



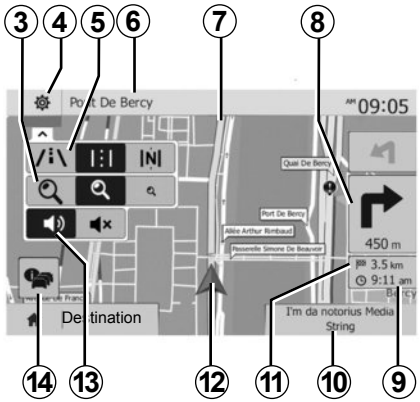
Displaying the map

To display the map around the current vehicle position, press “Home” > “Nav”.

Touch the map screen.

To move around the navigation map, drag the desired direction on the screen. Press ***1*** to return to your current position.

Press ***3*** to zoom in or out.



Map key

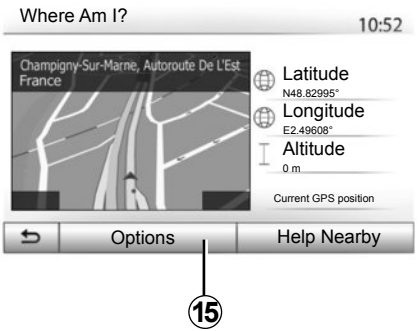
4 Navigation display options.
5 Access different display modes:
– 3D mode;
– 2D mode;
– 2D North mode (the top of the map always faces north).
6 Name of the next major road or road sign information.
7 Route calculated by the navigation system.
8 Distance to and direction of next change of direction.
9 Estimated time of arrival.
10 Media currently playing.
11 Distance remaining to the destination.
12 Location of the vehicle on the navigation map.
13 Mute/unmute the voice guidance.
14 Traffic information. Press this area to find out about the different incidents present on your route.

Position GPS

This function makes it possible to find out the geographical location of the selected position (Address/latitude/longitude).
Touch desired position on the screen. Press “Options” and then press “News” to find out the exact location of the selected position.

Map icons

The navigation system uses symbols ***2*** to display points of interest (POI). Refer to the information on “Displaying points of interest” in the section on “Map settings”.



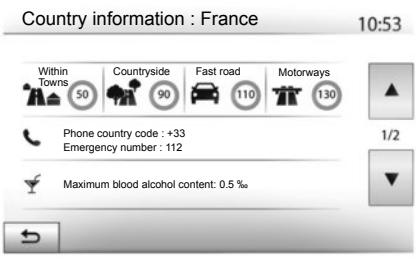
“Where Am I?”

This function allows you to check information about the current position and to search for POI nearby. It operates when GPS is activated.

Press “Options” on the map screen then “Where Am I?”.

This screen includes the following information:

– Latitude;
– Longitude;
– Altitude;
– house number;
– Current address.



Country information

Press ***15*** then “Country Info”.

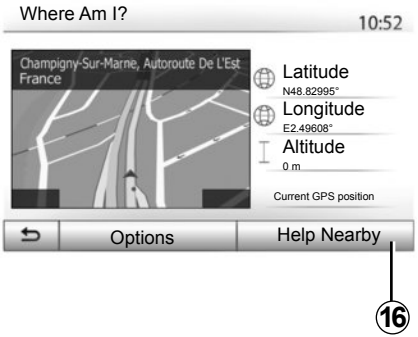
This function allows you to view country information depending on your current position.

This screen includes the following information:

– speed limit.

Speed limits are displayed for major roads. Displayed unit depends on active regional settings. If no data is available, then “--” is shown instead of table and number.

– Phone country code;
– emergency number;
– legal Restrictions effective in the country:
  – maximum permitted blood alcohol level;
  – high-visibility vest required;
  – fire extinguisher required;
  – headlights must be on at all times;
  – spare bulbs required;
  – first aid kit required;
  – warning triangle required;
  – helmets required for motorcyclists;
  – snow chains required in winter;
  – snow chains recommended in winter;
  – winter tyres required in winter;
  – winter tyres recommended in winter.



« Help Nearby »

This function allows you to search for assistance near your current position.

Press ***16*** to open a new screen for the quick search.

Information on this screen:

– car repair services;

– medical and emergency services;

– police stations;

– petrol stations.

To search for a destination from this screen, please refer to the section on “Entering a destination” and the information on “Selecting points of interest (POI)”.

Destination menu

Press “Home” > “Nav” > “Destination” to access the destination menu.
The destination menu offers several methods to enter a destination:

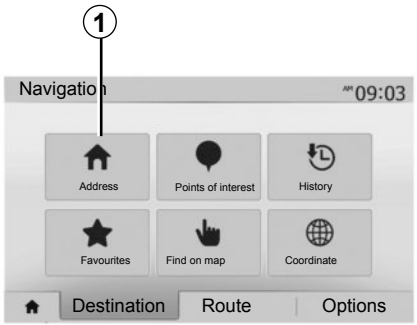
– enter an address (complete or partial);
– select an address from “Points of interest”;
– select a destination from the previous destinations;
– select an address from the Favourites;
– select for destination by using the map;
– select a latitude and longitude.

Entering an address

To enter an address, press ***1***.

This item allows you to enter all or part of the address: country, town, street and house number.

Note: only addresses known to the system through the digital map are authorised.

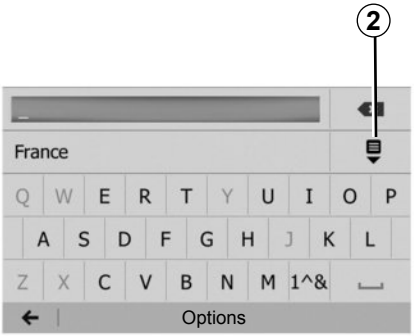


When using for the first time:
– press “Country”;
– enter the name of the country required using the keypad.

When entering the address the system will remove the brightness of certain letters to help enter the address.

The system may suggest several country lists by pressing ***2***. Select the required country in the lists.

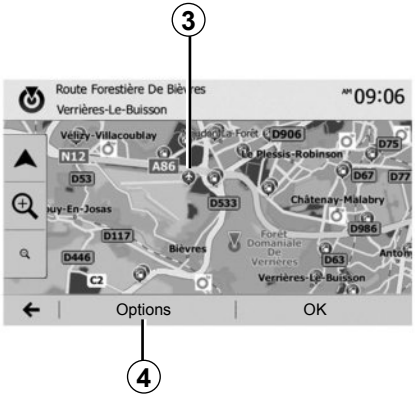
– Do the same for “Town/Area”, “Street”, “Cross street” and “Street number”.



Note: “Cross street” and “Street number” can be activated after selecting “Street”.

Note: when entering the street, it is not necessary to specify the type of road (street, avenue, boulevard, etc.).

Note: The system stores previous addresses in its memory. Once you have entered a destination by address, that address will be displayed when the device is next used.



Select from the “Points of interest” (POI)

You can select your destination from the points of interest.
You can find a place in different ways:
– with the quick search feature, you can quickly find a nearby place by its name;
– with the preset search feature, you can find frequently searched types of places with only a few touches of the screen;
– you can search for a place by its category.

Quick search for points of interest

The quick search feature lets you quickly find a place.

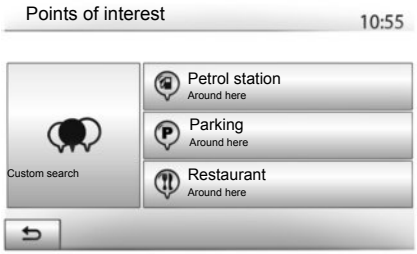
Press the map somewhere to search for points of interest. Depending on your position, one or more ***3*** points will be displayed on the screen.

Press ***4*** and then “Points of interest around cursor” to show the list of points of interest with names and distance from the place selected.

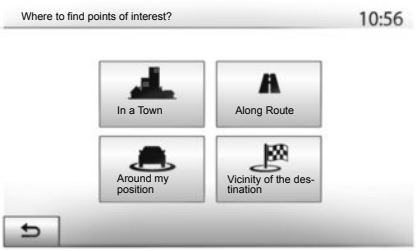
Searching for points of interest using preset categories

The preset search feature lets you quickly find the most frequently selected types of places.

Press “Home” > “Nav” > “Destination” > “Points of interest” to access preset categories.



Categories(petrol station/parking/restaurant)
– If an active route exists, the points of interest “Petrol station” and “Restaurant” are searched for along the route. Point of interest “Parking” is searched around the destination.
– If there is no active route (destination is not selected), they are searched around the current position.
– If the current position is not available either (no GPS signal), they are searched around the last known position.



Searching for Points of Interest by category

You can search for points of interest by their categories and subcategories.
Press “Home” > “Nav” > “Destination” > “Points of interest” > “Custom search”.

Select the area around which the place should be searched for:

– Press “In a Town” to search for a place within a selected town/suburb (the result list will be ordered by the distance from the centre of the selected city/town).

– Press “Along Route” to search along the active route, and not around a given point. This is useful when you search for a later stopover that results in a minimal detour only, such as searching for nearby petrol stations or restaurants (the result list will be ranked by the length of the necessary detour).

– Press “Around my position” to search around the current position or if it is not available, around the last known position (the result list will be ordered by the distance from this position).

– Press “Vicinity of the destination” to search for a place around the destination of the active route (the result list will be ordered by the distance from the destination).

Selecting a destination from the previous destinations

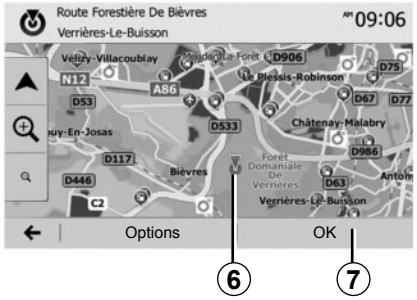
Press ***5*** to find a destination you have previously defined.

Selecting an address from the Favourites

You can find the destination to a location stored in the Favourites. To utilize this function more effectively, we recommend that you save destinations to which you often travel in advance.

Firstly, save the favourite destinations by searching for the address. Please refer to the section on “Managing favourites”.

Press “Home” > “Nav” > “Destination” > “Favourites” to display the list of favourite destinations.



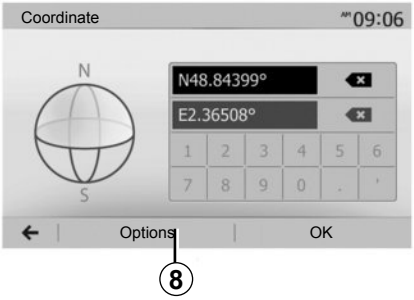
Selecting for destination by using the map

This allows you search for a destination by scrolling the map.

– Press “Home” > “Nav” > “Destination” > “Find on map” to select the destination on the map.

– Then press on the location on the map that you want to select as your destination. Point ***6*** is displayed;

– press ***7*** to confirm.



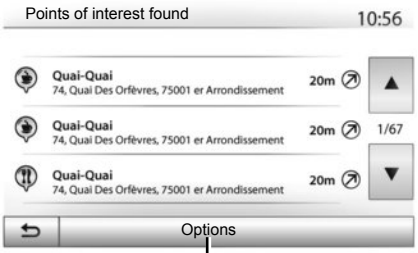
Entering the coordinate of the destination

This allows you search for a destination by entering its coordinate.

Press “Home” > “Nav” > “Destination” > “Coordinate”.

You can enter the latitude and longitude values in any of the following formats: decimal degrees; degrees and decimal minutes; or degrees, minutes and decimal seconds.

Press ***8*** and then UTM to enter the coordinates in UTM format.



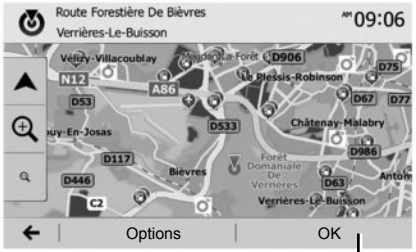
9

Sorting the list

The result of searching a destination by point of interest, history and favourites can be sorted by name and distance. If an active route exists, they can be sorted by detour. Press ***9*** to display the map on the screen.

Finding a destination by names

In case of selecting a destination by point of interest, history or favourites, you can search for destination in the list by their names. Press “Find” and enter the name using the keypad.



10

Confirming the destination

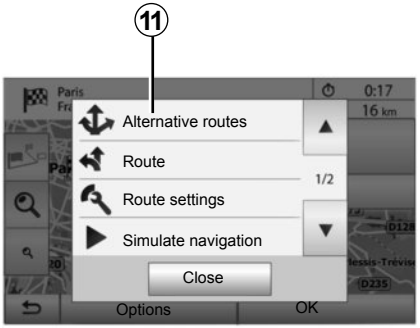
There are several possible options before confirming a destination:

– “OK”;
– “Options”.

A 10 second countdown will start. If you perform no action during this time, guidance will begin automatically.

“OK”

– If there is no active route (destination is not selected), press ***10*** to confirm the destination as a new route.



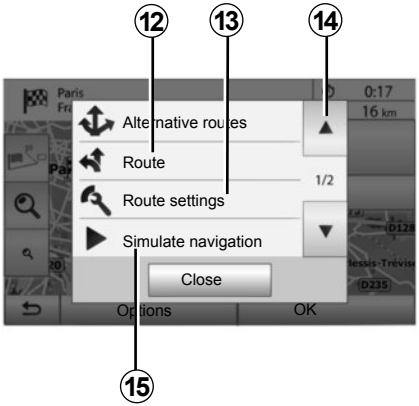
– If an active route exists, you can select the destination as a new route or stage. Press ***10*** and then press “New route” or “Waypoint”.

“Options”

Before the 10 second countdown ends, the following choices will appear on the screen:

“Alternative routes”

Press ***11*** to change or modify the route.



“Route”

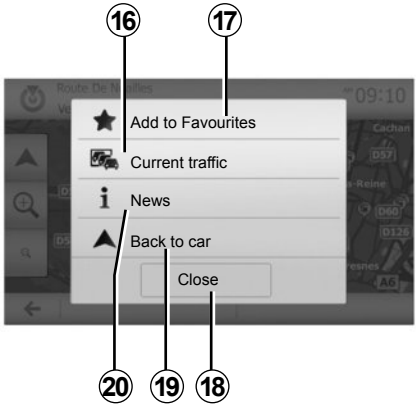
Press ***12*** to view a breakdown of your route. Please refer to the section on “Guidance”.

“Route settings”

Press ***13*** to adjust your route depending on the desired roads and route mode.

“Simulate navigation”

Press ***15*** to view of simulation of the route you have selected. Please refer to the section on “Guidance”.



“Current traffic”

This function enables you to obtain information on traffic incidents over the course of your trip, or in your immediate vicinity. To access this, press ***14*** then select “Current traffic”.

“Options”

At the end of the 10 second countdown, the following choices appear on the screen:

“Add to favourites”

Press ***17*** to save the selected destination in your favourite destinations.

“Current traffic”

Press ***16*** to obtain information about traffic incidents flagged on your route or in your immediate vicinity.

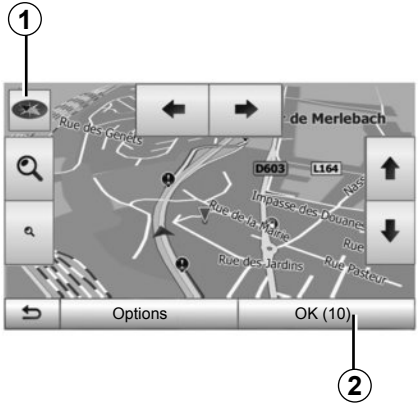
“News”

Press ***20*** to view the address, latitude, longitude and telephone number of a point of interest (only activated after selecting a point of interest).

“Back to car”

Press ***19*** to return to the current vehicle position.

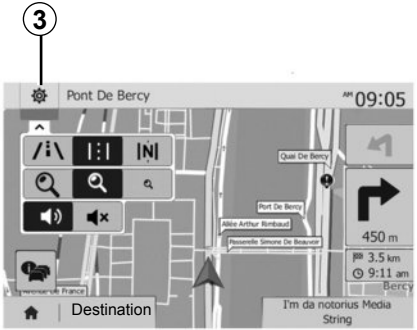
Note: To close the “Options” window, press ***18***.



Activating guidance

Press ***2*** or wait 10 seconds after entering a destination. Guidance will begin.

Note: You can interact with the map at any time by sliding it in the desired direction or by pressing the screen.



Guidance screens

The system will offer several different navigation maps.

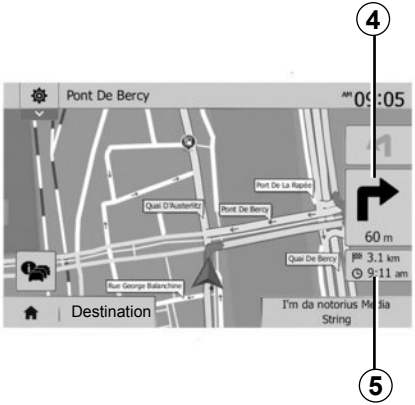
Press ***3*** to change the map display and open the drop-down menu. Then select one of the different displays:

– 2D;

– 3D;

– 2D North.

You can also change the map display by pressing the compass ***1*** on the map.

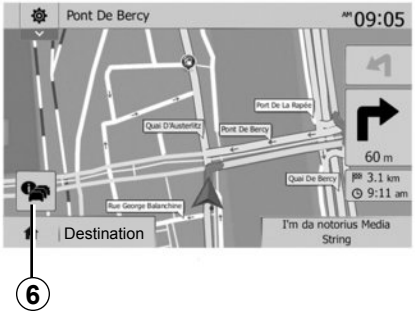


Full-screen mode (2D, 3D or 2D North)

This mode allows you to view the navigation map on the entire screen.

The information on the arrival time and the distance remaining to the destination are indicated in ***5***.

The indication for the next change of direction is located in ***4***.



Intersection map

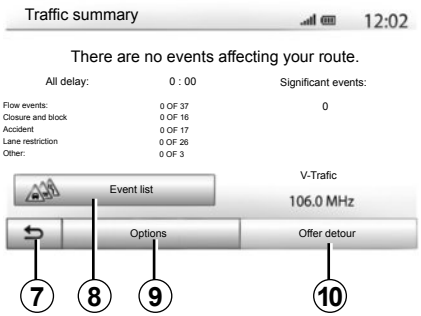
During guidance, before each change of direction.

Alternative route

The system offers an alternative route in the event of an accident or heavy traffic along the planned route. Press “Yes” or “No” as required.

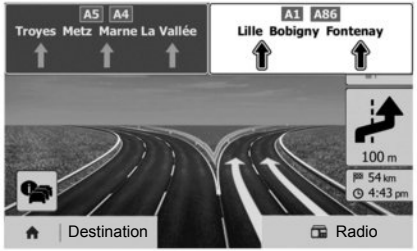
Traffic summary

During guidance, you can get traffic information at any time by pressing ***6***.



The screen gives you various events appearing on your route. The system will let you know the length of the delays caused by these incidents on your trip. Press ***8*** to change the event display settings. Press ***10*** to make a detour, ***9*** to access traffic options (please refer to the section on “Navigation settings”) or ***7*** to return to navigation.

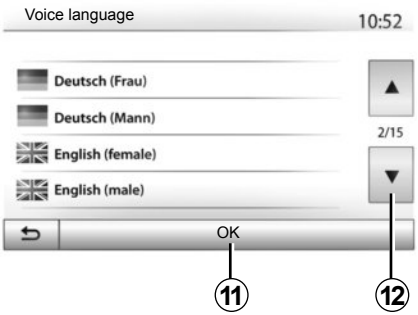
Note: traffic information depends on your subscription and on signal reception.



Motorway junction view

During guidance, before each motorway junction, the system will display a three-dimensional view of the junction.

Note: for some junctions, only a small turn arrow will appear on the map.
The system will switch back to normal mode after you have passed the junction.

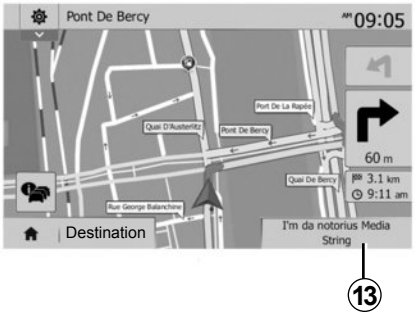


Changing voice guidance language

Press “Home” > “Nav” > “Options” > “Setting” to change the language of the voice guidance.

Scroll the language list by pressing ***12***. Select the desired language and press ***11*** to confirm.

To set the voice guidance sound, please refer to the information on “Audio preferences” in the section on “Audio settings”.



Listening to the radio during voice guidance

While listening to a radio station during voice guidance and before each change of direction, the system will temporarily cut the sound of the radio until you pass the junction.

You can access the radio station listening screen during navigation by pressing ***13***. To return to the navigation screen, press ***14***. To return to the main menu, keep ***14*** pressed down for around three seconds.

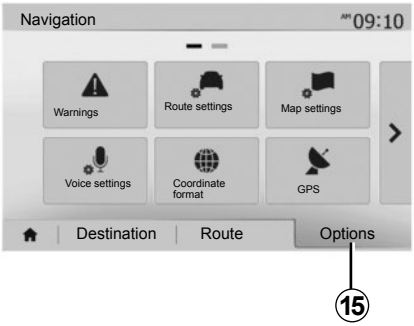
Route information

This function allows you to view your route.

Press “Home” > “Nav” > “Route” after entering a destination.

Six choices will be given:

– “Edit route”;
– “To avoid”;
– “Overview”;
– “Cancel Route”;
– “Alternative routes”;
– “Route”.



Route overview

Press “Home” > “Nav” > “Route” > “Overview” to get a map with an overview of the active route.

The following information will be given:

– the name and/or address of the destination;

– The total time of the route;

– The total distance of the route;

– the special points and sections of the route (e.g. toll gates, toll roads, motorways, etc.);

– alternative routes (e.g.: “Short” , “Fast” , “Economical”).

Press ***15*** to display the following options:

– “Warnings”;

– “Route settings”;

– “Map settings”;

– “Voice settings”;

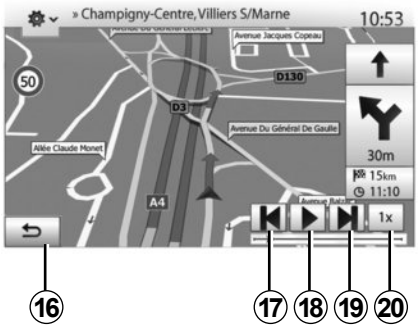
– “Coordinate format”;

– “GPS";

– “Map Update”;

– “Traffic”.

NB: for further information, please see overleaf.



“Simulate navigation”

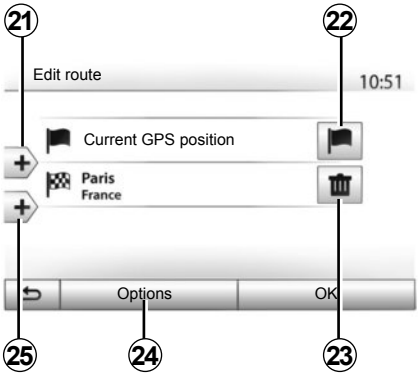
Press “Home” > “Nav“ > “Route“ > “Overview“ > “Options“ > “Simulate navigation“ to simulate the route you will take to the destination.

– Start or pause the simulation by pressing ***18***.

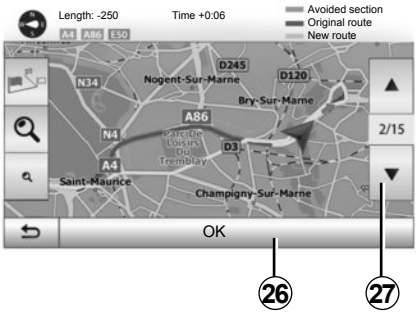
– Press ***20*** to increase the speed of the simulation.

– You can leave the route simulation at any given moment by pressing ***16***.

– To move to the previous/next manoeuvre, press ***17*** or ***19***.

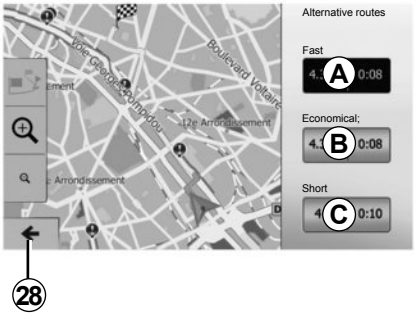


Edit route
Press “Home” > “Nav” > “Route” > “Edit route” to change the route by adding, modifying or deleting steps.
Press ***21*** to add steps and ***25*** to add a new destination. It offers several methods to enter a destination. see the “Entering a destination” section.
– Press ***23*** to delete a destination.
– Press ***24*** to reorder the list.
– Press ***22*** to change the route departure address.

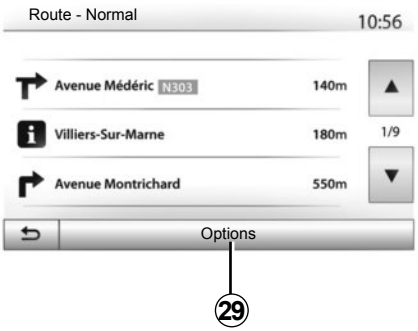


Avoidances
Press “Home” > “Nav” > “Route” > “To avoid” to make a detour. Press an area of the list depending on the desired detour.
To change the area, press ***27***.
Confirm the new route by pressing ***26***.

Cancel the route
At any given moment, you can stop the guidance.
Press “Home” > “Nav” > “Route” > “Cancel Route” to cancel the active route.



Route Alternatives
This section enables you to change the route planning method. Three modes are available, enabling you to change the route planning method.
– « Fast » ;
– “Economical”;
– « Short ».
Please refer to the information on “Route settings” in the section entitled “Navigation settings”.
Press “Home” > “Nav” > “Route” > “Alternative routes” then ***A***, ***B*** or ***C*** to confirm the new route. Tap ***28*** to go back to previous screen.



« Route »

This function makes it possible to view the route plan. Several details of the route will appear:

– direction-change arrows;

– road number;

– distance before a fork.

Press ***29*** to sort the route details:

– by summary.

Only showing the main elements of the trip (start, destination) the total distance, remaining time and arrival time.

– By standard description.

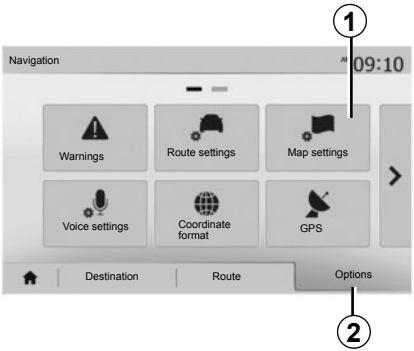
It shows all the manoeuvres and their signpost information, route numbers, street name and distance. Also showing information and warnings, such as route section names entered by the driver, restrictions (access and manoeuvre restrictions), ignored user preferences, etc.

– By road list.

Detail of the route by road names and numbers. It also shows their length, average direction and travel time information. Elements of the trip are not shown in this mode.

« Route settings »

This item enables you to choose your route settings. Please refer to the information on “Route settings” in the section entitled “Navigation settings”.

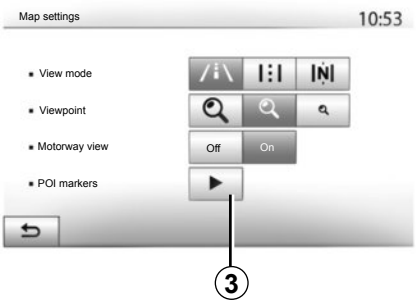


From the navigation menu, press ***2*** then ***1*** to access the map adjustment menu.

Adjusting view mode

This function allows you to switch the map view between a 3D, view and a 2D top-down view, and a view with north always facing upwards.

Press “3D”, “2D” or “2D North”.



Adjusting viewpoint

This function allows you to adjust the basic zoom and tilt levels to your needs. Press the required zoom from three available levels.

Motorway View

This function allows you to activate or deactivate motorway view.

Press “On” to activate the function or “Off” to deactivate it.

Display points of interest

You can select certain points of interest (visible at 100 m scale) to be displayed on the map.

To access this function directly, press ***3*** to display the points of interest on the map:

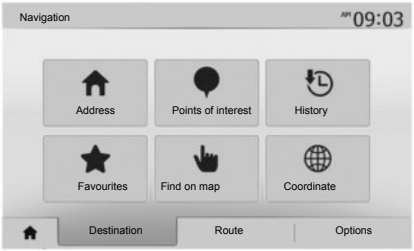
– accommodation;
– airport;
– automobile;
– business;
– café or bar;
– etc.

Press “On” or “Off” to show or hide the points of interest.

Tap the name of the point of interest to open the list of its subcategories.

Note: in countries for which maps are not available, you can deactivate the navigation function. In “Home” > “Setting” > “System”, press “Off” opposite “Navigation” to deactivate the navigation function.

MANAGING THE FAVOURITES (1/2)



Creating an entry

Press “Home” > “Nav” “Destination” to access the destination menu. You have a number of methods available to enter a destination:

– “Address”: please refer to the information on “Entering an address” in the section on “Entering a destination”.

– “Points of interest”: please refer to the information on “Selecting a point of interest (POI)” in the section entitled “Entering a destination”.

– “History”: please refer to the information on “Select a destination from previous destinations” in the section entitled “Entering a destination”.

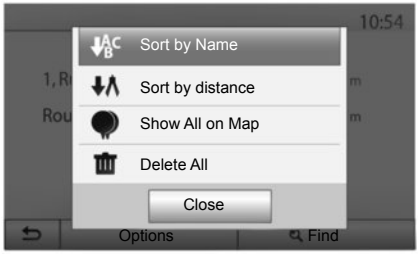
– “Favourites”: access destinations you have saved.

– “Find on map”: please refer to the information on “Selecting a destination on the map” in the section on “Entering a destination”.

– “Coordinate”: please refer to the information on “Entering destination coordinates” in the section on “Entering a destination”.

In all cases, once the address is con- -firmed, the system will locate it on the map. Press “Options” and then press “Add to favourites” to add the destination to Favourites.

Before saving a favourite destination, you can change its name using the digital keypad.



Sorting the list

The result of saved favourites can be sorted by name, distance, or all shown on a map. Press “Options”.

Deleting the favourites

Press the favourite you want to delete. Press “Options”, “Delete favourite” and confirm the deletion by pressing Remove.

To delete all favourites, press “Options” and then press “Delete all”. Confirm this deletion by pressing “Delete all”.

Searching the favourite

This function allows you to search the favourite destination in the list by name.

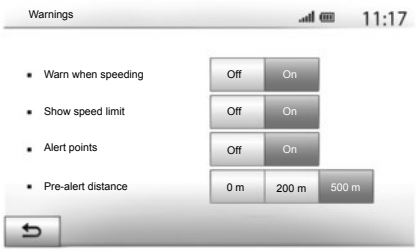
Press “Find” and enter the name of the favourite destination using the digital keypad.

The “Options” tab at the bottom of the “Navigation” menu enables you to change the map display or the navigation settings.

« Warnings »

This item allows you to set up warnings.

Warning in the event of excess speed
Maps may contain information about the speed limits of the road segments. The system is able to warn you if you exceed the current limit.



This information may not be available for your region, or may not be fully correct for all roads on the map.

The following warning types are available:
– beep: you receive a non-verbal warning when you exceed the speed limit;
– visual warning: the current speed limit is shown flashing in red on the map when you exceed it.

Press “On” or “Off” to activate or deactivate the warning.

Speed limit always visible
Activate or deactivate the speed limit display for the section of road taken by pressing “On” or “Off”.

Alert point warnings
When the driver crosses the increased care area, a visual warning signal appears on the screen, along with a beep. These hazardous areas are sections of road on which drivers should take extra care. They can be permanent or temporary. You can activate or deactivate this function.

Pre-alert distance
You can choose a distance from a number of choices, to give the distance at which you wish to be notified of a hazardous area.

In certain countries it is illegal to download and activate the warning areas and this could lead to prosecution.

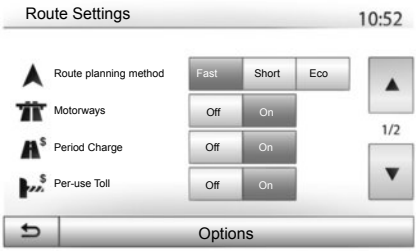
“Route settings”

This function allows you to set how routes will be calculated.

“Route planning method”

This system offers three criteria for calculating a route:

– “Fast”: gives a quick route if you can travel at or near the speed limit on all roads;
– “Short”: gives a short route to minimise the distance to travel;



– “Eco”: this mode produces a compromise between fast and short routing modes. If you can save a certain distance by travelling for slightly longer time in exchange, it will do just that. The resulting route might be shorter than the fast variant, but not significantly slower.

“Motorways”

You might need to avoid motorways when you are driving a slow car or you are towing another vehicle.

“Period charge”

You can authorise or refuse authorisation for roads requiring the purchase of special authorisation for a certain period.

“Per-use toll”

You can authorise or refuse authorisation for the use of toll roads.

“Ferries”

You can authorise or refuse authorisation for all types of ferries, boats and trains.

“Carpool/HOV”

This function enables you to view roads only intended for two drivers sharing.

“Unpaved roads”

You can authorise or refuse authorisation for the use of off-road tracks.

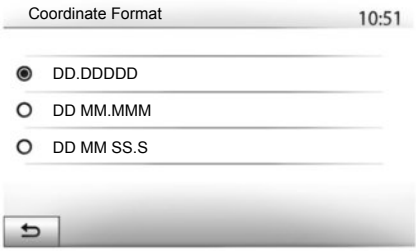
For safety reasons, carry out these operations when the vehicle is stationary.

“Map settings”

Refer to the information in the section on “Map settings”.

“Voice settings”

This function allows you to change the language of voice guidance. Please refer to the section on “Guidance” in this manual.

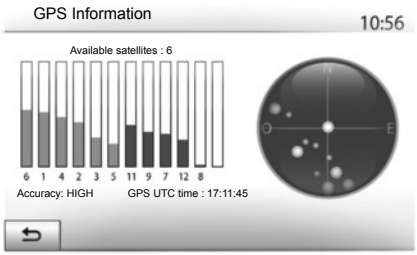


“Coordinate format”

This function allows you to change the format of coordinate.

This system offers three types of format.

Ⓐ



GPS

This function allows you to check the status of GPS satellites.

Press “GPS” to see the GPS information (screen ***A***).

Precautions regarding navigation

Use of the navigation system does not in any way replace the responsibility or vigilance of the driver when driving the vehicle.

“Map Update”

This function enables you to check the dates of your last updates.

“Traffic”

This function enables you to activate or deactivate “Traffic info”, the flagging of different events and to manage alternative routes in the event of accidents or traffic jams.

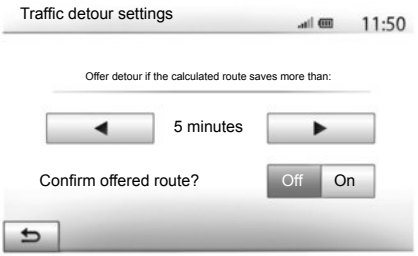
“Traffic info”

You an activate or deactivate warnings for different incidents occurring along your route.

“Detour”

This function allows you to save time when an incident occurs on your trip, by offering you an alternative route.

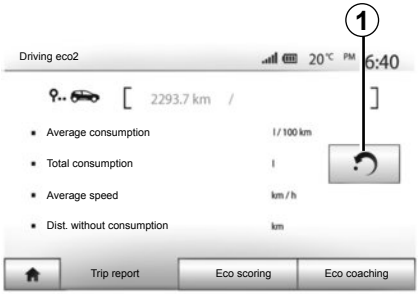
The multimedia system will offer you to choose a time after which a new route is suggested to you with a detour to save time.

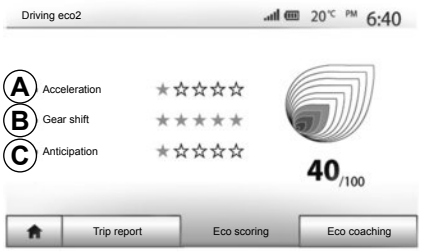


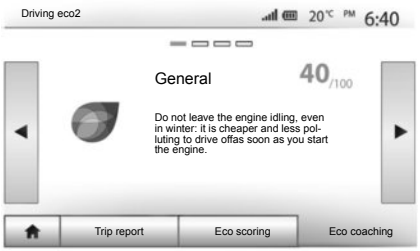
“Event types”

This function enables you to choose the types of events to be displayed during navigation:
– “All events”;
– “Flow events”;
– “Closure and block”;
– “Accident”;
– ...

For safety reasons, carry out these operations when the vehicle is stationary.







Access the Driving eco² menu

From the main menu, press “Vehicle”, then “Driving eco²”.

The “Driving eco²” menu grants access to the following information:
– “Trip report”;
– “Eco scoring”;
– “Eco coaching”.

“Eco coaching”

This menu assesses your driving style and gives you the best possible advice to optimise your fuel consumption.

“Trip report”

This menu shows you the data saved from your last journey:
– “Average consumption”;
– “Total consumption”;
– “Average speed”;
– “Dist. without consumption“.

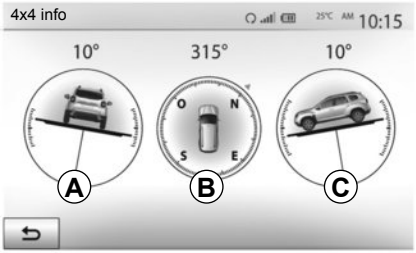
Note: you can reset the data by pressing ***1***.

Note: If information is not available for your vehicle, the value indicates zero litres in “Total consumption”.

“Eco scoring”

This menu gives you an overall mark out of 100. The higher the score, the better your eco-driving performance.

– Average acceleration performance (zone ***A***);
– average gear change performance (zone ***B***);
– average braking anticipation performance (zone ***C***).



Access the “4x4 info” menu.

From the main menu, press “Vehicle”, then “4x4 info”.

The “4x4 info” function enables you to view your vehicle’s:

– Wheel camber (drive) in degrees, in real-time (area ***A***);

– Course, using a compass (area ***B***);

– Horizontal angle (pitch) in degrees, in real-time (area ***C***).

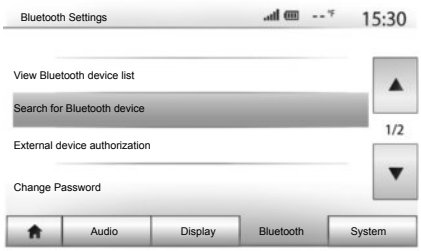
Note: The values showing the angle displayed on the screen may differ from reality by one to three degrees.

Note: The display is refreshed every second approximately.

Pairing another phone Bluetooth®

To use your hands-free phone system, you must pair your Bluetooth® mobile to your vehicle before using it for the first time.
Pairing will enable the system to recognise and store a Bluetooth® phone. You can pair up to five phones, but only one can be connected at a time to the hands-free system.
Pairing is carried out directly via the multimedia system or via your phone.
The system and your phone must be switched on and make sure that the Bluetooth® on your mobile is activated, visible and identifiable to other devices (please refer to the instructions for your phone for further information).

Depending on the brand and model of your phone, the hands-free functions may be partially or fully incompatible with your vehicle system.



Pairing a Bluetooth® telephone from the multimedia system

– Activate your phone's Bluetooth® connection;
– press "Setting" > "Bluetooth" > "Search for Bluetooth device";
– make sure your phone is activated and visible on the Bluetooth® link;
– select your phone from the list of devices found by the system;
– A message is displayed on your phone screen.

Depending on the phone, press "Twin", "Pair" or "Connect" to authorise the pairing.
– Depending on the phone, enter the code displayed on the multimedia system screen on your telephone keypad;
– A second message appears on your phone screen offering to automatically pair to the multimedia system for future uses. Accept this authorisation to avoid the need to redo all these steps.

Depending on the phone, the system may prompt you to confirm the transfer of the phonebook and call log to the multimedia system during pairing. Accept sharing to find this information on your multimedia system.
You can also authorise automatic sharing of the phonebook and call logs for the system to transfer them automatically during your next pairings.

Note: your multimedia system memory is restricted and it is possible that all your contacts may not be imported.

Your phone is now paired to your multimedia system.

Note: the pairing time varies based on the brand and model of your phone.

If pairing fails, redo the operation. If your phone is not visible by the system while searching for Bluetooth® devices, please consult your telephone manual.

Pairing a Bluetooth® telephone to the multimedia system from the phone

– Activate the Bluetooth® connection of your phone and the system;

– on the Media Nav Evolution, from the main menu, press “Setting” > “Bluetooth” > “External device authorization”. You thereby make the system visible to other Bluetooth® phones;

– a message appears on the screen displaying a password and the time left during which the system remains visible;

– from your telephone, display a list of available Bluetooth® devices;

– select the multimedia system “Media Nav Evolution ” from the available devices during the time given, and - - depending on the phone - enter the password displayed on the system screen on your telephone keypad.

A message appears on your telephone screen to notify you that it is now paired with the Media Nav Evolution multimedia system.

Note: the pairing time varies based on the brand and model of your phone.

If pairing fails, redo the operation.

When switching on the “Media Nav Evolution” system, the last paired device will be automatically connected to the system.

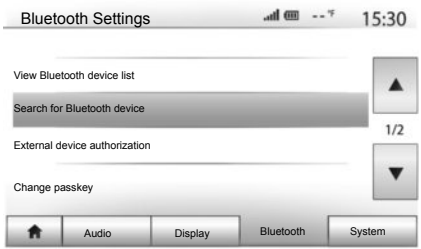
Your hands-free system is only intended to facilitate communication by reducing the risk factors, without removing them completely. You must always comply with the laws of the country in which you are travelling.

Unpairing a Bluetooth® phone from the Media Nav Evolution system

Unpairing erases a phone from the hands-free system memory.
From the main menu, press “Setting” > “Bluetooth”, then “View Bluetooth device list”. Press the “recycle bin” icon **2** opposite the name of the phone you wish to delete from the list. Confirm your choice by pressing “OK”.

Unpairing all Bluetooth® phones from the Media Nav Evolution system

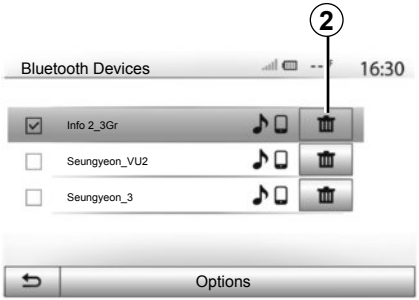
You can also delete all phones previously paired from the hands-free system memory. From the main menu, press “Setting” > “Bluetooth” > “View Bluetooth device list” then “Options” and “Delete all”. Confirm the deletion of all paired phones by pressing “OK”.



“Change passkey”

You can customise the four-digit password for the system authorising the pairing of Bluetooth® phones.

From the main menu, press “Setting” > “Bluetooth” > “Change passkey”.



“Smartphone”

This function available on the second page of the “Bluetooth” menu enables you to access assistance with activating and operating voice controls (please refer to the section on “Using voice controls”).

Connecting a Bluetooth® paired phone

No phone can be connected to the hands-free phone system if it has not first been paired. Please refer to the section entitled “Pairing/unpairing Bluetooth® devices”.

Your phone must be connected to the hands-free phone system in order to use all its functions.

Automatic connection

Once the system is switched on, the hands-free phone system will search for any paired phones present in the vicinity (the search may take a minute). It automatically connects to the last connected phone if:

– the Bluetooth® connection of the telephone has been activated;

– at the time of pairing, you previously authorised automatic connection for your telephone to the system.

Note: If a call is in progress at the time the connection is made, it is automatically transferred to the vehicle speakers.

Note: you are recommended to accept and authorise all messages which appear on your telephone while pairing with the system so that the automatic device recognition operates smoothly.

Manual connection

From the main menu, carry out the following operations:

– press “Phone”;

– press “View Bluetooth device list”;

– select the name of the telephone to which you wish to connect.

Your telephone is connected to the multimedia system.

Connection failure

If connection fails, check that:

– your device is switched on;

– the device is configured to accept the system’s automatic connection request;

– your device battery is not flat;

– your device has been paired to the hands-free system;

– the Bluetooth® for your device and the system are activated.

Note: Using your hands-free system for prolonged periods of time will discharge your device’s battery more quickly.

Changing a connected telephone

You can connect or disconnect a Bluetooth® device at any time.

From the main menu, press “Media device”, then “Settings” and “List of devices”.

Select the device to be connected and confirm by pressing “OK”.

A small marker ***1*** will appear opposite your telephone name to indicate that the connection has been made.

Disconnecting a connected telephone

To disconnect a telephone from Media Nav Evolution, press the name of your device. The small marker ***1*** will disappear.

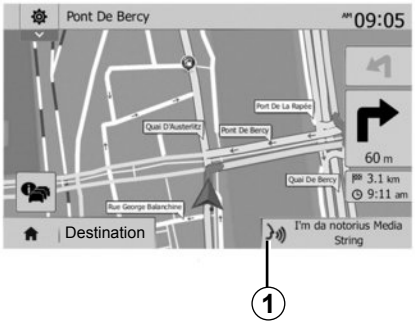
If a call is in progress when the phone is disconnected, the call will automatically switch to your phone.

Introduction

Your multimedia system has a voice recognition system which allows voice control of some functions and applications of the multimedia system and your phone. This enables you to use your multimedia system or your phone while keeping your hands on the steering wheel.

Note: the position of the voice recognition button varies depending on the vehicle (steering wheel or column controls).

Note: When using voice recognition, the language set on your telephone will be the language used by your system.



Activation of the multimedia system's voice recognition

You can use voice control to call a contact in your phonebook, enter a destination, change radio station etc without touching the screen.

Briefly press voice recognition button on the steering wheel control or press and hold voice recognition button on the steering column control and follow the audio and visual instructions provided by the multimedia system.

Usage during navigation

You can use voice recognition during navigation. Location ***1*** indicates that voice recognition is activated.

Note: when you use voice controls during navigation, the audio source currently being played is substituted by voice recognition for the length of its usage.

Deactivation

Briefly press voice recognition button on the steering wheel control or press and hold voice recognition button on the steering column control. An audible signal indicates that voice recognition is deactivated.

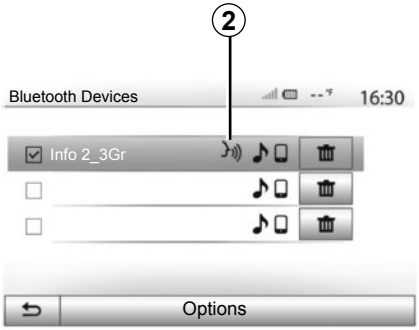
Activating the phone's voice recognition with the multimedia system

To activate your phone's voice recognition system you should:

– get a 3G, 4G or Wifi connection with your smartphone;

– activate Bluetooth® on your smartphone and make it visible to other devices (please refer to your telephone manual for instructions);

– pair and connect your smartphone to the multimedia system (please refer to the section on "Pairing, unpairing Bluetooth® devices");



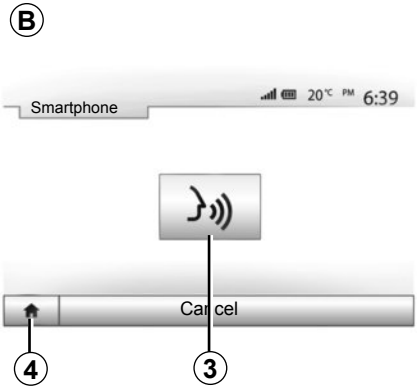
Note: the symbol ***2*** in the "Settings" > "Bluetooth" > "View Bluetooth device list" menu indicates that voice recognition on your smartphone is compatible with your multimedia system.

– Press and hold voice recognition button on the steering wheel control.

A beep sounds and the display on screen ***A*** indicates that voice recognition is activated.

Speak loudly and clearly.

Note: your smartphone's voice recognition system only enables you to use certain functions of your telephone. It does not enable you to interact with the other functions of your multimedia system such as the radio, the Driving eco2 etc.

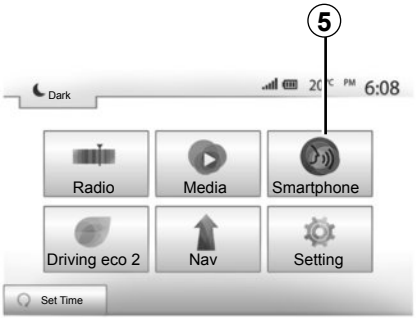


Use

Once activated, to restart the voice recognition system, briefly press button on the steering wheel or steering column of your vehicle, or briefly press button ***3*** on the multimedia screen of your multimedia system.

You can go back to the main menu at any time by pressing ***4***.

Note: when using voice recognition, the “Media” and “Radio” functions will not be available or accessible from the main menu of your multimedia system.

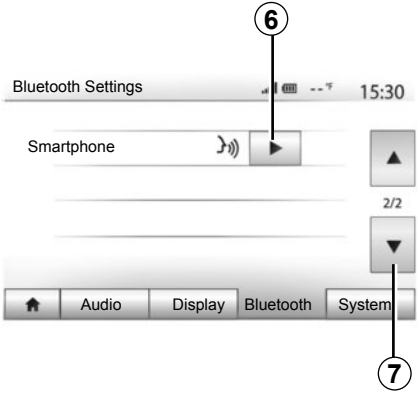


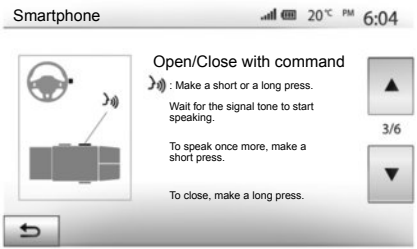
To return to screen ***B*** press ***5*** in the main menu of your multimedia system.

Deactivation

Press and hold the ***3*** button on the ***B*** screen or press and hold voice recognition button on the steering wheel control or steering column control. An audible signal indicates that voice recognition is deactivated.

Note: a message is displayed on the multimedia system using if your smartphone does not have voice recognition.





Help

You can get additional help on the operation and usage conditions of the voice recognition system. To do this, press “Home” > “Setting” > “Bluetooth”. Select the second page by pressing ***7***, then press ***6***.

This function is presented in the form of screens explaining how to use voice recognition, alongside the:

– conditions of use;

– compatible telephones;

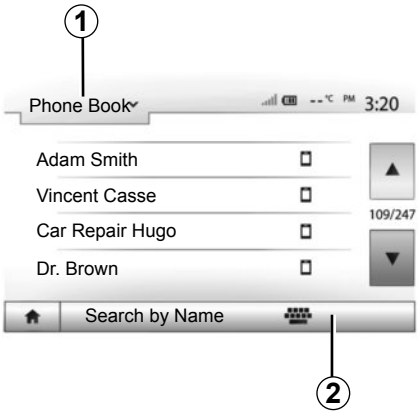
– Activation and Deactivation of the function using the steering wheel/ column controls;

– method for interacting with the screen;

– available functions;

– extent of the functions.

PHONE BOOK



From the “Phone device” menu, press ***1*** to scroll through the list of menus and then “Phone Book” to access the system telephone directory.

Using your Phone Book

You can use the Phone Book entries stored on the memory of phone.

After connecting your system and your Bluetooth® phone using Bluetooth® wireless technology, your phonebook numbers are automatically transferred into the system if the contacts are stored in the telephone memory of your device.

Note: On some phones, the system may ask you to confirm the transfer of the phonebook to the system during pairing.

Calling a number in the Phone Book

After finding the contact in the phonebook you want to call, select the number to place the call.

Searching for a contact in the phonebook

Press ***2*** then enter the surname or first name of the contact you are seeking, using the digital keypad.

Depending on the make and model of your phone, transferring your contacts to the multimedia system may not work.

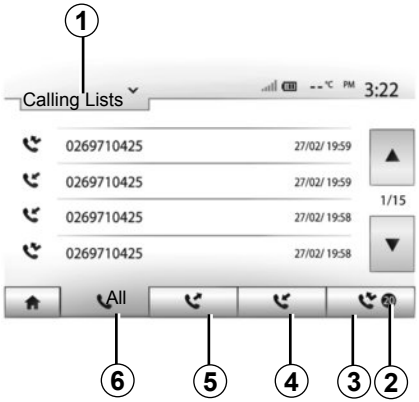
It is recommended that you stop your vehicle before entering a number or searching for a contact.

Making a call from the phonebook

With the telephone connected, from the “Phone device” menu, select “Phone Book” from drop-down menu “***1***”.

Select the contact (or the suitable number of the contact has more than one). The call is made automatically by pressing the contact’s number.

Note: you can make a call from the multimedia system using the voice recognition from your smartphone. Refer to the Section entitled “Using voice recognition”.



Dialling a number from the call history

You can use the call list stored on the phone memory to make a call.

After connecting your unit and Bluetooth® phone via Bluetooth® wireless technology, the numbers in your phone's “All Calls”, “Outgoing Calls”, “Incoming Calls”, and “Missed Calls” lists are transferred automatically into the call list on your multimedia system.

Press ***1*** to scroll the list and then press “Calling Lists”.

Press ***6*** to access to the list of All Calls.

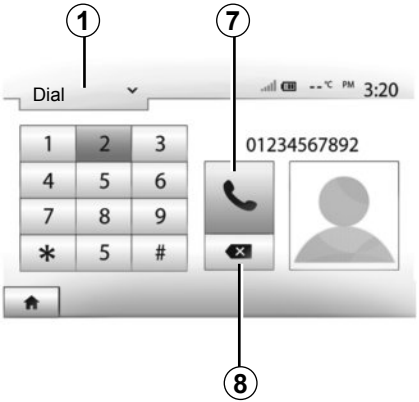
Press ***5*** to access the list of Outgoing Calls.

Press ***4*** to access the list of Incoming Calls.

Press ***3*** to access the list of Missed Calls.

Note: The marker ***2*** indicates the number of missed calls.

For each list, the contacts are listed from the most recent to the oldest. Select a contact to make the call.



Entering a number

Press ***1*** to scroll through the list, then "Dial" for the call number.

Press the numbered buttons to dial the number, then press ***7*** to place the call.

To delete a number, press ***8***. Press and hold ***8*** to delete all the numbers at once.

It is recommended that you stop your vehicle before entering a number or searching for a contact.

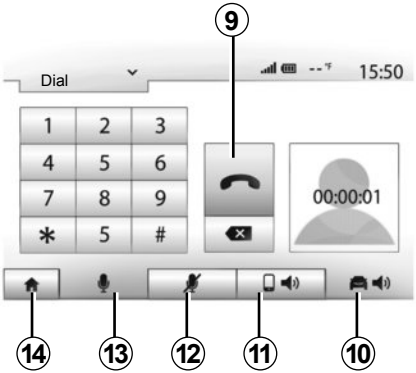
Receiving a call

When receiving a call, a message is displayed on the multimedia system screen with the following information on the caller:

– the name of the contact (if the number is present in the phonebook list);
– caller's number;
– "Unknown Number" (if the number cannot be viewed).

Note: when the incoming call message appears on the screen during navigation, accept or reject the call to return to the navigation screen.

Note: you can answer or reject an incoming call by pressing the button on your vehicle's steering column.



During a call

During a call you can:

– switch the microphone off by pressing ***12***;

– switch the microphone on by pressing ***13***;

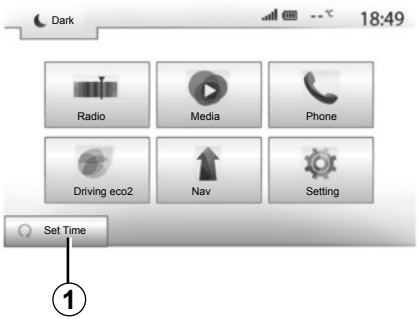
– hang up by pressing ***9***;

– hear sound through the phone speaker by pressing ***11***;

– hear sound through the vehicle speaker by pressing ***10***;

– press ***14*** to return to the previous screen (the navigation screen, for example) or the welcome screen.

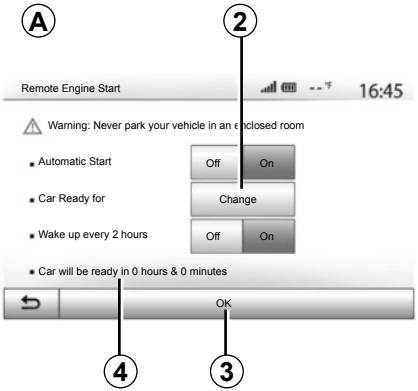
REMOTE ENGINE START-UP (1/3)



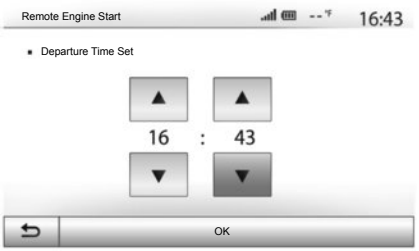
When fitted, this function lets you programme the engine to start remotely, in order to heat or ventilate the passenger compartment up to 24 hours before using the vehicle.
Adjust the heating level required (temperature, de-icing) before programming the function. Configuration and programming are done via the multimedia display.

Setting the start time for the function

– Switch on the ignition, then press ***1*** from the main menu. Screen ***A*** is displayed;

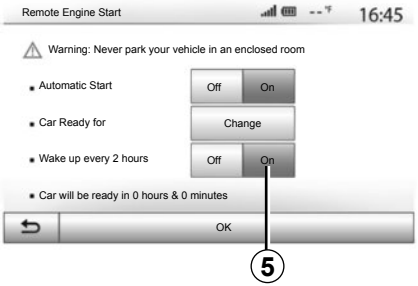


– select the “On” button on the “Automatic Start” line to activate the function;
– set the start time when you wish to use your vehicle by pressing button ***2***;
– press on the “up” and “down” arrows to scroll through the hours and minutes until you get the desired time;
– press “OK” to confirm. The ***4*** marker shows you the time left before the time you wished to use the vehicle;
– press “OK” ***3*** to confirm and finalise the programming;



– adjust the air-conditioning controls to the desired temperature in the passenger compartment when starting up the engine, then set to de-icing mode (please see Section 2 of the vehicle manual);

To activate remote start-up by programming, you must select a time at least fifteen minutes later than the time displayed by the multimedia system.

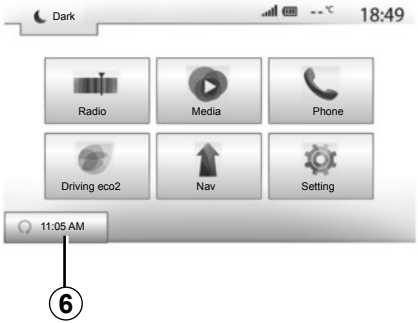


– turn off the ignition.

When locking your vehicle, two flashes, then the hazard warning lights and indicator lights switching on for approximately three seconds indicate that the programming has been taken into account.

The remote engine start-up operates if:

– the lever is in neutral for vehicles with a manual or sequential gearbox;
– the lever is in position **P** for vehicles with an automatic gearbox;



– the ignition is switched off;
– all the opening elements (bonnet, doors, boot) are closed and locked when you leave the vehicle.

Note: you must switch off your multimedia system when you leave your vehicle for remote engine start-up to work.

“Wake up every 2 hours”

This function enables your vehicle to start automatically every two hours depending on the engine temperature.

To activate this function, press the “On” button ***5***.

Note: the ventilation system must be off for the “Wake up every 2 hours” function to activate.

When this function is activated, the ventilation system will not activate during the first four start-ups, if they happen.

In very cold conditions, the vehicle will start automatically and will stay on for approximately ten minutes before switching off.

If the engine temperature does not require a restart, the vehicle will not start automatically during the first four reactivation times and will return to standby for two hours. The engine will be restarted if the engine temperature is too low.
In all cases, the last start-up will happen.
Approximately fifteen minutes before the programmed time, the engine starts and remains on for about ten minutes.

Note: the marker ***6*** reminds you of the vehicle start time that you have already set.

Depending on the vehicle, please ensure that consumers such as the wipers, exterior lights, radio, heated seats, heated steering wheel, etc. are disabled and all accessories are disconnected before leaving the vehicle.

In extreme conditions, the remote start-up by programming may not work.

Do not park the vehicle or run the engine in locations where combustible substances or materials such as grass or leaves can come into contact with the hot exhaust system.

Driver's responsibility when parking or stopping the vehicle

Never leave an animal, child or adult who is not self-sufficient alone on your vehicle, even for a short time. They may put themselves or others at risk, for example by starting the engine, switching on equipment such as the electric windows or by locking the doors etc. Also, in hot and/or sunny weather, please remember that the temperature inside the passenger compartment increases very quickly.

RISK OF DEATH OR SERIOUS INJURY.

Special feature on vehicles equipped with the "Wake up every 2 hours" function.

It is imperative that the vehicle is driven for at least 10 minutes between each use of the function. Risk of engine oil wear.

Do not use the engine remote start-up function or its programming when:

– the vehicle is in a garage or in a confined space.

Risk of poisoning or suffocation by exhaust gas emissions.

– the vehicle is covered with a protective cover.

Fire hazard.

– the bonnet is open or before it opens.

Risk of burns or serious injury.

Depending on the country, the use of the remote starting function or its programming can be prohibited by the legislation and/or the regulations in force.

Before using this function, check the legislation and/or the regulations for the country in force.

Operation

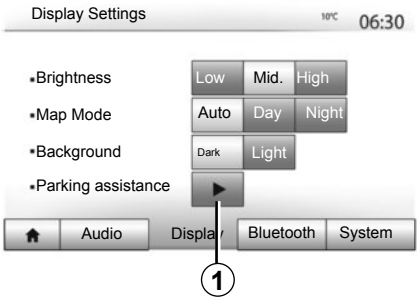
Shifting into reverse gear (and up to approximately five seconds after shifting to another gear), a view of the surroundings to the rear of the vehicle is displayed on the multimedia system screen accompanied by the guide, a silhouette of the vehicle and beeps.

Ultrasonic sensors installed in your vehicle “measure” the distance between the vehicle and an obstacle.

When the red zone is reached, use the bumper image to stop accurately.

Note: for more information on using parking assistance, please see your owner’s handbook.

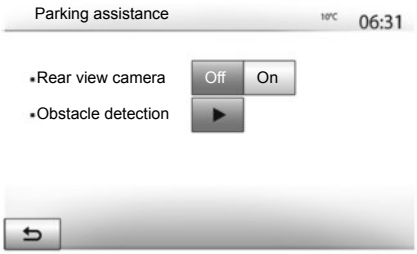
Note: Make sure that the reversing camera is not obscured (by dirt, mud, snow, etc.).



Activation/deactivation

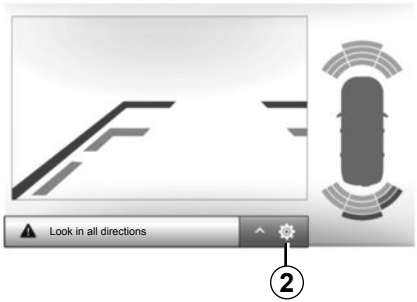
Reversing camera

You can activate/deactivate the reversing camera. To do this, from the main menu, select “Setting” > “Display“, then press button ***1***. Select “On” to activate the function or “Off” to deactivate it.



Obstacle detection sensors

You can independently activate or deactivate the front and/or rear the sensors of your vehicle. To do this, from the main menu select “Setting” > “Display” > “Parking assistance” > “Obstacle detection”. Select “On” to activate the desired sensor(s) or “Off” to deactivate it/them.

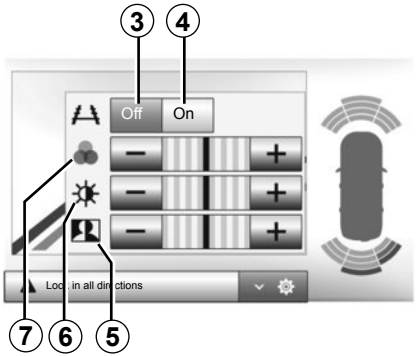


Settings

Press ***2*** to display a list of settings.

You can activate or deactivate the guide display by pressing ***3*** or ***4***.

Press "**+**" or "**-**" to set the contrast ***5***, brightness ***6*** and colours ***7***.



This function is an additional aid. It cannot, therefore, under any circum-stances replace the vigilance or the responsibility of the driver.

The driver should always look out for sudden hazards during driving: always ensure that there are no moving obstacles (such as a child, animal, pram, bicycle, etc.) or small, narrow objects such as stones or posts in your path when manoeu-vring.

The screen shows a reverse image.

The gauges are a representation projected onto flat ground. This in-formation must not be taken into account when superimposed on a vertical object or an object on the ground.

Objects which appear on the edge of the screen may be deformed.

In very bright light (snow, vehicle in sunshine etc.), the camera vision may be adversely affected.

MULTI-VIEW CAMERA (1/2)

Introduction

The vehicle is fitted with four cameras fitted at the front, in the side door mirrors and at the rear of the vehicle to offer you additional aid during difficult manoeuvres.

Note: Make sure that the cameras are not obscured (by dirt, mud, snow, etc.).

This function is an additional aid. It cannot, therefore, under any circumstances replace the vigilance or the responsibility of the driver.

The driver should always pay attention to sudden incidents during driving: always ensure that there are no moving obstacles (such as a child, animal, pram, bicycle, etc.) or small, narrow objects such as stones or posts in your path when manoeuvring.

Operation

When the reverse gear is engaged, the rear view camera displays the area to the rear of the vehicle on the multimedia screen.

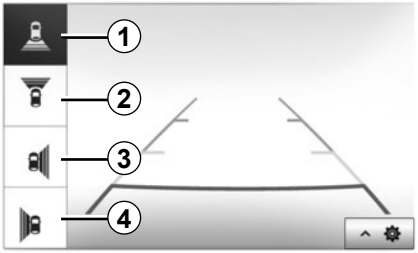
You also have the option of choosing the view to be displayed on the multimedia screen by changing to manual mode.

Activation/deactivation

The system is activated when the vehicle is travelling at a speed below approximately 12 mph (20 km/h). When the vehicle exceeds this speed the system is deactivated.

The system can also be activated by pressing the activation button in your vehicle. For further information, please refer to the “Multi-view camera” section in the Driver’s Handbook.

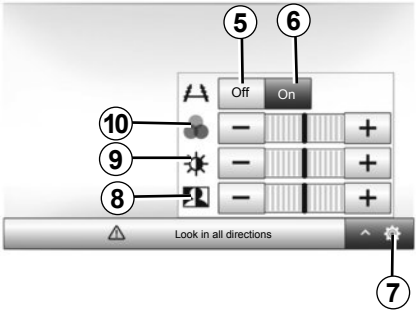
Note: For more information on choosing Automatic or Manual mode, please refer to your vehicle’s Driver’s Handbook.



Camera choice

To activate the desired camera view, select this one on the multimedia screen:

– ***1*** Rear area view;
– ***2*** Front area view;
– ***3*** Right-hand side area view;
– ***4*** Left-hand side area view.

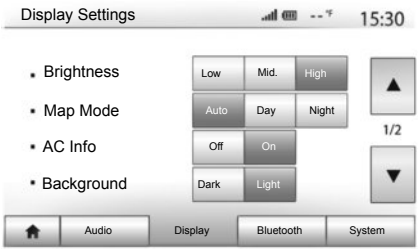


Settings

Press ***7*** to display a list of settings.

Activate or deactivate the display of Guides by pressing ***5*** or ***6***.

Press "**+**" or "**-**" to set the contrast ***8***, brightness ***9*** and colours ***10***.



To access the multimedia system settings from the welcome screen, press “Setting”, then select a section at the bottom of the screen.

Audio settings

Please refer to the section on “Audio settings”.

Display settings

“Brightness”

You can set the brightness of the screen to your liking. You have the option of three modes:

– “Low”;
– “Mid.” (Medium);
– “High”.

“Map Mode”

To improve the visibility of the navigation screen between day and night, you can change the combination of the colours of the map.

– “Auto”: the map screen is displayed by GPS. The switch to daytime or night-time running lights is automatic, depending on whether the headlights are on.
– “Day”: The map screen is always displayed with bright colours.
– “Night”: the map screen is always displayed using darker colours.

«AC Info»

This function activates/deactivates the display of air conditioning information when adjusting settings.

«Background»

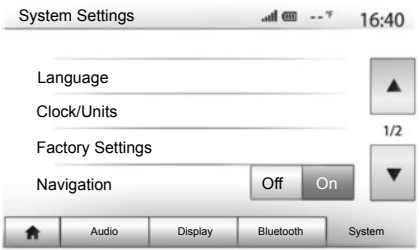
This function enables you to choose between a dark or light display mode.

“Parking assistance”

This function allows you to activate/disable the reversing camera, as well as the front and/or rear sensors.

Bluetooth® settings

Refer to the section entitled “Pairing/unpairing Bluetooth® devices”.



System setting

“Language”

This function allows you to change the language used in the system and voice guidance language.

To change the language, select the desired language and confirm your choice by pressing “OK”.

“Clock”

This function allows you to set the time format between the “12h” and “24h” clocks.

Note: The time is set automatically by GPS. You will need the maps for the country in which you are currently located to get the local time.

To change the time manually, press“Clock/Units”, then select “Time Setting”.

“Units”

This function allows you to set the unit of distance displayed on your multimedia system. You can change the unit between the “km” and “mls”.

“Factory Settings”

This function allows you to reset various settings to the default settings.

– All: resets all “Factory Settings” to default settings.

– Phone: Initializes all the settings related with phone.

– Navigation: Initializes all the settings related with navigation.

– Audio/Media/Radio/System: Initialises all the settings related with Audio, Media and Radio.

“Navigation”

This function enables you to activate or deactivate the system navigation.

“System Version”

This function allows you to check the version of system.

Security code

Your audio system is protected by a security code (supplied by the Approved Dealer). This is used to electronically lock the audio system when the power is cut (battery disconnected, system disconnected, fuse blown etc.).

To operate the audio system, you must enter the secret four-digit code.

Make a note of the code and keep it in a safe place. Contact one of the manufacturer's agents if you lose it.

Entering the code

The message "CODE" followed by four empty spaces and a numerical keypad are displayed.

Enter the corresponding code using the digital keypad, then press "OK" to confirm.

Entering the code incorrectly

If the code is entered incorrectly, the message "Incorrect PIN The system is locked" is displayed.

Wait one minute and then re-enter the code.

Each time the code is entered incorrectly, the time required before the code can be re-entered is doubled.

Update your multimedia system and map.

To update your multimedia system and its map, you will need a USB key, a computer connected to the Internet. Proceed as follows.

Installing the software

Install Naviextras Toolbox in a few clicks on your computer. The Toolbox can be downloaded from the manufacturer's website.

After downloading the installation file from the website Naviextras.com, simply double-click the file to start the installation.

Follow the instructions shown on the screen.

Creating and connecting to a user account

To log in, click on the “Not logged in” icon in the toolbar at the top of the page or click the “Log in” button on the main screen of the Toolbox. If you are not registered on the website Naviextras.com, you can do this from the Toolbox by clicking on “Register” on the log-in page.

In certain countries it is illegal to download and activate the warning areas and this can lead to prosecution.

Latest map guarantee

Once your new vehicle has been delivered, you will have a maximum of 90 days in which to update the map for free. Once this time has elapsed, you will need to pay for updates.

The screens shown in the user manual are not contractual.

Saving the system on a USB key

To save your multimedia system in your user profile, first connect an empty USB key to the multimedia system to create a fingerprint. To do this:

– from the main menu, select “Destination”.

– select the menu “Options”;

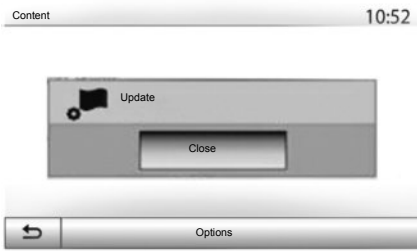
– select the “Map Update” menu on the second menu page “Options”;

– press the “Options” at the bottom of the screen;

– connect your USB key to the USB socket on your multimedia system;

– select the “Update” function on your multimedia system.

Note: to insert the USB key into your multimedia system, refer to the information on “Inserting the USB key” in the “Navigation system” section.



Note: the USB key is not provided with the system.

Note: The USB key used must be formatted to FAT32 format and have a minimum capacity of 4GB and a maximum capacity of 32GB.

Note: to register the system data on the USB key, start the vehicle and do not switch off the engine while data is loading.

Note: do not use any of the multimedia system functions during the procedure.

This installs a fingerprint of your navigation system on the USB key which will be used by the Toolbox to save your system in your user profile and to let the Toolbox determine which updates are available for your navigation system.

When the process of data recording is finished, you may remove the USB key from the multimedia system.

Connect to the Toolbox

Run the Naviextras Toolbox software and make sure your computer is connected to the Internet.

Connect the USB key previously used on your multimedia system to your computer.

If your subscription allows it, and if Toolbox finds your system on the list of supported systems, the welcome screen appears to enable you to connect to your Naviextras account.

Downloading products from the Toolbox to the USB key

Once connected to your Naviextras Toolbox account, and with your USB key connected to your computer, you can obtain free or paid apps, services and content by selecting those you wish to install in your multimedia system from the "Catalogue" menu in the menu bar on the left hand side of the Toolbox screen.

Updates from Toolbox to the USBkey

Click on the “Update” menu in the menu bar on the left-hand side of the Toolbox screen.

The updates menu opens a screen showing all available updates, including:

– items that you have purchased but not yet installed (updates or extras);
– free updates and extras that you added to the installation file from the catalogue;
– system updates (if a newer version is available);
– special free updates.

The list shows all available updates by region in a list and on a world map.

By default, all items belonging to all regions are selected for installation. If you decide to skip a region for now, uncheck the checkbox at the beginning of its table row. After reviewing the table, click “Install” at the bottom of the screen to start the installation process.

The Toolbox starts to download and install the selected updates. Please wait until you see the message indicating the update has finished.

Note: the download time for the application can vary depending on the size of the application and on the reception quality on the mobile network.

The Toolbox warns you if the selected items exceed the maximum capacity of the multimedia system. In this case, you can select which items can be installed or removed in the system so that it does not exceed the storage limit.

Even if items are removed in the system, you still have ownership of items and can install them later for free.

Please neither remove the USB key from the system, nor shut the system down while update is in progress.

In certain countries it is illegal to download and activate the speed camera warnings and this could lead to prosecution.

Updating the system and map

When the installation process is completed, the USB key can be removed from the computer. Connect the USB key to the USB port of the vehicle multimedia system.

Note: to update maps, start the vehicle and do not switch off the engine while data is loading.

When the multimedia system is turned on, it automatically identifies the available updates on the USB key, and offers to update the system or map from the updates found on the USB key. Do not switch off your multimedia system while the update is being installed.

Note: downloading and installing a system update is only possible if there is a newer version available.

Ⓐ

– The screen ***A*** is displayed automatically once the USB key is connected;
– press ***1*** to run the update;
– previous ***2*** to go back to the previous screen.

When you press the button ***1***, the update procedure is launched. Do not use any of the system functions during the update procedure.

When the update is completed, the multimedia system restarts with all new and up-to-date functionality.

Licence

To obtain the GPL, LGPL, MPL and other open source licence source codes in this product, please visit the http://opensource.lge.com website.

As well as the source code all the terms of the licence, warranty exclusions and copyright details are available for download.

LG Electronics will also provide you with Open Source code on a CD-ROM against payment of distribution costs (such as media, shipping and handling costs) on request by post to opensource@lge.com.

This offer is valid for three years as of the date on which you purchased the product.

The multimedia system might restart automatically during the update process. Please wait for the radio screen to be displayed.

If the update is accidentally interrupted, restart the process from the beginning.

OPERATING FAULTS (1/3)

System		
Description	**Causes**	**Solutions**
No image is displayed.	The screen is on standby.	Ensure that the screen is not on standby.
	The system is deactivated.	The interior temperature of the vehicle is too low or too high.
No sound can be heard.	The volume is set to minimum or mute.	Increase the volume or deactivate mute.
	The selected system source is not correct.	Check the selected system source and make sure the output source is the multimedia system.
No sound comes from the left, right, front or rear speakers.	The balance or fader settings are incorrect.	Adjust the sound balance or fader correctly.
The displayed time is not correct.	The time setting is set to “Auto” and the system is no longer receiving a GPS signal.	Move the vehicle until you receive a GPS signal.

Media		
Description	**Causes**	**Solutions**
No sound can be heard.	The volume is set to minimum or mute.	Increase the volume or deactivate mute.

OPERATING FAULTS (2/3)

Navigation		
Description	**Causes**	**Solutions**
No sound can be heard.	The volume on the “Nav” menu is set to minimum or mute.	Increase the volume (“Options” in the “Nav” menu) or deactivate the mute function. The volume in GPS mode can be adjusted during voice guidance.
The location of the vehicle on the screen does not correspond to its actual location.	Incorrect positioning of the vehicle caused by GPS reception.	Move the vehicle until reception of the GPS signal is improved.
The directions on the screen do not correspond to the actual road.	The version of sytem is out of date.	Obtain the latest version of the system.
Certain items on the menu are not available.	Depending on the current command, some items will be unavailable.	
Voice guidance is unavailable.	The navigation system does not include the intersection. Voice guidance is deactivated.	Increase the volume. Ensure voice guidance is activated.
The directions of the voice guidance do not correspond to your exact location.	The voice guidance may vary according to the environment.	Drive according to the actual conditions.
The suggested route does not start or end at the required destination.	The destination is not yet recognised by the system.	Enter a road near to the required destination.

OPERATING FAULTS (3/3)

Phone		
Description	**Causes**	**Solutions**
No sounds or ringtone can be heard.	The mobile phone is not connected to the system. The volume is set to minimum or mute.	Ensure that the mobile phone is connected to the system. Increase the ringtone volume or deactivate the mute function.
Impossible to make a call.	The mobile phone is not connected to the system. The phone keypad has been locked.	Ensure that the mobile phone is connected to the system. Unlock the phone keypad.

ALPHABETICAL INDEX (1/3)

4
4x4 info GB.5, GB.52

A
address book ..... GB.35, GB.45 – GB.46
answering a call GB.12, GB.64
ARTIST GB.24
AUX ..... GB.23 → GB.25
auxiliary source ..... GB.23 → GB.25

B
BALANCE GB.26
BASS GB.26
bass GB.27
Bluetooth connection GB.56
Bluetooth® GB.53, GB.56, GB.62
Bluetooth® portable audio player
  pairing GB.24
  unpairing GB.24

C
call ..... GB.62 – GB.63
call history GB.63
call volume GB.18
clock GB.74
  display GB.74
confirm a destination ..... GB.36 – GB.37
connect a telephone GB.56
contacts list GB.62
controls GB.16

D
destination ... GB.32 → GB.37, GB.35, GB.42, GB.45 – GB.46
destination menu ..... GB.32 → GB.37
detailed route GB.37, GB.40, GB.43
detour GB.42, GB.50
dialling GB.64
dialling a number GB.64
disconnect a telephone GB.57
distance units GB.74

E
ECO driving GB.51
ending a call GB.12
entering an address GB.32

F
fascias and steering wheel controls ..... GB.8 → GB.13
fast winding GB.23
favourite
  delete GB.46
fuel consumption GB.51
fuel economy GB.51
functions ..... GB.5 → GB.7

G
GPS
  receiver GB.28, GB.49
  reception GB.28
guidance
  activation GB.38
  map ..... GB.38 → GB.43
  voice ..... GB.38 → GB.43

J
Jack socket GB.11, GB.25

L
language
  change GB.74
languages GB.74
LIST mode GB.20

ALPHABETICAL INDEX (2/3)

M
MANU mode GB.19
map
digitised map GB.28
display GB.29, GB.44
scale GB.29
settings GB.44, GB.47
map symbols GB.29
MEMO mode GB.20
MENU GB.11
MP3 ..... GB.23

M
multi-view camera ..... GB.5, GB.71 – GB.72

M
mute GB.18

N
numeric keypad GB.17

O
operating faults ..... GB.80 → GB.82
operation GB.14

P
pairing a telephone GB.53
POI ..... GB.31, GB.33 – GB.34, GB.44
point of interest ..... GB.30, GB.33 – GB.34, GB.44

R
radio station ..... GB.19 → GB.22
range of wavelengths ..... GB.19 → GB.22
RDS GB.5
rear view camera ..... GB.5, GB.69 – GB.70
receiving a call GB.64
remote engine start-up ..... GB.5 → GB.7, GB.66 → GB.68
reversing camera
parameters GB.73
ringtone volume GB.27

S
screen
menu GB.7
monitor GB.11, GB.14
navigation display ..... GB.7, GB.38 → GB.43
navigation screen ..... GB.38 → GB.43
settings GB.44
security code GB.75
select
track GB.25
setting GB.43
settings ..... GB.48 → GB.50, GB.73 → GB.75
audio ..... GB.26 – GB.27, GB.73
balance GB.27
brightness GB.73
fader GB.27
stage GB.42
storing a radio station GB.20
switching off GB.14
system
update ..... GB.76 → GB.79

T
3D/2D mode GB.38
telephone GB.6
TMC Traffic Information GB.37
traffic information ..... GB.5 → GB.7, GB.21, GB.50
treble ..... GB.26 – GB.27

U
unpairing a telephone GB.54

ALPHABETICAL INDEX (3/3)

USB ..... GB.76 → GB.79
USB key..... GB.76 → GB.79
USB socket..... GB.11, GB.24, GB.76 → GB.79

V
vehicle position GB.29
voice control ..... GB.58 → GB.61
voice recognition..... GB.12 – GB.13, GB.58 → GB.61
volume GB.18
volume: adapted to speed GB.18, GB.26

W
WMA..... GB.23

و

الوجهة .ARA.٣٢ → ARA.٣٧, ARA.٣٥, ARA.٤٢, ARA.٤٥ – ARA.٤٦
وحدة المسافة..... ARA.٧٤
وصلة AUX..... ARA.٢٣ → ARA.٢٥
وضع ٢D/٣D ARA.٣٨
وضع LIST/LISTE ARA.٢٠
وضع MANU/MANUEL ARA.١٩
وضع MEMO..... ARA.٢٠
وضع السيارة..... ARA.٢٩
وظائف..... ARA.٥ → ARA.٧

الفهرس الأبجدي (٣/٢)

ش

شاشة
الاستعداد ..... ١٤.ARA ,١١.ARA
أوضاع الضبط..... ٤٤.ARA
قائمة ٧.ARA
بيانات الملاحة ..... ٤٣.ARA → ٣٨.ARA ,٧.ARA
شاشة الملاحة..... ٤٣.ARA → ٣٨.ARA
شدة الصوت ١٨.ARA
شدة صوت الاتصال..... ١٨.ARA
شدة صوت الجرس..... ٢٧.ARA
شدة الصوت: متوافق مع السرعة ..... ٢٦.ARA ,١٨.ARA

ض

الضبط..... ٤٣.ARA

ع

عمليات التوفير في الوقود ٥١.ARA
عناصر التحكم..... ١٦.ARA

ف

فصل مطابقة هاتف..... ٥٤.ARA
فصل هاتف ٥٧.ARA

ق

قائمة..... ١١.ARA
قائمة الوجهة..... ٣٧.ARA → ٣٢.ARA
قطع الصوت..... ١٨.ARA
قيادة اقتصادية ٥١.ARA

ك

كاميرا الرجوع إلى الخلف..... ٧٠.ARA – ٦٩.ARA ,٥.ARA
القيم..... ٧٣.ARA
كبير ٢٧.ARA
كود الأمان ٧٥.ARA

ل

اللغات..... ٧٤.ARA
اللغة
تعديل ٧٤.ARA
لوحات وأزرار التحكم بالمقود..... ١٣.ARA → ٨.ARA
لوحة مفاتيح رقمية ١٧.ARA

م

مجموعة موجات ..... ٢٢.ARA → ١٩.ARA
محطة راديو ..... ٢٢.ARA → ١٩.ARA
مرحلة..... ٤٢.ARA
مسار مفصل..... ٤٣.ARA ,٤٠.ARA ,٣٧.ARA
مشغل الملفات الصوتية ذو تقنية بلوتوث®
قم بالفصل..... ٢٤.ARA
قم بالمزاوجة..... ٢٤.ARA
مصدر إضافي..... ٢٥.ARA → ٢٣.ARA
مطابقة الهاتف ٥٣.ARA
معلومات المرور ..... ٥٠.ARA ,٢١.ARA ,٧.ARA → ٥.ARA
مفتاح USB..... ٧٩.ARA → ٧٦.ARA
مفضل
حذف..... ٤٦.ARA
مقبس Jack..... ٢٥.ARA ,١١.ARA
مقبس USB..... ٧٩.ARA → ٧٦.ARA ,٢٤.ARA ,١١.ARA
ملفات MP٣ ..... ٢٣.ARA

ن

نظام
تحديث..... ٧٩.ARA → ٧٦.ARA
النظام العالمي لتحديد الموقع GPS
استقبال ٢٨.ARA
جهاز استقبال..... ٤٩.ARA ,٢٨.ARA

هـ

الهاتف..... ٦.ARA

الفهرس الأبجدي (٣/١)

U

USB ..... ٧٦.ARA → ٧٩.ARA

ا

اطلاعات ٤x٤ ..... ٥.ARA, ٥٢.ARA

أ

إتاحة وجهة ..... ٣٦.ARA – ٣٧.ARA
اتزان ٢٦.ARA
الاتصال برقم ٦٤.ARA
الاتصال عن طريق التكنولوجيا اللاسلكية Bluetooth ٥٦.ARA
اتصل ..... ٦٢.ARA – ٦٣.ARA
اختر
مسار ٢٥.ARA
اختلالات التشغيل ..... ٨٠.ARA → ٨٢.ARA
إرشاد
البطاقة ..... ٣٨.ARA → ٤٣.ARA
تفعيل ٣٨.ARA
صوتي ..... ٣٨.ARA → ٤٣.ARA
استلام مكالمة ٦٤.ARA
استهلاك الوقود ٥١.ARA
إنهاء مكالمة ١٢.ARA
الاهتمامات ..... ٣٠.ARA, ٣٣.ARA – ٣٤.ARA, ٤٤.ARA
أوضاع الضبط ..... ٤٨.ARA → ٥٠.ARA, ٧٣.ARA → ٧٥.ARA
توزيع الصوت خلفا/أماما ٢٧.ARA
توزيع الصوت يسارا/يمينا ٢٧.ARA
شدة الإضاءة ٧٣.ARA
صوتي ..... ٢٦.ARA – ٢٧.ARA, ٧٣.ARA
إيقاف ١٤.ARA

ب

بدء تشغيل المحرك عن بعد ..... ٥.ARA → ٧.ARA, ٦٦.ARA → ٦٨.ARA
بحث سريع ٢٣.ARA
البطاقة
أوضاع الضبط ٤٤.ARA, ٤٧.ARA
البطاقة الرقمية ٢٨.ARA
البيان ٢٩.ARA, ٤٤.ARA
مقياس ٢٩.ARA
بيان ..... ٣١.ARA, ٣٣.ARA – ٣٤.ARA, ٤٤.ARA
بيان ARTIST ٢٤.ARA
بيان BASS ٢٦.ARA
بيان RDS ٥.ARA
بيان TMC Info Trafic ٣٧.ARA
بيان WMA ٢٣.ARA

ت

التحكم الصوتي ..... ٥٨.ARA → ٦١.ARA
تحويلة ٤٢.ARA, ٥٠.ARA
تخزين محطة الراديو ٢٠.ARA
ترقيم ٦٤.ARA
تسجيل عنوان ٣٢.ARA
التشغيل ١٤.ARA
التعرف الصوتي ..... ١٢.ARA – ١٣.ARA, ٥٨.ARA → ٦١.ARA
التكنولوجيا اللاسلكية Bluetooth® ٥٣.ARA, ٥٦.ARA, ٦٢.ARA
توصيل الهاتف ٥٦.ARA

ح

حاد ..... ٢٦.ARA – ٢٧.ARA

د

دفتر العناوين ..... ٣٥.ARA, ٤٥.ARA – ٤٦.ARA
دوربين ديد چندگانه ..... ٥.ARA, ٧١.ARA – ٧٢.ARA

ر

رفع السماعة لطلب رقم ١٢.ARA, ٦٤.ARA
رموز خرائطية ٢٩.ARA

س

الساعة ٧٤.ARA
البيان ٧٤.ARA
السجل ٦٢.ARA
سجل المكالمات ٦٣.ARA

Téléphone		
شرح	**الأسباب**	**الحلول**
لا يمكن سماع صوت أو نغمة.	الهاتف الجوال غير مقترن أو متصل بالنظام. الصوت منخفض جدًا أو خاصية كتم الصوت مفعلة.	تأكد أن الهاتف الجوال غير موصل أو متصل بالنظام. ارفع شدة الصوت أو قم بتعطيل خاصية كتم الصوت.
تعذر إجراء مكالمة.	الهاتف الجوال غير مقترن أو متصل بالنظام. قفل لوحة مفاتيح الهاتف مفعل.	تأكد أن الهاتف الجوال غير موصل أو متصل بالنظام. فتح قفل لوحة مفاتيح الهاتف.

الملاحة		
شرح	الأسباب	الحلول
لا يمكن سماع صوت.	الصوت من القائمة «التنقل» منخفض جدًا أو خاصية كتم الصوت مفعلة.	ارفع شدة الصوت («خيارات» du menu «التنقل») أو قم بتعطيل خاصية كتم الصوت. الصوت في وضع GPS يمكن تعديله أثناء صوت الإرشاد.
لا يتوافق موضع السيارة على الشاشة مع موقعها الحقيقي.	سوء تحديد موضع السيارة بسبب الاستقبال GPS.	حرك السيارة من مكانها حتى تستقبل الإشارات بشكل أفضل GPS.
لا تتوافق المؤشرات المتوافرة على الشاشة مع الواقع.	نسخة إصدار النظام قديمة.	احصل على النسخة الأحدث من النظام.
بعض أقسام القائمة غير متاحة.	وفقا للأمر الحالي، تكون بعض الأقسام غير متاحة.	
التوجيه الصوتي غير متاح.	لا يأخذ نظام الملاحة التقاطع في الاعتبار. التوجيه الصوتي غير مفعل.	زيادة حجم الصوت. تأكد أن خاصية التوجيه الصوتي مفعلة.
لا يتوافق التوجيه الصوتي مع الواقع.	يمكن أن يتنوع التوجيه الصوتي وفقًا للبيئة المحيطة.	القيادة وفقا للظروف الواقعية.
لا يبدأ أو لا ينتهي خط المسار المقترح عن الوجهة المطلوبة.	لا يمكن للنظام التعرف على الوجهة.	أدخل طريق قريب من الوجهة المطلوبة.

خلل في التشغيل(٣/١)

النظام		
شرح	**الأسباب**	**الحلول**
لا تعرض أي صورة.	الشاشة في وضع التوقف.	تحقق أن الشاشة ليست في وضع التوقف.
	عندما يتوقف النظام	تكون درجة الحرارة داخل السيارة منخفضة جداً أو مرتفعة جدًا.
لا يمكن سماع صوت.	الصوت منخفض جدًا أو خاصية كتم الصوت مفعلة.	ارفع شدة الصوت أو قم بتعطيل خاصية كتم الصوت.
	مصدر النظام المحدد غير صحيح.	تحقق من مصدر النظام المحدد وتأكد من أن مصدر الإخراج هو نظام الوسائط المتعددة.
لا يصدر أي صوت من المكبر الأيسر أو الأيمن أو الأمامي أو الخلفي.	المعايير balance أو fader غير صحيحة.	قم بضبط الصوت balance أو fader بشكل صحيح.
الوقت المعروض غير صحيح.	تم ضبط إعدادات الوقت على «تلقائي» والنظام لم يعد يستقبل إشارة GPS.	حرك السيارة حتى تستقبل إشارة GPS.

الوسائط		
شرح	**الأسباب**	**الحلول**
لا يمكن سماع صوت.	الصوت منخفض جدًا أو خاصية كتم الصوت مفعلة.	ارفع شدة الصوت أو قم بتعطيل خاصية كتم الصوت.

تحديث النظام والخرائط

عند اكتمال عملية التثبيت، يمكن إزالة مفتاح USB من الكمبيوتر. قم بتوصيل مفتاح USB في منفذ USB الخاص بنظام الوسائط المتعددة للسيارة.
ملاحظة: لتحديث الخرائط، قم بإدارة السيارة ولا تقم بإيقاف تشغيل المحرك أثناء تحميل البيانات.
عند تشغيل نظام الوسائط المتعددة، فإنه يقوم تلقائيًا بتحديد التحديثات المتاحة في مفتاح USB ويعرض طلب تحديث النظام أو الخريطة من التحديثات التي تم العثور عليها على مفتاح USB. لا تقم بإيقاف تشغيل نظام الوسائط المتعددة أثناء تثبيت التحديث.

ملاحظة: يكون تنزيل وتثبيت تحديثات النظام ممكن فقط إذا كان هناك إصدار جديد متاح.

Ⓐ

– تظهر الشاشة ***A*** تلقائيًا بمجرد توصيل ذاكرة USB؛
– اضغط على ***1*** لبدء التحديث؛
– ***2*** السابق للرجوع إلى الشاشة السابقة.

عند الضغط على الزر ***1***، يتم تشغيل إجراءات التحديث. لا تقم بأي عمليات أثناء عملية تحديث نظامك.

عند اكتمال التحديث، تتم إعادة تشغيل نظام الوسائط المتعددة بجميع الوظائف الجديدة وبأخر تحديث.

الترخيص
للحصول على مصادر الأكواد LGPL، GPL، MPL والتراخيص الأخرى مفتوحة المصدر الواردة في هذا المنتج، يُرجى زيارة الموقع http:// opensource.lge.com.
بالإضافة إلى مصادر الأكواد، كافة شروط الترخيص المنصوص عليها، موانع الضمان وإشعارات حقوق التأليف والنشر تكون متاحة للتحميل.
LG Electronicsوسوف تقوم بتزويدك أيضًا بالأكواد مفتوحة المصدر على CD-ROM مقابل دفع الرسوم التي تغطي تكاليف التوزيع (مثل تكلفة الوسائط، الشحن والمناولة) بناء على طلب بالبريد إلى opensource@lge.com.
هذا العرض متاح لمدة ثلاث سنوات ابتداءً من تاريخ شراء المنتج.

قد تتم إعادة تشغيل نظام الوسائط المتعددة أثناء عملية التحديث. انتظر حتى تظهر شاشة الراديو.

في حال الانقطاع اللإرادي لعملية التحديث، أعد الخطوات منذ البداية.

تنزيل المنتجات من Toolbox إلى مفتاح USB

بمجرد الاتصال بحساب Naviextras Toolbox الخاص بك، وباستخدام مفتاح USB الخاص بك المتصل بجهاز الكمبيوتر، يمكنك الحصول على تطبيقات مجانية أو مدفوعة وخدمات ومحتويات عن طريق تحديد تلك التي تريد تثبيتها على نظام الوسائط المتعددة من قائمة "الكتالوج" في شريط القائمة على الجانب الأيسر من شاشة Toolbox.

التحديثات من Toolbox إلى مفتاح USB

انقر فوق قائمة «تحديث» في شريط القائمة على الجانب الأيسر من شاشة Toolbox.

تفتح قائمة التحديثات شاشة تُظهر جميع التحديثات المتاحة، بما في ذلك:

– العناصر التي حصلت عليها، ولكن لم يتم تثبيتها بعد (تحديثات أو إضافات)؛
– التحديثات المجانية والإضافات التي قمت بإضافتها لملف التثبيت من الكتالوج؛
– تحديثات النظام (في حالة توفر إصدار أحدث)؛
– تحديثات مجانية خاصة.

جميع التحديثات المتاحة محددة بالمنطقة على شكل قائمة وعلى خريطة العالم.

بشكل افتراضي، يتم تحديد كافة العناصر لجميع المناطق من أجل تثبيتها. إذا أردت تجاهل منطقة معينة بشكل مؤقت، قم بإلغاء تحديد المربع الموجود في بداية سطر الجدول الخاص بها. بعد الاطلاع على االجدول، انقر على زر «التثبيت»الموجود في الجزء الأسفل من الشاشة لبدء عملية التثبيت.

يبدأ Toolbox في تنزيل وتثبيت التحديثات المحددة. رجاء الانتظار لحين استقبال رسالة تفيد بانتهاء العملية.

ملاحظة: يمكن أن يختلف وقت تنزيل التطبيق حسب حجم التطبيق وجودة استقبال شبكة الهاتف الجوال.

ينبهك Toolbox إذا كانت العناصر المختارة تتجاوز الحد الأقصى لسعة نظام الوسائط المتعددة. في هذه الحالة، يمكنك اختيار العناصر المراد تثبيتها أو إلغاءها من النظام لتناسب الحد المسموح للتخزين.

حتى عندما تتم إزالة عناصر من النظام، يمكنك الاحتفاظ بملكيتها وتستطيع تثبيتها في وقت لاحق مجانًا.

رجاء عدم سحب ذاكرة USB من النظام أو إيقافها أثناء عملية التحديث.

فى بعض البلدان، يعتبر تحميل وتفعيل خيار التنبيهات الخاصة بالرادارات غير مشروع ويمثل خرقا للقانون.

حفظ النظام في مفتاح USB

لحفظ نظام الوسائط المتعددة الخاص بك في ملف تعريف المستخدم لديك، قم أولاً بتوصيل مفتاح USB فارغ في نظام الوسائط المتعددة لإنشاء بصمة إصبع. للقيام بذلك:

– من القائمة الرئيسية، حدد «الوجهة».

– حدد القائمة «خيارات»؛

– حدد القائمة «التحديثات والإضافات» في صفحة القائمة الثانية «خيارات»؛

– اضغط على «خيارات» الموجود أسفل الشاشة؛

– قم بتوصيل مفتاح USB بمقبس USB بنظام الوسائط المتعددة الخاص بك؛

– حدد وظيفة «تحديث» بنظام الوسائط المتعددة الخاص بك.

ملاحظة: لإدخال مفتاح USB في نظام الوسائط المتعددة، راجع المعلومات الواردة في "إدخال مفتاح USB" في فصل "نظام الملاحة".

ملاحظة: مفتاح USB غير متوفر في النظام.

ملاحظة:ذاكرة USB المُستخدمة يجب أن يتم تهيئتها على شكل FAT32 ويجب أن تكون ذو سعة بحد أدنى 4GB وسعة بحد أقصى 32GB.

ملاحظة: لتسجيل بيانات النظام على مفتاح USB، قم بإدارة السيارة ولا تقم بإيقاف تشغيل المحرك أثناء تحميل البيانات.

ملاحظة: لا تستخدم أي من وظائف نظام الوسائط المتعددة أثناء هذه العملية.

يؤدي ذلك إلى تثبيت بصمة إصبع لنظام الملاحة لديك في مفتاح USB والذي سيُستخدم من قبل Toolbox لحفظ نظامك بملف تعريف المستخدم الخاص بك وكذلك يسمح لـ Toolbox بتحديد أي التحديثات متوفرة لنظام الملاحة لديك.

عند اكتمال عملية تسجيل البيانات، يمكن إزالة مفتاح USB من نظام الوسائط المتعددة.

التوصيل بـ Toolbox

قم بتشغيل برنامج Naviextras Toolbox وتأكد من اتصال الكمبيوتر بالإنترنت.

قم بتوصيل مفتاح USB المستخدم مسبقًا بنظام الوسائط المتعددة بجهاز الكمبيوتر.

إذا كان اشتراكك يسمح، وإذا عَثر Toolbox على نظامك في قائمة الأنظمة المدعومة، فستظهر لك شاشة الترحيب لتمكنك من الاتصال بحساب Naviextras الخاص بك.

تحديث نظام الوسائط المتعددة والخريطة.

لتحديث نظام الوسائط المتعددة والخريطة الخاصة به، ستحتاج إلى مفتاح USB، وجهاز كمبيوتر متصل بالإنترنت. اتبع الخطوات التالية.

تنصيب البرنامج

تثبيت Naviextras Toolbox على جهاز الكمبيوتر من خلال عدة نقرات. يمكن تنزيل Toolbox من موقع ويب الشركة المصنعة.

بعد تنزيل ملف التثبيت من موقع الويب Naviextras.com، ببساطة انقر نقرًا مزدوجًا على الملف لبدء التثبيت.

اتبع التعليمات الظاهرة على الشاشة.

إنشاء حساب مستخدم والاتصال به

لتسجيل الدخول، انقر فوق رمز «Not logged in» في شريط الأدوات أعلى الصفحة أو انقر فوق زر «تسجيل الدخول» على الشاشة الرئيسية لـ Toolbox. إذا لم تكن مُسجّل في موقع الويب Naviextras.com، يمكنك القيام بذلك من Toolbox عن طريق النقر فوق «Register» في صفحة تسجيل الدخول.

في بعض البلدان، يعتبر تحميل وتفعيل خيار مناطق الخطر غير مشروع ويمكن أن يمثل خرقًا للوائح.

ضمان تحديث الخريطة

بعد تسلم سيارتك الجديدة، يكون لديك مهلة زمنية أقصاها ٩٠ يومًا لتحديث الخرائط مجانًا. وبانتهاء تلك المدة، ستكون التحديثات مدفوعة الأجر.

الشاشات الموجودة في نشرة الاستخدام غير تعاقدية.

كود (رمز) الأمان

نظام الصوت الخاص بك محمي برمز حماية (يتم توفيره بواسطة الوكيل المعتمد). وهو يتيح تأمين قفل النظام الصوتي كهربائيا عند قطع الإمداد (مثلاً: البطارية غير موصلة، النظام مفصول، مصهر تالف...)

لتشغيل النظام الصوتي، يجب ادخال رمز الحماية المكون من اربع ارقام.

قم بتدوين هذا الكود واحفظه في مكان آمن في حالة فقدانه، يجب عليك التوجه إلى ممثل الصانع.

إدخال الكود

يتم عرض الرسالة «CODE» (الرمز) متبوعة بأربع مساحات فارغة ولوحة مفاتيح رقمية.

أدخل الرمز المتوافق باستخدام لوحة المفاتيح الرقمية، ثم اضغط على «OK» (موافق) للتأكيد.

خطأ في إدخال الكود

إذا كان الرمز الذي تم إدخاله غير صحيح، يتم عرض الرسالة «Incorrect PIN The system is locked».

انتظر لمدة دقيقة واحدة ثم أعد إدخال الكود.

ومع كل مرة خطأ جديدة يتم مضاعفة مدة الانتظار.

ضبط النظام

«اللغة»

تتيح لك هذه الخاصية تغيير اللغة المستخدمة في النظام ولغة التوجيه الصوتي.

لتغيير اللغة، اختر اللغة المرغوبة وقم بتأكيد اختيارك بالضغط على «موافق».

«الساعة»

تمكنك هذه الخاصية من الاختيار بين نسق الساعة «١٢h» و«٢٤h».

ملاحظة: يتم ضبط الساعة بطريقة آلية من خلال GPS. في هذه الحالة، من الضروري أن تكون لديك خرائط البلد المتواجد بها للحصول على التوقيت المحلي.

لضبط الساعة يدوياً، اضغط على «الساعة/الوحدات»، ثم اختر «ضبط الوقت».

«الوحدات»

تتيح لك هذه الخاصية ضبط وحدة المسافة المعروضة على نظام الوسائط المتعددة. يمكنك الاختيار بين «كم» و«ميل».

«ضوابط شركة التصنيع»

تمكنك هذه الخاصية من إعادة تثبيت الإعدادات المختلفة إلى الوضع الافتراضي.

- الكل: يعمل على إعادة ضبط جميع «ضوابط شركة التصنيع» إلى الإعدادات الافتراضية.
- الهاتف: إعادة تعيين الإعدادات المتعلقة بالهاتف
- الملاحة: إعادة تعيين الإعدادات المتعلقة بالملاحة.
- صوت/وسائط/راديو/نظام: إعادة تعيين الإعدادات المتعلقة بالصوت، الوسائط والراديو.

«التنقل»

تسمح هذه الوظيفة بتمكينك من تنشيط نظام الملاحة أو تعطيله.

«إصدار النظام»

تتيح لك هذه الخاصية التعرف على نسخة إصدار النظام.

للوصول إلى إعدادات نظام الوسائط المتعددة من الشاشة الرئيسية، اضغط على «الضبط»، ثم اختر الجزء الموجود أسفل الشاشة.

إعدادات الصوت

راجع فصل «إعدادات الصوت».

ضبط الشاشة

«سطوع»

تستطيع ضبط سطوع الشاشة وفقًا لإعدادات المفضلة. يتم اقتراح ثلاثة أوضاع:

– «منخفض»;
– «الوسائط» (متوسط)؛
– «مرتفع».

« وضع الخريطة »

لتحسين رؤية شاشة الملاحة سواء ليلاً أو نهارًا، يمكنك تغيير نظام الألوان على الخريطة.

– «تلقائي»: يعرض نظام GPS شاشة الخريطة. الانتقال إلى وضع الإضاءة النهارية أو الليلية يتم بشكل آلي تبعًا لإضاءة المصابيح.
– «نهار»: دائمًا ما يتم عرض شاشة الخريطة بألوان زاهية.
– «ليل»: دائمًا ما يتم عرض شاشة الخريطة بألوان داكنة.

«AC معلومات»

تتيح لك هذه الخاصية تفيعل/تعطيل ظهور معلمات مكيف الهواء أثناء ضبط مفتاح التحكم.

«الخلفية»

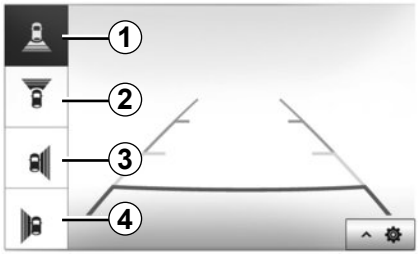
تتيح لك هذه الخاصية اختيار وضع العرض المعتم أو الواضح.

«المساعدة في الركن»

تتيح لك هذه الوظيفة إمكانية تنشيط/تعطيل كاميرا الرجوع للخلف، بالإضافة إلى المستشعرات الأمامية و/أو الخلفية.

إعدادات Bluetooth®

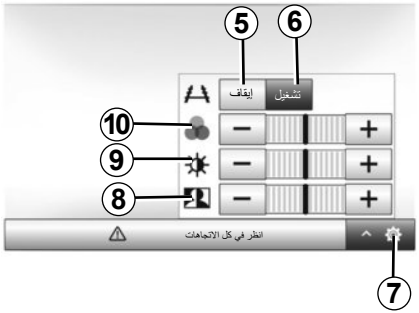
راجع الفصل «اقتران/فصل اقتران أجهزة Bluetooth®».



اختيار الكاميرا

لتنشيط طريقة عرض الكاميرا المطلوبة، حدد هذا الاختيار في شاشة الوسائط المتعددة.

- ***1*** عرض المنطقة الخلفية؛
- ***2*** عرض المنطقة الأمامية؛
- ***3*** عرض المنطقة الجانبية اليمنى؛
- ***4*** عرض المنطقة الجانبية اليسرى.



الإعدادات

اضغط على ***7*** لعرض قائمة الإعدادات.

يمكنك تنشيط/تعطيل عرض الإرشادات بالضغط على ***5*** أو ***6***.

اضغط على «+" أو "-" لضبط التباين ***8***والسطوع ***9*** والألوان ***10***.

المقدمة

تتمتع السيارة بكاميرات في مقدمتها وفي مرايا الأبواب الجانبية وفي الجانب الخلفي منها لتقديم مساعدات إضافية لك أثناء المناورات الصعبة.

ملاحظة: تأكد من عدم وجود عائق أمام الكاميرات (بواسطة الأتربة، الطين، الثلج، وما إلى ذلك).

هذه الوظيفة عبارة عن مساعدة إضافية. فلا يمكنها بأي حال من الأحوال أن تحل محل يقظة السائق ومسؤوليته

على السائق أن يظل منتبها للأحداث المفاجئة التي قد تقع أثناء القيادة: تأكد دائما من عدم وجود عوائق متحركة أثناء المناورة (مثلا طفل، حيوان، عربة أطفال، دراجة...) أو عائق صغير جدا (حجر متوسط الحجم، وتد رفيع جدا...).

العمل

عند تعشيق ترس الرجوع للخلف، تعرض كاميرا الرؤية الخلفية المنطقة خلف السيارة في شاشة الوسائط المتعددة.

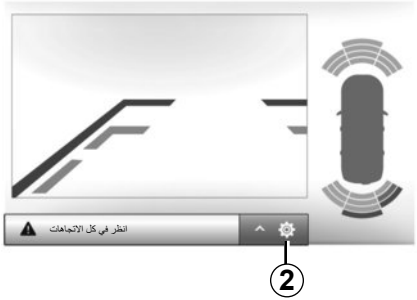
يمكنك أيضًا اختيار طريقة العرض المطلوب استخدامها للعرض على شاشة الوسائط المتعددة من خلال التغيير إلى الوضع اليدوي.

تنشيط/إلغاء التنشيط

يتم تنشيط النظام تلقائيًا عندما تسير السيارة بسرعة أقل من ٢٠ كم/ساعة تقريبًا. وعندما تتجاوز السيارة هذه السرعة، يتم تعطيل النظام.

يمكن أيضًا تنشيط النظام بالضغط على زر التنشيط في سيارتك. للحصول على مزيد من المعلومات، يرجى الرجوع قسم «كاميرا ذات طرق عرض متعددة» في دليل السائق.

ملاحظة: لمزيد من المعلومات حول اختيار الوضع اليدوي أو الأوتوماتيكي، يرجى الرجوع إلى دليل السائق الخاص بسيارتك.

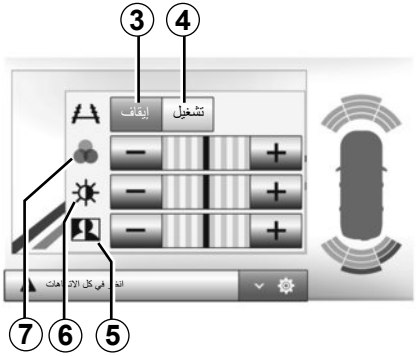


إعدادات

اضغط على ***2*** لعرض قائمة الإعدادات.

يمكنك تنشيط أو إلغاء تنشيط عرض الدليل بالضغط على ***3*** أو ***4***.

اضغط على «+» أو «-» لضبط التباين ***5*** والسطوع ***6*** والألوان ***7***.



تعد هذه الخاصية نوع من أنواع المساعدة التكميلية. فلا يمكنها بأي حال من الأحوال أن تحل محل يقظة السائق ومسؤوليته.

على السائق أن يظل منتبها للأحداث المفاجئة التي قد تقع أثناء القيادة تأكد دائمًا من عدم وجود عوائق متحركة أثناء المناورة (مثلاً طفل، حيوان، عربة أطفال، دراجة...) أو عائق صغير جدًا أو رفيع جدًا (حجر متوسط الحجم، وتد رفيع جدًا...).

تقدم الشاشة صورة معكوسة.

العياران هما تمثيل مسقط على أرض مسطحة، ويتم تجاهل هذه المعلومة عندما يتم الإسقاط على شيء رأسي أو موضوع على الأرض.

الأشياء التي تظهر على حافة الشاشة يمكن أن تظهر مشوهة.

في حالة الإضاءة الشديدة (بسبب الجليد، السيارة في مواجهة الشمس...) يمكن أن تظهر صورة الكاميرا مشوشة.

التشغيل

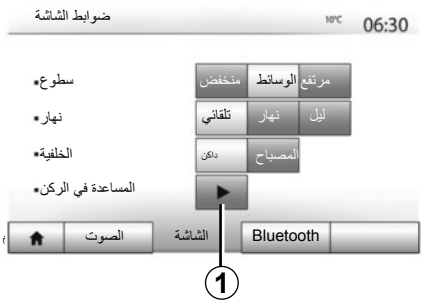
عند الانتقال إلى ترس الرجوع للخلف (وحتى خمس ثوان تقريبًا بعد الانتقال لترس آخر)، يتم عرض منظَر المكان الموجود خلف السيارة على شاشة نظام الوسائط المتعددة مصحوبًا بالدليل وصورة ظلية للسيارة وصافرات.

تعمل المستشعرات فوق الصوتية المركبة في سيارتك على «قياس» المسافة بين السيارة وأي عائق.

عندما يتم الوصول إلى المنطقة الحمراء، استعن بالمصدم لتقف بشكل دقيق.

ملاحظة: لمزيد من المعلومات عن استخدام نظام المساعدة على صف السيارة، راجع دليل مالك السيارة.

ملحوظة: تأكد أن كاميرا الرجوع للخلف غير محجوبة (اتساخات، وحل، جليد، إلخ).



تنشيط/إلغاء التنشيط

كاميرا الرجوع إلى الخلف

يمكنك تنشيط/إلغاء تنشيط كاميرا الرجوع للخلف. للقيام بذلك، من القائمة الرئيسية، حدد «الضبط» > «الشاشة»، ثم اضغط على الزر ***1***. حدد «تشغيل» لتنشيط الوظيفة أو «إيقاف» لإلغاء تنشيطها.

مستشعرات اكتشاف العوائق

يمكنك تنشيط المستشعرات الأمامية و/أو الخلفية بالسيارة أو إلغاء تنشيطها بشكل مستقل. للقيام بذلك، من القائمة الرئيسية، حدد «الضبط» > «الشاشة» > «المساعدة في الركن» > «اكتشاف العوائق». حدد «تشغيل» لتنشيط المستشعر (المستشعرات) المطلوبة أو «إيقاف» لإلغاء تنشيطه/تنشيطها.

حسب طراز السيارة، يرجى التأكد من تعطيل الأدوات المستهلكة للتيار مثل الماسحات والمصابيح الخارجية والراديو والمقاعد المدفأة وعجلة القيادة المدفأة، وما إلى ذلك والتأكد كذلك من فصل جميع الملحقات قبل ترك السيارة.

في الظروف القاسية، قد لا تعمل وظيفة بدء التشغيل عن بُعد بواسطة البرمجة.

لا توقف السيارة ولا تترك المحرك دائرا في أماكن تتواجد فيها مواد قابلة للاشتعال كالعشب وأوراق الشجر التي يمكن أن تلامس نظام العادم الساخن.

مسؤولية السائق أثناء صف السيارة أو توقفها

لا تترك أبدًا سيارتك وبداخلها طفل أو شخص بالغ غير مستقل أو حيوان حتى ولو لفترة قصيرة. قد يعرضوا حياتهم وحياة الآخرين للخطر، على سبيل المثال، عند بدء المحرك أو تشغيل المعدات مثل النافذة الكهربائية أو عند قفل الأبواب، وما إلى ذلك. أيضًا، في الطقس الحار و/أو المشمس، يرجى تذكر أن درجة الحرارة داخل مقصورة الركاب تزداد بسرعة كبيرة.

خطر التعرض للموت أو لإصابات خطيرة.

ميزة خاصة في السيارات المجهزة بوظيفة «تنشيط كل ساعتين».

لا بُد من قيادة السيارة لمدة ١٠ دقائق على الأقل بين كل استخدام للوظيفة. مخاطرة تلف زيت المحرك.

لا تستخدم خاصية بدء تشغيل المحرك عن بعد أو برمجته عندما:

– تكون السيارة في جراج أو في مكان مقفول.

خطر التسمم أو الاختناق بسبب انبعاثات غازات العادم.

– السيارة مغطاة بجراب الحماية.

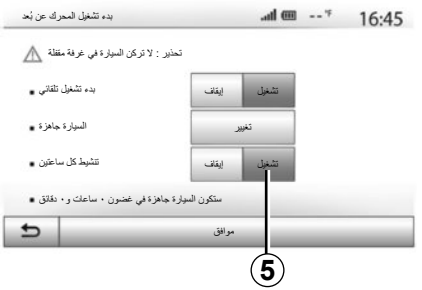
خطر وقوع حريق.

– غطاء حيز المحرك مفتوحًا أو قبل فتحه.

خطر التعرض للحروق أو لإصابات بالغة.

تبعًا للبلد، يمكن حظر استخدام خاصية بدء تشغيل المحرك عن بعد أو برمجتها وفقًا للقانون و/أو اللوائح السارية.

قبل استخدام هذه الخاصية، راجع القوانين و/أو اللوائح السارية بالبلد المعني.



– قم بإيقاف تشغيل الإشعال.

عند قفل سيارتك، يظهر وميضان، ثم يتم تشغيل أضواء التحذير من الخطأ وإشارات تغيير الاتجاه لمدة ثلاث ثوانٍ تقريبًا مما يشير إلى أن البرمجة أخذت في الاعتبار.

يعمل بدء تشغيل المحرك عن بعد إذا:

– ذراع التعشيق على الوضع المحايد (النقطة الميتة) بالنسبة للسيارات ذات ناقل الحركة اليدوي أو الأوتوماتيكي؛
– ذراع التعشيق في الوضع **P** بالنسبة للسيارات ذات ناقل الحركة الأوتوماتيكي.

– الإشعال مطفأ؛
– كافة المنافذ (الغطاء الأمامي، الأبواب، حيز الأمتعة) مُحكمي الغلق عندما تغادر السيارة.

ملاحظة: يجب إيقاف تشغيل نظام الوسائط المتعددة عند ترك سيارتك لكي تعمل وظيفة بدء تشغيل المحرك عن بعد.

«تنشيط كل ساعتين»

تتيح هذه الوظيفة لسيارتك أن تبدأ بصورة تلقائية كل ساعتين وفقًا لدرجة حرارة المحرك.

لتنشيط هذه الوظيفة، اضغط على الزر «تشغيل» **5**.

ملاحظة: يجب إيقاف تشغيل نظام التهوية لكي يتم تنشيط وظيفة «تنشيط كل ساعتين».

عند تنشيط هذه الوظيفة، لا يتم تنشيط نظام التهوية خلال أول أربع مرات بدء تشغيل، إذا حدثت.

في حالة البرد القارس، سوف تبدأ السيارة بصورة تلقائية وسوف تظل مضاءة خلال حوالي عشر دقائق ثم ستنطفئ.

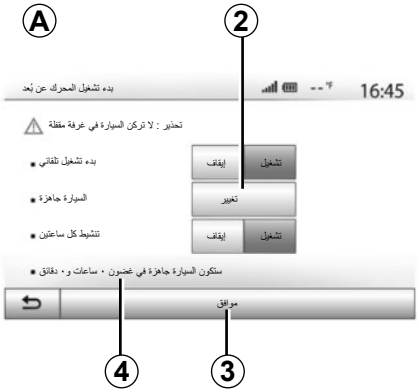
إذا كانت درجة حرارة المحرك لا تستلزم إعادة تشغيل، فلن تبدأ السيارة بصورة تلقائية خلال أول أربع مرات إعادة تنشيط وسوف تعود إلى وضع الاستعداد لمدة ساعتين. سيتم إعادة تشغيل المحرك إذا كانت درجة حرارته منخفضة جدًا.
في جميع الحالات، يحدث ذلك في مرة بدء التشغيل الأخيرة.
يبدأ المحرك ويظل قيد التشغيل لمدة حوالي عشر دقائق، قبل الوقت الذي تم برمجته عليه بما يقرب من خمس عشرة دقيقة.

ملاحظة: تذكرك العلامة **6** بوقت بدء تشغيل السيارة الذي قمت بضبطه بالفعل.

عندما تكون السيارة مجهزة بهذا النظام، تتيح لك هذه الوظيفة إمكانية برمجة المحرك لبدء تشغيله عن بُعد، بغية تبريد أو تدفئة مقصورة الراكب لمدة تصل إلى ٢٤ ساعة قبل استخدام السيارة.
اضبط مستوى التدفئة المطلوب (درجة الحرارة، إذابة الجليد) قبل برمجة الوظيفة. تكتمل التهيئة والبرمجة عبر شاشة الوسائط المتعددة.

برمجة ساعة الانطلاق الخاصة بهذه الوظيفة

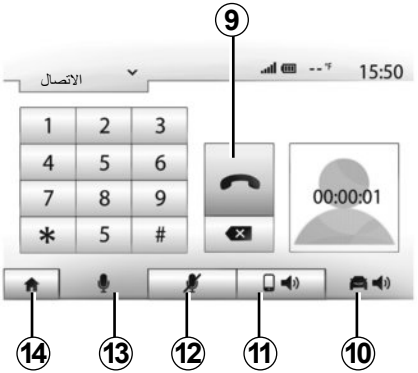
– قم بتشغيل الإشعال، ثم اضغط على ***1*** من القائمة الرئيسية. تظهر الشاشة ***A***؛



– حدد الزر «تشغيل» الموجود على خط «بدء تشغيل تلقائي» لتنشيط الوظيفة؛
– قم بتحديد ساعة الانطلاق التي ترغب في استخدام سيارتك فيها وانطلق بالضغط على الزر ***2***؛
– اضغط على الأسهم «أعلى» و «أسفل» لاستعراض الساعات والدقائق إلى أن تصل إلى الساعة المرغوبة؛
– اضغط على «موافق» للتأكيد. تعرض لك العلامة ***4*** الوقت المتبقي على الوقت الذي ترغب فيه استخدام السيارة؛
– اضغط على «موافق ***3***» لتأكيد وإنهاء البرمجة؛

– اضبط أزرار التحكم في مكيف الهواء إلى درجة الحرارة المطلوبة من مقصورة الركاب عند بدء تشغيل المحرك، ثم اضبطه على وضع إذابة الجليد (يرجى الرجوع إلى القسم ٢ بدليل السيارة)؛

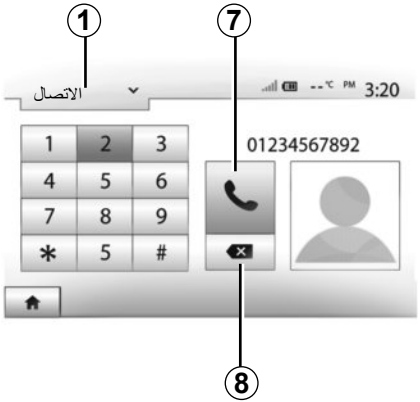
لتنشيط وظيفة بدء التشغيل عن بُعد عن طريق البرمجة، يجب عليك تحديد خمس عشرة دقيقة على الأقل بعد الوقت المعروض على نظام الوسائط المتعددة.



أثناء الاتصال

أثناء الاتصال يمكنكم:

- إيقاف تشغيل الميكرفون بالضغط على ***12***؛
- تشغيل الميكرفون بالضغط على ***13***؛
- ضع السماعة بالضغط على الزر ***9***؛
- سماع الصوت من خلال مكبر الصوت في الهاتف عن طريق الضغط على ***11***؛
- سماع الصوت من خلال مكبر الصوت في السيارة عن طريق الضغط على ***10***؛
- اضغط على ***14*** للعودة إلى الشاشة السابقة (شاشة الملاحة على سبيل المثال) أو شاشة الاستقبال.



كتابة رقم

اضغط على ***1*** لاستعراض القائمة ثم على «الاتصال» لرقم الاتصال.

اضغط على الأرقام لكتابة الرقم المطلوب، ثم «***7***» لإجراء المكالمة.

لمسح رقم، اضغط على ***8***. تسمح ضغطة طويلة على ***8*** بمسح جميع الأرقام مرة واحدة.

يوصي بإيقاف السيارة لكتابة رقم أو للبحث عن اسم في هاتفك.

تلقي مكالمة

عند استقبال مكالمة، تظهر رسالة على نظام شاشة نظام الوسائط المتعددة بالمعلومات التالية عن الرقم المتصل:

- اسم المتصل (في حال تسجيل الرقم في دليل هاتفك)؛
- رقم المتصل؛
- «رقم غير معروف» (إذا تعذرت رؤية الرقم).

ملاحظة: عندما تظهر رسالة المكالمة الواردة على الشاشة أثناء الملاحة، اقبل أو ارفض المكالمة للعودة إلى شاشة الملاحة.

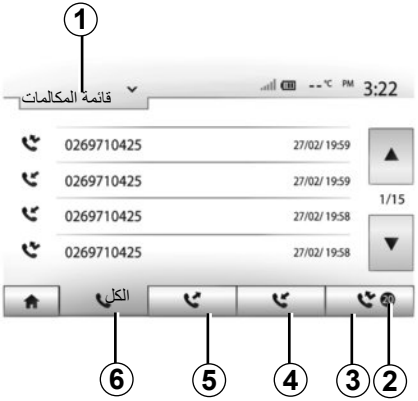
ملاحظة: يمكنك قبول مكالمة واردة أو رفضها من خلال الضغط على الزر الموجود في عمود التوجيه الخاص بالسيارة.

إصدار مكالمة من خلال دليل الهاتف

بينما الهاتف متصلا، من القائمة «جهاز الهاتف»، اختر «دليل الهاتف» من القائمة المنسدلة ***1***

اختر الاسم (أو الرقم المقترن إذا كان الاسم له العديد من الأرقام). سيتم تشغيل المكالمة تلقائيا بعد الضغط على رقم الإتصال.

ملاحظة: يمكنك إجراء مكالمة من نظام الوسائط المتعددة باستخدام نظام التعرف الصوتي من هاتفك الذكي. ارجع إلى باب «استخدام التعرف الصوتي».



اتصل برقم من سجل المكالمات

تستطيع استخدام سجل المكالمات المخزنة في ذاكرة الهاتف لبدء الاتصال.

بعد توصيل جهازك وهاتفك ®Bluetooth عن طريق تقنية ®Bluetooth اللاسلكية، فإن أرقام سجل المكالمات «كلها» و«الصادرة» و«الواردة» و«الفائتة" في هاتفك يتم نقلها تلقائيًا إلى سجل المكالمات بنظام الوسائط المتعددة.

اضغط على ***1*** للاستعراض القائمة ثم على «قائمة المكالمات».

اضغط على ***6*** للدخول إلى قائمة كل المكالمات.

اضغط على ***5*** للدخول إلى قائمة المكالمات الصادرة.

اضغط على ***4*** للدخول إلى قائمة المكالمات الواردة.

اضغط على ***3*** للدخول إلى قائمة المكالمات الفائتة.

ملاحظة: العلامة ***2*** تشير إلى عدد المكالمات الفائته.

لكل من القوائم، تعرض الأسماء/الأرقام من الأحدث إلى الأقدم. حدد اسم لإجراء مكالمة.

من القائمة جهاز الهاتف اضغط على ***1*** لاستعراض قائمة القوائم ثم على «دليل الهاتف» للدخول إلى دليل تليفون النظام.

استخدام دليل الهاتف

تستطيع استخدام بيانات دليل الهاتف المسجلة في ذاكرة الهاتف.

بعد اتصال نظامك وهاتفك Bluetooth® عبر التقنية اللاسلكية Bluetooth®، يتم نقل أرقام دليل الهاتف الخاصة بهاتفك إلى دليل الهاتف النظام إذا كانت الأسماء موجودة في ذاكرة الهاتف بجهازك.

ملاحظة: في بعض الهواتف، يمكن أن يطلب منك النظام تأكيد نقل دليل الهاتف إلى النظام أثناء الاقتران.

استدعاء رقم هاتف من الدليل

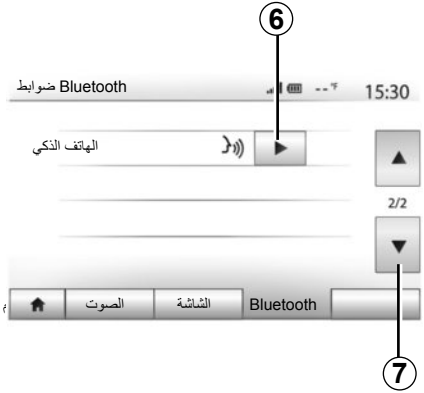
بعد الوصول للاسم الذي تريد الاتصال به في دليل الهاتف، اختار الرقم الذي ترغب الاتصال به.

البحث عن جهة اتصال في دليل الهاتف

اضغط على **2** ثم أدخل الاسم المراد البحث عنه باستخدام لوحة المفاتيح الرقمية.

تبعًا للماركة وموديل الهاتف، لا يتم تشغيل نقل الأسماء في نظام الملتيميديا.

يوصي بإيقاف السيارة لكتابة رقم أو للبحث عن اسم في هاتفك.



تعليمات

يمكنك الحصول على مساعدة إضافية بشأن التشغيل وشروط الاستخدام الخاصة بنظام التعريف الصوتي. للقيام بذلك، اضغط «الصفحة الرئيسية» > «الضبط» > «Bluetooth». حدد الصفحة الثانية بالضغط على **7**، ثم الضغط على **6**.

هذه الخاصية مُقدمة على شكل شاشات تشرح لك استخدام التعريف الصوتي كما يلي:

– شروط الاستخدام؛

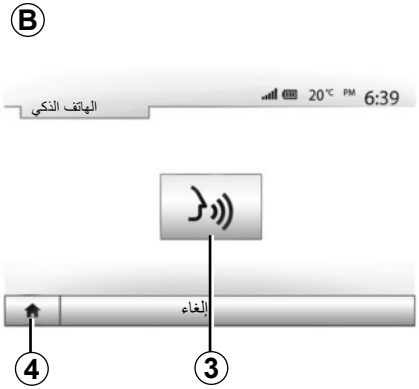
– الهواتف المتوافقة؛

– تنشيط الوظيفة وتعطيلها باستخدام عناصر التحكم في عجلة القيادة/عمود القيادة؛

– طريقة التفاعل مع الشاشة؛

– الوظائف المتاحة؛

– نطاق الوظائف.



الاستخدام

بعد التنشيط، لإعادة تشغيل نظام التعرف على الصوت، اضغط لفترة وجيزة على الزر الموجود بعجلة القيادة أو عمود القيادة بسيارتك، أو اضغط بإيجاز على الزر ***3*** على شاشة الوسائط المتعددة بنظام الوسائط المتعددة.

يمكنك العودة إلى القائمة الرئيسية في أي وقت بالضغط على ***4***.

ملاحظة: عند استخدام وظيفة التعرف على الصوت، تصبح الوظيفتان «الوسائط» و«الراديو» غير متاحتين أو لا يمكن الوصول إليهما عبر القائمة الرئيسية لنظام الوسائط المتعددة.

للعودة إلى شاشة ***B***، من القائمة الرئيسية لنظام الوسائط المتعددة اضغط على ***5***.

إيقاف التنشيط

اضغط مع الاستمرار على الزر ***3*** أو شاشة ***B*** أو اضغط مع الاستمرار على زر التعرف على الصوت الموجود بوحدة التحكم في عجلة القيادة أو الزر الموجود بوحدة التحكم في عمود القيادة. وتشير الإشارة الصوتية إلى أنه تم إلغاء تنشيط خاصية التعرف على الصوت.

ملاحظة: يتم عرض رسالة على نظام الوسائط المتعددة إذا كان هاتفك الذكي لا يدعم وظيفة التعرف على الصوت.

إيقاف التنشيط

اضغط بإيجاز على زر التعرف على الصوت الموجود بوحدة التحكم في عجلة القيادة، أو اضغط مع الاستمرار على زر التعرف على الصوت الموجود بوحدة التحكم في عمود القيادة. وتشير الإشارة الصوتية إلى أنه تم إلغاء تنشيط خاصية التعرف على الصوت.

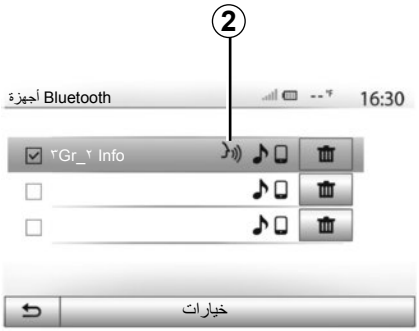
تنشيط التعرف على الصوت بالهاتف باستخدام نظام الوسائط المتعددة

لتنشيط نظام التعريف الصوتي بهاتفك يتعين عليك:

– قم بالتقاط 4G، 3G أو Wifi مع هاتفك الذكي؛

– قم بتنشيط Bluetooth® من هاتفك الذكي وإجعله مرئي إلى الأجهزة الأخرى (راجع دليل الاستخدام الخاص بهاتفك)؛

– إقران هاتفك الذكي وتوصيله بنظام الوسائط المتعددة (يرجى الرجوع إلى القسم «إقران أجهزة Bluetooth® وإلغاء إقرانها»)؛



ملاحظة: يشير الرمز **2** الموجود في «إعدادات» > «Bluetooth» > قائمة «Bluetooth» عرض قائمة أجهزة» إلى أن وظيفة التعرف على الصوت بهاتفك الذكي متوافقة مع نظام الوسائط المتعددة.

– اضغط مع الاستمرار على زر التعرف على الصوت الموجود بوحدة التحكم في عجلة القيادة.

يشير إصدار إشارة صوتية وعرض ***A*** على الشاشة إلى أن وظيفة التعرف على الصوت نشطة.

تحدث بصوت عال وواضح.

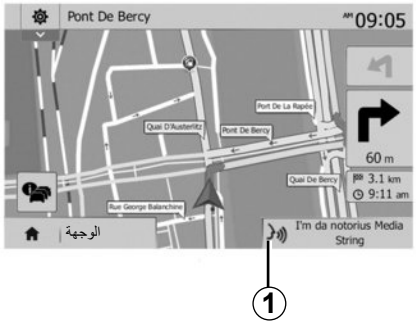
ملاحظة: يمكنك نظام التعرف على الصوت الخاص بهاتفك الذكي من استخدام وظائف معينة بهاتفك. ولا يتيح لك التفاعل مع الوظائف الأخرى لنظام الوسائط المتعددة، مثل الراديو، Driving eco2، وما إلى ذلك.

العرض

يشتمل نظام الوسائط المتعددة على نظام تعرف على الصوت والذي يتيح التحكم الصوتي لبعض الوظائف والتطبيقات لنظام الوسائط المتعددة والهاتف. ويمكنك هذا من استخدام نظام الوسائط المتعددة أو الهاتف أثناء تثبيت يديك على عجلة القيادة.

ملاحظة: يختلف وضع زر التعرف على الصوت تبعًا لنوع السيارة (عجلة القيادة أو عناصر التحكم أسفل عجلة القيادة).

ملاحظة: أثناء استخدام التعريف الصوتي، سوف تكون اللغة العرفة على هاتفك هي اللغة المستخدمة من قبل النظام.



تنشيط وظيفة التعرف على الصوت لنظام الوسائط المتعددة

يُمكنك استخدام خاصية التحكم الصوتي في النظام للاتصال بجهة اتصال من دليل الهاتف وإدخال وجهة وتغيير محطة راديو وغير ذلك بدون لمس الشاشة.

اضغط بإيجاز على زر التعرف على الصوت الموجود بوحدة التحكم في عجلة القيادة أو اضغط مع الاستمرار على زر التعرف على الصوت الموجود بوحدة التحكم في عمود القيادة، واتبع الإرشادات الصوتية والمرئية التي يقدمها نظام الوسائط المتعددة.

الاستخدام أثناء الملاحة

يمكنك استخدام التعريف الصوتي أثناء الملاحة. يشير الموقع ***1*** إلى أن نظام التعرف على الصوت نشط.

ملاحظة: عند استخدام التحكم الصوتي أثناء التوجيه، يتم استبدال مصدر الصوت قيد التشغيل حاليًا بنظام التعرف على الصوت طوال فترة استخدامه.

تغيير الهاتف المتصل به

يمكنك الاتصال/فصل الاتصال لأي جهاز في أي وقت Bluetooth®.

من خلال القائمة الرئيسية، اضغط على «جهاز الوسائط»، ثم على «الإعدادات» وعلى «قائمة الأجهزة».

اضغط على الجهاز المراد توصيله بالضغط على «موافق».

تظهر علامة صغيرة ***1*** أمام اسم هاتفك لتخبرك بأن الاتصال قد تم.

فصل هاتف متصل

لفصل هاتف من Media Nav Evolution، اضغط على اسم جهازك. تختفي العلامة الصغيرة ***1***.

إذا كنت متصلا في مرحلة لحظة فصل هاتفك، يتم نقل الاتصال تلقائيا على هاتفك.

الاتصال بهاتف Bluetooth® مقترن

لا يمكن لوصل أي هاتف بالنظام الهاتفي غير اليدوي، إن لم يتم تطبيقه مسبقا. ارجع للفصل «اقتران/فصل اقتران أجهزة بلوتوث®».

يجب أن يكون هاتفكم موصى بالنظام الهاتفي غير اليدوي للوصول إلى كل وظائفه.

وصل آلي

مع أول بدء تشغيل النظام، يبحث نظام المهاتفة حر اليدين على الهواتف المقترنة آنفًا الموجودة على مقربة (قد يستغرق هذا البحث دقيقة). سوف يتصل بصورة تلقائية بآخر هاتف متصل إذا:

– كان اتصال Bluetooth® الخاص بالهاتف نشطًا؛

– قمت بالسماح سابقًا، أثناء الاقتران، بالاتصال التلقائي لهاتفك بالنظام.

ملاحظة: إذا كان الاتصال جاري أثناء الوصلة، يتم تحويله تلقائيًا إلى مبكر الصوت في السيارة.

ملاحظة: نوصيك بالموافقة على جميع الرسائل التي تظهر على هاتفك أثناء الاقتران بالنظام والسماح بها حتى يعمل التعرف التلقائي على الجهاز بسلاسة.

التوصيل اليدوي

من القائمة الأساسية، قم بعمل الخطوات التالية:

– اضغط على «الهاتف»؛

– اضغط على «Bluetooth عرض قائمة أجهزة »؛

– حدد اسم الهاتف الذي ترغب الاتصال به.

هاتفك متصل بنظام الملتيميديا.

فشل التوصيل

في حالة فشل التوصيل، برجاء التحقق من أن:

– جهازك مضاء؛

– الجهاز معد لقبول طلب التوصيل بالنظام تلقائيًا؛

– بطارية الجهاز ليست فارغة؛

– تم اقتران هاتفك مسبقًا بنظام حر اليدين؛

– تم تفعيل خاصية Bluetooth® في جهازك والنظام؛

ملاحظة: يفرغ الاستخدام الممتد لنظام حر اليدين بطارية جهازك بصورة أسرع.

إلغاء إقران هاتف Bluetooth® من نظام Media Nav Evolution

يعمل إلغاء الإقران على محو الهاتف من ذاكرة نظام حر اليدين.
من القائمة الرئيسية، اضغط على «الضبط» > «Bluetooth»، ثم «Bluetoothعرض قائمة أجهزة». اضغط على رمز «سلة المهملات» **2** المواجه لاسم الهاتف الذي تريد حذفه من القائمة. قم بتأكيد اختيارك بالضغط على «موافق».

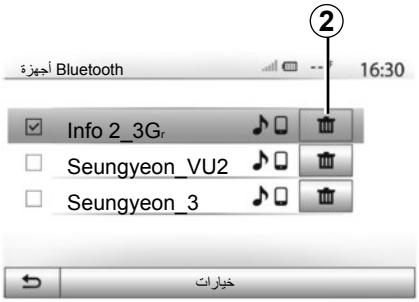
إلغاء إقران جميع هواتف Bluetooth® من نظام Media Nav Evolution

يمكنك أيضًا حذف جميع الهواتف التي إقرانها مسبقًا من ذاكرة نظام حر اليدين. من القائمة الرئيسية، اضغط على «الضبط» > «Bluetooth» > «Bluetoothعرض قائمة أجهزة» ثم «خيارات» و«حذف الكل». قم بتأكيد حذف جميع الهواتف المقترنة بالضغط على «موافق».

«تغيير مفتاح المرور»

يمكنك تخصيص كلمة مرور المكونة من أربعة أرقام الخاصة بالسماح للنظام بالإقران مع هواتف Bluetooth®.

من القائمة الرئيسية، اضغط على «الضبط» > «Bluetooth» > «تغيير مفتاح المرور».



«الهاتف الذكي»

هذه الخاصية متاحة في الصفحة الثانية من القائمة «Bluetooth» وتتيح لك الوصول إلى المساعدة في تنشيط وتشغيل الأوامر الصوتية (ارجع إلى الفصل «استخدام الأوامر الصوتية»).

هاتفك الآن مقترن بنظام الملتيميديا.

ملاحظة: يختلف وقت الإقران حسب العلامة التجارية لهاتفك وطرازه.

إذا فشل الاقتران، كرر هذه العملية. إذا لم يكن هاتفك مرئي للنظام أثناء البحث عن أجهزة ®Bluetooth، ارجع إلى دليل الاستخدام الخاص بهاتفك.

إقران ®Bluetooth الهاتف بنظام الوسائط المتعددة من الهاتف

– قم بتنشيط توصيل ®Bluetooth من هاتفك أو من النظام؛

– من Media Nav Evolution، من القائمة الرئيسية، اضغط على «الضبط» > «Bluetooth» > «المصادقة على الأجهزة الخارجية». بذلك تجعل النظام مرئيًا لهواتف ®Bluetooth الأخرى؛

– تظهر رسالة على الشاشة وتعرض كلمة مرور والوقت المتبقي لاستمرار ظهور النظام.

– من هاتفك المحمول، قم بإظهار قائمة أجهزة ®Bluetooth المتاحة؛

أثناء إضاءة النظام «Media Nav Evolution»، الجهاز الأخير المقترن سوف يتصل بصورة تلقائية بالنظام.

– اختر نظام الملتيميديا «Media Nav Evolution» من بين الأجهزة المتاحة أثناء الوقت المتبقي، وتبعًا للهاتف، قم بكتابة كلمة السر الظاهرة على شاشة النظام من خلال لوحة مفاتيح الهاتف.

تظهر رسالة على شاشة هاتفك لتخبرك بأن هاتفك أصبح مقترنًا بنظام الوسائط المتعددة Media Nav Evolution.

ملاحظة: يختلف وقت الإقران حسب العلامة التجارية لهاتفك وطرازه.

إذا فشل الاقتران، كرر هذه العملية.

إن الغرض الوحيد من نظام حر اليدين الخاص بك هو تيسير الاتصال مع تقليل عوامل الخطر دون التخلص منها كاملة. تراعى إلزاميا القوانين السارية في البلد الذي تتواجد فيه.

إقران هاتف ®Bluetooth آخر

لاستخدام نظام المهاتفة حر اليدين، يجب إقران هاتفك المحمول ®Bluetooth بالسيارة قبل الاستخدام الأول.
يعمل الإقران على تمكين النظام من التعرف على هاتف ®Bluetooth وتخزينه. يمكنك إقران حتى خمسة هواتف، ولكن لا يمكن توصيل إلا واحد فقط في نفس الوقت بنظام حر اليدين.
يتم تنفيذ الإقران مباشرة إما عبر نظام الوسائط المتعددة أو عبر هاتفك.
يجب تشغيل النظام وهاتفك والتأكد من أن وظيفة ®Bluetooth بهاتفك المحمول نشطة ومرئية وقابلة للتعرف على الأجهزة الأخرى (الرجاء الرجوع إلى تعليمات هاتفك للحصول على مزيد من المعلومات).

حسب العلامة التجارية لهاتفك أو طرازه، فقد لا تتوافق وظيفة حر اليدين بشكل جزئي أو كلي مع نظام سيارتك.

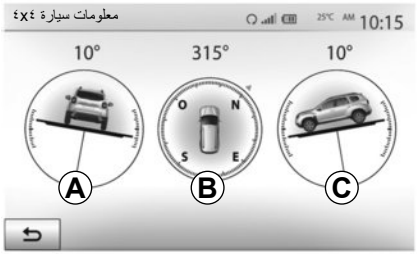
إقران تليفون ®Bluetooth من نظام الوسائط المتعددة

- قم بتنشيط وصلة ®Bluetooth الخاص بهاتفك؛
- اضغط على «الضبط» > «Bluetooth» > «البحث عن جهاز Bluetooth»؛
- تأكد من أن هاتفك مُفعَّل ومرئي في توصيل ®Bluetooth؛
- حدد الهاتف الذي ستقوم بإقترانه من قائمة الأجهزة المتنقلة التى يعثر عليها النظام؛
- يتم عرض رسالة على شاشة الهاتف.

تبعًا للهاتف، اضغط على «توأمه»، «اقتران» أو «اتصال» للسماح بالاقتران.
- تبعًا للهاتف، اكتب على لوحة الهاتف الكود الظاهر في شاشة نظام الملتيميديا؛
- تظهر رسالة ثانية على شاشة هاتفك تقترح الاقتران التلقائي بنظام الوسائط المتعددة للاستخدامات المستقبلية. اقبل هذا الترخيص حتى لا تقوم بهذه الخطوات مرة أخرى.

حسب طراز الهاتف، فقد يطلب منك النظام تأكيد نقل دليل الهاتف وسجل المكالمات إلى نظام الوسائط المتعددة أثناء الإقران. قم بقبول المشاركة للعثور هذه المعلومات على نظام الوسائط المتعددة. كما يمكنك السماح بالمشاركة الأوتوماتيكية لدليل الهاتف وسجل المكالمات إلى النظام لنقلها أوتوماتيكيًا أثناء عمليات الإقران التالية.

ملاحظة: ذاكرة نظام الوسائط المتعددة ذاكرة مقيدة وقد لا يمكن استيراد جميع جهات الاتصال الخاصة بك.



الوصول إلى قائمة «معلومات سيارة ٤X٤».

من القائمة الرئيسية، اضغط على «مركبة»، ثم «معلومات سيارة ٤X٤».

تتيح لك وظيفة «معلومات سيارة ٤X٤» عرض العناصر التالية من سيارتك:

– تقوس العجلة (القيادة) بالدرجات، في الوقت الحقيقي (منطقة ***A***)؛

– المسار، باستخدام بوصلة (منطقة ***B***)؛

– الزاوية الأفقية (الانحدار) بالدرجات، في الوقت الحقيقي (منطقة ***C***).

ملاحظة: قد تختلف قيم الزاوية المعروضة على الشاشة عن الحقيقة بمقدار ثلاث درجات.

ملاحظة: يتم تحديث الشاشة كل ثانية تقريبًا.

الوصول إلى قائمة Driving eco²

من خلال القائمة الرئيسية، اضغط على «مركبة»، ثم على «Driving eco²».

تسمح القائمة «Driving eco²» بالوصول للمعلومات التالية:

– «تقرير حول الرحلة» ;
– «علامة وضع Eco» ;
– «تدريب وضع Eco».

«تدريب وضع Eco»

هذه القائمة لتقييم أسلوب القيادة الخاص بك وتعطيك النصيحة الأكثر ملائمة لتحسين استهلاك الوقود الخاص بك.

«تقرير حول الرحلة»

تمكنك هذه القائمة من مشاهدة البيانات المسجلة فيما يتعلق بخط سيرك الأخير:

– «معدل الاستهلاك»؛
– «إجمالي الاستهلاك»؛
– «معدل السرعة»؛
– «المسافة من دون استهلاك».

ملاحظة: يُمكنك إعادة ضبط البيانات بالضغط على ***1***.

ملاحظة: في حالة عدم توفر معلومات لسيارتك، فإن القيمة تشير إلى صفر لتر من «إجمالي الاستهلاك».

«علامة وضع Eco»

تتيح لك هذه القائمة الحصول على ملاحظة عامة من ١٠٠. علاوة على أفضل ملاحظة خاصة بالأداء خلال القيادة الاقتصادية.

– متوسط أداء التسارع (منطقة ***A***)؛
– متوسط أداء تغيير التروس (منطقة ***B***)؛
– متوسط أداء توقع الكبح (منطقة ***C***).

«التحديثات والإضافات»

تتيح لك هذه الخاصية مراقبة تواريخ التحديثات التي قمت بعملها.

«الازدحام»

تتيح لك هذه الخاصية تنشيط أو إلغاء تنشيط «معلومات حركة المرور»، الإشارة للأنماط المختلفة للأحداث وإدارة المسارات البديلة في حالة الحوادث أو الإختناقات المرورية.

«معلومات حركة المرور»

يمكنك تفعيل أو إلغاء تفعيل عرض التحذيرات للحوادث المختلفة التي توجد أثناء خط سيرك.

«تجنب»

تتيح لك هذه الخاصية الاستفادة من الوقت أثناء وقوع حادث طارئ أثناء مسيرتك وذلك من خلال اقتراح مسار بديل.

سيقترح عليك نظام الوسائط المتعددة اختيار الوقت اللازم لاقتراح مسار جديد عليك مع المسار البديل لكسب الوقت.

«أنواع الحدث»

تتيح هذه الخاصية اختيار أنماط الأحداث التي تُعرض خلال الملاحة:

- «كافة الأحداث» ;
- «أحداث التدفق» ;
- «الإغلاق والحجب» ;
- «حادث» ;
- ...

من أجل سلامتك، قم بهذه الإجراءات والسيارة متوقفة تمامًا.

«إعدادات خريطة»

راجع فصل «ضبط الخريطة».

«إعدادات الصوت»

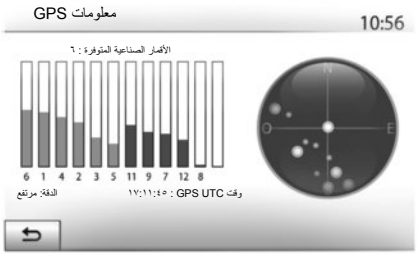
تتيح هذه الخاصية تعديل لغة التوجيه الصوتي.
راجع فصل «الإرشاد » من هذا الدليل.

«تنسيق الإحداثي»

تتيح لك هذه الخاصية تعديل صيغ الإحداثيات.

يقدم هذا النظام ثلاثة أنواع من الصيغ.

Ⓐ



GPS

تتيح لك هذه الخاصية التحكم في حالة الأقمار الصناعية لتحديد المواقع GPS.

اضغط على GPS لعرض معلومات GPS (شاشة ***A***).

تدابير احترازية خاصة بالملاحة

لا يلغي استخدام نظام الملاحة بأي حال عن قائد السيارة مسؤوليتهم للتنبه أثناء قيادة السيارة.

«إعدادات المسار»

تتيح لك هذه الخاصية تحديد الطريقة التي تتم بها حساب المسارات.

«أسلوب تخطيط المسار»

يقترح عليك النظام ٣ معايير لحساب خط المسار:

– «سريع»: يشير إلى وجود طريق سريع إذا كنت تستطيع أن تصل إلى الحد الأقصى للسرعة على الطرق كلها تقريبًا؛
– «قصير»: يشير إلى وجود طريق قصير لتقليص مسافة الذهاب؛

– «اقتصادي»: هذا الوضع يقدم حلاً وسطًا بين طرق قصيرة وسريعة. يتيح لك توفير مسافة معينة بالسير لفترة أطول قليلاً. من المحتمل أن يكون المسار المحسوب أقصر من الحل السريع، ولكنه أبطئ قليلاً.

«الطرق السريعة»

قد ترغب في تجنب الطرق السريعة إذا كنت تقود سيارة بطيئة أو تجر سيارة أخرى.

«طريق برسوم»

يمكن أن يسمح أو لا يسمح باستخدام الطرق التي يتطلب استخدامها شراء تصريح خاص خلال فترة معينة.

«طريق برسوم مرور»

يُمكن أن يسمح أو لا يسمح باستخدام الطرق ذات الرسوم.

«العبَّارات»

يمكن أن يسمح أو لا يسمح باستخدام كل أنواع العبارات، القوارب والقطارات.

«سيارات ركوب جماعي»

تتيح هذه الخاصية عرض الطرق المخصصة فقط لمرافقي الطريق.

«طرق غير ممهدة»

يمكن أن يسمح أو لا يسمح باستخدام الطرق الترابية.

من أجل سلامتك، قم بهذه الإجراءات والسيارة متوقفة تمامًا.

التبويب «خيارات» أسفل قائمة «التنقل» يتيح لك تغيير عرض الخريطة أو إعدادات الملاحة.

«تحذيرات»

يمكنك هذا القسم من ضبط التحذيرات.

تحذير في حالة تجاوز السرعة

قد تحتوي الخرائط على معلومات حول حدود السرعات لقطاعات الطرق. يمكن للنظام أن يحذرك عند تجاوز الحد الحالي.

تبعًا للمنطقة، قد لا تتوافر هذه المعلومات أو قد لا تكون صحيحة تمامًا بالنسبة لكافة الطرق على الخريطة.

أنواع التنبيه التالية متوفرة:

– صافرة: عندما تتجاوز السرعة المحددة تتلقى تحذيرًا غير لفظي؛
– تحذير بصري: يظهر الحد الأقصى للسرعة الحالية ويُضيء بالأحمر على الخريطة عند تجاوزه.

اضغط على «تشغيل» أو «إيقاف» لتفعيل/تعطيل التحذير.

حدود السرعة مرئية دائمًا

تنشيط أو إلغاء تنشيط عرض شاشة عرض حد السرعة لقسم الطريق الذي تسير عليه من خلال الضغط على «تشغيل» أو «إيقاف».

تحذيرات من نقطة الخطر

عندما يعبر السائق منطقة يقظة حادة، تظهر إشارة تحذير مرئية على الشاشة يصاحبها إشارة صوتية. مناطق الخطر هذه تتماثل مع أجزاء الطريق والتي عليها يجب على السائق أن يتوخى الحذر الشديد. ربما تكون دائمة أو مؤقتة. يمكنك تنشيط أو إلغاء تنشيط هذه الخاصية.

مسافة ما قبل التحذير

يمكنك اختيار مسافة من بين العديد من الخيارات التي تود أن تحذرك من منطقة الخطر الحاد.

في بعض البلدان، يعتبر تحميل وتفعيل خيار مناطق الخطرغير مشروع ويمكن أن يمثل خرقًا للقانون.

ترتيب القائمة

تستطيع ترتيب قائمة الوجهات المفضلة بالاسم أو المسافة أو عرضها كلها على الخريطة. اضغط على «خيارات».

حذف الوجهات المفضلة

اضغط على الوجهة المفضلة التي تريد حذفها. اضغط على «خيارات»، «حذف مكان مفضل» وقم بتأكيد الحذف بالضغط على «إزالة».

لمسح كافة الوجهات المفضلة، اضغط على «خيارات» ثم على «حذف الكل». أكد الحذف بالضغط على «حذف الكل».

البحث عن وجهة مفضلة

تتيح لك هذه الخاصية البحث عن وجهة مفضلة من القائمة عن طريق اسمها.

اضغط على «بحث» وأدخل اسم الوجهة المفضلة باستخدام لوحة المفاتيح الرقمية.

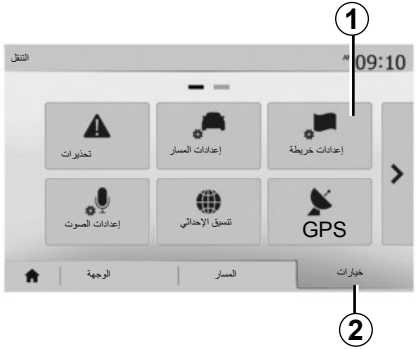
إدخال بيانات

اضغط على «Home» > «التنقل» «الوجهة» للوصول إلى القائمة الوجهة. لديك عدة طرق للوصول إلى وجهة:

- «عنوان»: ارجع إلى الفقرة «إدخال عنوان» من الباب «إدخال وجهة».
- «مواضع الاهتمام»: ارجع إلى الفقرة «إدخال نقاط الاهتمام» (POI) من الباب «إدخال وجهة».
- «المحفوظات» ارجع إلى الفقرة «تحديد وجهة من الوجهات السابقة» من الفصل «إدخال وجهة».
- «المفضلة»: الوصول إلى الوجهات المُسجلة.
- «بحث في الخريطة» ارجع إلى الفقرة «حدد وجهة على الخريطة» من الباب «إدخال وجهة».
- «إحداثي» ارجع إلى الفقرة «حدد بيانات الوجهة» من الباب «إدخال وجهة».

في جميع الأحوال، بمجرد التأكيد على العنوان، يقوم النظام بتحديد مكانها على الخريطة. اضغط على «خيارات» ثم على «إضافة للمفضلة» لإضافة الوجهة إلى المفضلة.

قبل تسجيل وجهة مفضلة، يمكنك تعديل اسمها بمساعدة لوحة المفاتيح الرقمية.

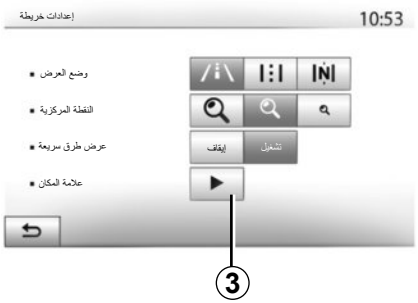


من قائمة الملاحة، اضغط على **2** ثم على ***1*** للوصول إلى قائمة إعدادات الخريطة.

ضبط وضع العرض

تتيح هذه الخاصية تغيير عرض الخريطة بين عرض منظوري ,3D وعرض أعلى-أسفل 2D وعرض مع الشمال دائمًا نحو الأعلى.

اضغط على «2D»، «3D» أو «2D شمال».



ضبط العرض

تتيح لك هذه الخاصية ضبط تكبير القاعدة والميل. اضغط على الزوم المُراد بين الثلاثة مستويات المتاحة.

عرض الطريق السريع

تتيح هذه الخاصية بتفعيل/تعطيل عرض الطريق السريع.

اضغط على «تشغيل» لتنشيط الخاصية أو على «إيقاف» لالغاء التفعيل.

عرض النقاط الهامة

يمكنك اختيار عرض بعض النقاط الهامة (التي يمكن رؤيتها على مقياس ١٠٠ متر) على الخريطة.

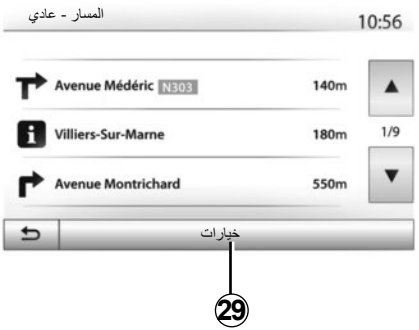
للدخول مباشرة إلى هذه الخاصية، اضغط على ***3*** لعرض النقاط الهامة على الخريطة:

- الإقامة؛
- المطار؛
- سيارة؛
- الأمتعة؛
- مقهى أو بار؛
- ...

اضغط على «تشغيل» أو «إيقاف» لعرض أو إخفاء النقاط الهامة.

أدخل اسم النقطة الهامة لفتح قائمة الفئات الفرعية.

ملاحظة: في البلدان التي لا تتوفر بها خرائط، يمكنك إلغاء تنشيط وظيفة الملاحة. في «الصفحة الرئيسية» > «الضبط» > «النظام»، اضغط «إيقاف» أمام «التنقل» لإلغاء تنشيط وظيفة الملاحة.



«المسار»

تمكنك هذا الخاصية من مشاهدة خريطة الطريق. تظهر العديد من تفاصيل الطريق:

– أسهم تغيير الاتجاه،

– رقم الطريق،

– مسافة قبل تفريعة.

اضغط على **29** لفرز تفاصيل المسار:

– بالملخص.

يعرض فقط العناصر الأساسية للرحلة (الإقلاع، الوجهة) والمسافة الكلية، الوقت المتبقي وساعة الوصول.

– بالوصف القياسي.

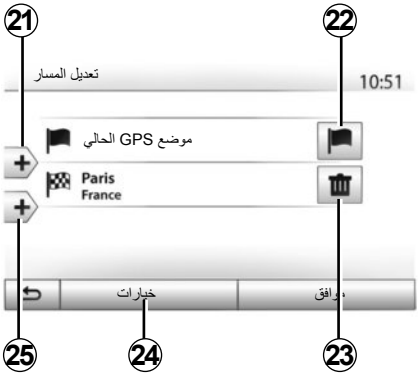
يعرض كل المناورات وتفاصيل الإشارات، وأرقام الطرق، وأسماء الشوارع والمسافة. يعرض أيضًا معلومات وتحذيرات مثل أسماء المراحل المدخلة من قبل السائق، قيود (الدخول والمناورة)، تفضيلات المستخدم المتجاهلة...

– عن طريق قائمة الطرق.

تفاصيل المسار بأسماء وأرقام الطرق. يعرض أيضًا طول المسار، والاتجاه المتوسط والوقت الذي تستغرقه الرحلة. لا يتم عرض عناصر الرحلة في هذا الوضع.

«إعدادات المسار»

يمكنك هذا القسم من اختيار معالم المسار. ارجع إلى الفقرة «إعداد المسار» من الباب «إعدادات الملاحة».

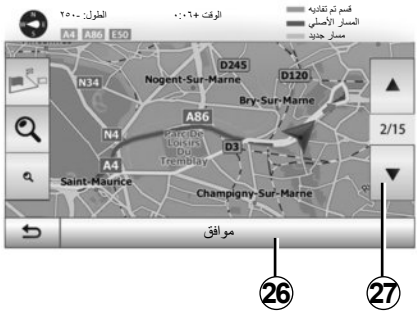


المراحل والوجهة

اضغط «الصفحة الرئيسية» > «التنقل» > «المسار» > «تعديل المسار» لتغيير المسار عن طريق إضافة أو تعديل أو حذف خطوات.

اضغط على ***21*** لإضافة مراحل سير ثم على ***25*** لإضافة وجهة جديدة. يوجد طرق مختلفة لتحديد وجهة: راجع الفصل «إدخال وجهة».

– اضغط على ***23*** لحذف وجهة.
– اضغط على ***24*** لإعادة ترتيب القائمة.
– اضغط على ***22*** لتعديل عنوان انطلاق المسيرة.



مسارات بديلة

اضغط «الصفحة الرئيسية» > «التنقل» > «المسار» > «يتم تجنبها» لإنشاء مسار بديل.

اضغط على منطقة من القائمة وفقًا للمسار البديل المراد.

لتغيير منطقة، اضغط على ***27***.

قم بتأكيد المسار الجديد بالضغط على ***26***.

إلغاء المسار

يمكنك في أي وقت إيقاف التوجيه الحالي.

اضغط «الصفحة الرئيسية» > «التنقل» > «المسار» > «حذف المسار» لإلغاء المسار النشط.

مسارات بديلة

يتيح لك هذا الباب تعديل طريقة التخطيط للمسار.

هناك ثلاث طرق متاحة تسمح لك تعديل طريقة تخطيط المسار:

– «سريع» ;
– «اقتصادي»؛
– «قصير».

ارجع إلى الفقرة «إعداد المسار» من الباب «إعدادات الملاحة».

اضغط «الصفحة الرئيسية» > «التنقل» > «المسار» > «طرق المسارات» ثم ***A*** أو ***B*** أو ***C*** لتأكيد المسار الجديد. اضغط على ***28*** للعودة إلى الشاشة السابقة.

نظرة عامة على خط السير

اضغط «الصفحة الرئيسية» > «التنقل» > «المسار» > «نظرة عامة» للحصول على خريطة مع لمحة عامة عن المسار النشط.

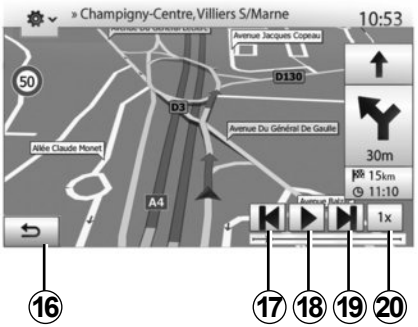
سيتم توفير المعلومات التالية:

– اسم و/أو عنوان الوجهة؛
– الزمن الكلي للرحلة؛
– المسافة الكلية لخط السير؛
– النقاط والأقسام الخاصة بخط السير (على سبيل المثال: نقاط تحصيل الرسوم، طرق ذات رسوم، طرق سريعة...) ;
– المسارات البديلة (على سبيل المثال: « قصير»، «سريع»، «اقتصادي»).

اضغط على ***15*** لعرض النقاط التالية:

– «تحذيرات» ;
– «إعدادات المسار»;
– «إعدادات خريطة»;
– «إعدادات الصوت»;
– «تنسيق الإحداثي»;
– «GPS»;
– «التحديثات والإضافات»;
– «الازدحام».

ملحوظة: لمزيد من المعلومات، راجع الصفحة التالية.



«محاكاة الملاحة»

اضغط على «الصفحة الرئيسية» > «التنقل» > «المسار» > «نظرة عامة» > «خيارات» > «محاكاة الملاحة» لمحاكاة المسار الذي تسير فيه إلى الوجهة.

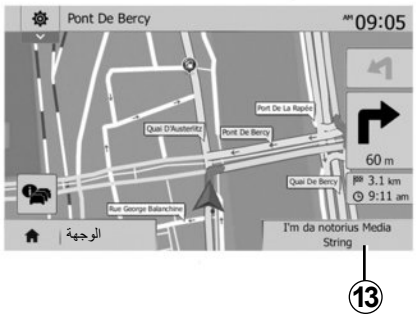
– اضغط على ***18*** لبدء أو إيقاف المحاكاة.
– اضغط على ***20*** لزيادة سرعة المحاكاة.
– يمكنك في أي وقت مغادرة محاكاة الطريق بتحديد الزر ***16***.
– يمكنك تخطي الإجراء السابق/التالي بالضغط على ***17*** أو ***19***.

تغيير لغة التوجيه الصوتي

اضغط «الصفحة الرئيسية» > «التنقل» > «خيارات» > «الضبط» لتغيير لغة التوجيه الصوتي.

قم باستعراض قائمة اللغات بالضغط على ***12***. اختر اللغة المرادة، ثم اضغط على ***11*** للتأكيد.

لضبط إعدادات صوت التوجيه الصوتي، راجع الفقرة «المفضلات الصوتية» من الفصل «ضبط الصوت».



الاستماع للراديو من خلال توجيه الصوت.

عند استماع لمحطة راديو في وقت التوجيه الصوتي وقبل كل تغيير للاتجاه، يقوم النظام بقطع صوت الراديو بصورة مؤقتة إلى أن يتم تمرير التقاطع.

يُمكنك الوصول إلى شاشة الاستماع إلى محطة الراديو أثناء الملاحة بالضغط على ***13***. للعودة إلى شاشة الملاحة، اضغط على ***14***. للعودة إلى القائمة الرئيسية، استمر في الضغط على ***14*** لمدة ثلاث ثوانٍ تقريبًا.

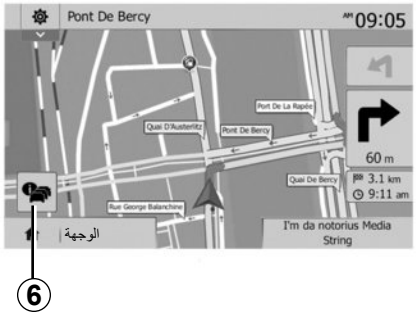
تفاصيل عن خط السير

تتيح هذه الخاصية عرض خط سيرك.

اضغط «الصفحة الرئيسية» > «التنقل» > «المسار» بعد إدخال وجهة.

هناك ستة اختيارات يتم اقتراحها عليك:

- «تعديل المسار»;
- «يتم تجنبها»؛
- «نظرة عامة»;
- «حذف المسار»;
- «طرق المسارات»;
- «المسار».



خريطة التقاطع

أثناء التوجيه، قبل أي تغيير للاتجاه.

طريق بديل

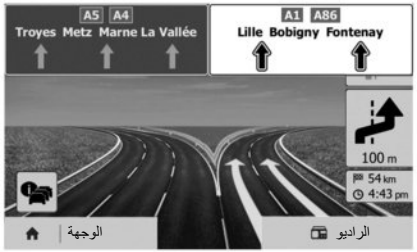
يقترح عليك النظام طريق بديل في حالة وجود حادث أو اختناق مروري طارئ على مسيرتك. اضغط على «نعم» أو «لا» لتأكيد اختيارك.

ملخص المعلومات المرورية

أثناء التوجيه، يمكنك ف أي وقت الحصول على المعلومات المرورية بالضغط على ***6***.

تبين لك الشاشة الأحداث المختلفة الظاهرة في مسيرتك. سوف يبين لك النظام وقت التأخير الذي تضيفه هذه الحوادث على مسيرتك. اضغط على ***8*** لتعديل إعدادات عرض الأحداث. اضغط على ***10*** للانعطاف، أو ***9*** للوصول إلى الخيارات المرورية (راجع الفصل «إعدادات الملاحة») أو ***7*** للعودة إلى الملاحة.

ملاحظة: تعتمد معلومات حركة المرور على اشتراكك وعلى استقبال الإشارة.

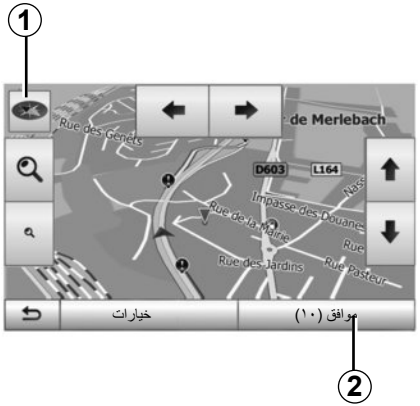


عرض تقاطعات الطرق السريعة

أثناء التوجيه، قبل كل وصلة للطريق السيار، يعرض النظام مشهد ثلاثي الأبعاد للوصلة.

ملاحظة: بالنسبة لبعض التقاطعات، يظهر فقط سهم توجيه.

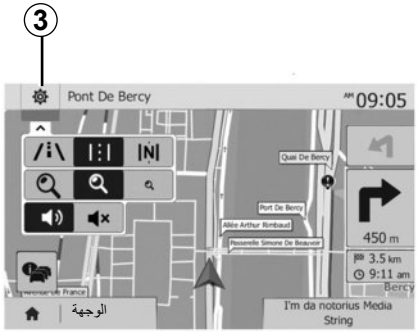
يعود النظام تلقائيًا إلى الوضع الطبيعي بعد عبور التقاطع.



تفعيل التوجيه

اضغط على ***2*** أو انتظر ١٠ ثوانٍ بعد إدخال وجهة. يبدأ التوجيه.

ملاحظة: في أي وقت، يمكنك التفاعل مع البطاقة من خلال زلقها في الاتجاه المرغوب أو بالضغط على الشاشة.



شاشات التوجيه

يقترح النظام عدة خيارات لخريطة الملاحة.

اضغط على ***3*** لتغيير عرض الخريطة أو فتح القائمة المنسدلة. بعد ذلك، اختر من بين العروض المقترحة:

- 2D ;
- 3D;
- 2D شمال.

يمكنك أيضًا تغيير عرض الخريطة بالضغط على البوصلة ***1*** على الخريطة.

وضع الشاشة الكاملة (3D، 2D أو 2D شمال)

يمكنك هذا الوضع من مشاهدة خريطة الملاحة على الشاشة بأكملها.

يشار إلى المعلومات بشأن ساعة الوصول والمسافة المتبقة حتى الوجهة في ***5***.

يقع تحديد التغيير القادم للاتجاه في ***4***.

«المسار»

اضغط على ***12*** لعرض مسيرتك بالتفصيل وبطريقة تصويرية. راجع فصل «الإرشاد ».

«إعدادات المسار»

اضغط على ***13*** لضبط مسارك تبعًا للطرق المرادة ونمط المسيرة المرغوبة.

«محاكاة الملاحة»

اضغط على ***15*** للحصول على محاكاة للمسيرة التي قم باختيارها. راجع فصل «الإرشاد ».

«حركة المرور الحالية»

تتيح لك هذه الخاصية بالحصول على المعلومات بشأن حوادث السير الطارئة على طريق مسيرتك أو على مقربة من موضعك. للوصول إليها، اضغط على ***14*** ثم اختر «حركة المرور الحالية».

«خيارات»

بعد نهاية العد التنازلي للعشر ثواني، الاختيارات التالية تظهر على الشاشة:

«إضافة للمفضلة»

اضغط على ***17*** لتخزين الوجهة المحددة في الوجهات المفضلة.

«حركة المرور الحالية»

اضغط على ***16*** للحصول على المعلومات بشأن حوادث السير الطارئة على طريق مسيرتك أو على مقربة من موضعك.

«News»

اضغط على ***20*** لمعرفة العنوان، خطوط العرض وخطوط الطول ورقم هاتف النقطة المعنية (يكون نشط فقط بعد تحديد النقطة المعنية).

«عودة للسيارة»

اضغط على ***19*** للعودة إلى الوضع الحالي للسيارة.

ملاحظة: لغلق النافذة «خيارات»، اضغط على ***18***.

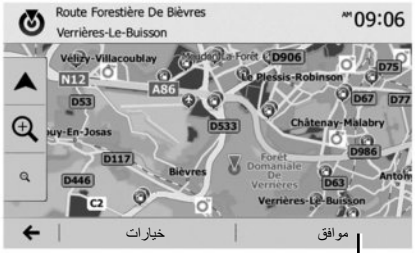
9

ترتيب القائمة

يمكن فرز نتائج البحث عن وجهة باستخدام نقطة هامة، المفضلة أو التاريخ بالاسم والمسافة. عند وجود مسار نشط، يتم فرز النتائج وفقًا للمسار البديل. اضغط على ***9*** لعرضها على الخريطة.

إيجاد وجهة عن طريق اسمها

إذا حددت وجهة عن طريق نقطة هامة، التاريخ أوالمفضلة، تستطيع البحث عن الوجهة في الخريطة من خلال اسمها. اضغط على بحث وقم بإدخال الاسم من خلال لوحة المفاتيح.



10

التأكيد على الوجهة

عدة اختيارات متاحة على الشاشة قبل التأكيد على الوجهة:

– «موافق» ;
– «خيارات».

يبدأ العد التنازلي من ١٠ ثواني. إذا لم تقم بأي فعل خلال هذا الوقت، سوف يبدأ التوجيه بصورة تلقائية.

«موافق»

– في حالة عدم وجود مسار نشط (لم يتم تحديد أي مسار)، اضغط على ***10*** لتأكيد الوجهة كمسار جديد.

– في حالة وجود مسار نشط، تستطيع تحديد الوجهة كمسار جديد أو مرحلة جديدة. اضغط على ***10*** ثم على «مسار جديد» أو «نقطة عبور».

«خيارات»

في نهاية العد التنازلي للعشر ثواني، الاختيارات التالية تظهر على الشاشة:

«طرق المسارات»

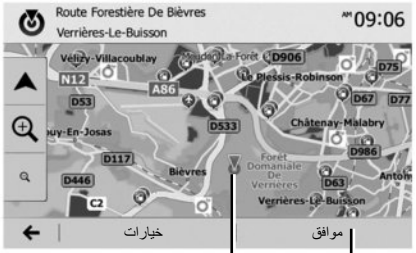
اضغط على ***11*** لتغيير أو تعديل المسيرة.

تحديد عنوان من الوجهات المفضلة

تستطيع إيجاد الوجهة من الوجهات المفضلة. لاستخدام هذه الخاصية على نحو أكثر فعالية، ينصح بالتخزين المسبق للوجهات التي تذهب إليها كثيرًا.

في البداية، قم بتخزين الوجهات المفضلة بالبحث عن العنوان. راجع الفصل «إدارة المفضلات».

اضغط على «الاستقبال» > «التنقل» > «الوجهة» > «المفضلة» لعرض قائمة الوجهات المفضلة.



6 7

حدد وجهة على الخريطة

تمكنك هذه الخاصية من البحث عن وجهة عن طريق التنقل في الخريطة.

– اضغط على «الاستقبال» > «التنقل» > «الوجهة» > «بحث في الخريطة» لتحديد وجهة على الخريطة؛

– بعد ذلك، اضغط على الخريطة في المكان المراد تحديده كوجهة. تظهر النقطة ***6***؛

– اضغط على ***7*** للتأكيد.

8

إدخال إحداثيات الوجهة

يتيح لك ذلك البحث عن وجهة عن طريق إدخال إحداثياتها.

اضغط على «الاستقبال» > «التنقل» > «الوجهة» > «إحداثي».

يمكنك إدخال قيم خط الطول والعرض بالصيغ التالية: درجات عشرية؛ درجات ودقائق عشرية؛ أو درجات، ودقائق وثوانٍ عشرية.

اضغط على ***8*** ثم على UTM لإدخال الإحداثيات بالصيغة UTM.

البحث عن نقاط هامة عن طريق الفئة

يمكنك البحث عن نقاط هامة عن طريق فئتها وفئتها الفرعية.

اضغط على «الاستقبال» > «التنقل» > «الوجهة» > «مواضع الاهتمام» > «بحث مخصص».

حدد المنطقة التي يتم البحث عن مكان فيها:

– اضغط على «في مدينة» للبحث عن مكان في مدينة/ ضاحية محددة (وسيتم تصنيف قائمة النتائج وفقًا للمسافة من وسط المدينة المحددة).

– اضغط على «بطول المسار» للبحث على طول المسار النشط وليس حول نقطة معينة. يفيد ذلك عندما تريد تغييرًا بسيطًا في مرحلة من خط السير، على سبيل المثال إذا كنت تبحث عن محطات الوقود المقبلة أو المطاعم القريبة (يتم فرز قائمة النتائج وفقًا لبعد المسافة من الانعطاف المراد).

– اضغط على «حول موقعي» لإجراء بحث حول الموقع الحالي، أو إذا لم يتوفر الموقع، حول آخر موقع (يتم فرز النتائج وفقًا للمسافة من هذا الموقع).

– اضغط على «على مقربة من الوجهة» للبحث عن مكان حول وجهة المسيرة النشطة (يتم تصنيف قائمة النتائج وفق المسافة من الوجهة).

حدد وجهة من بين الوجهات السابقة

اضغط على **5** لإيجاد وجهة سبق تعريفها من قبل.

تحديد النقاط الهامة (POI)

تستطيع تحديد وجهتك من خلال النقاط الهامة.
يمكنك إيجاد مكان بطرق مختلفة:

- مع خاصية البحث السريع، يمكنك العثور بسرعة على مكان قريب من خلال اسمه؛
- مع خاصية البحث المحدد مسبقًا، تستطيع إيجاد أماكن ثم البحث عنها بشكل متكرر فقط عن طريق عدة ضغطات على الشاشة؛
- تستطيع البحث عن مكان من خلال فئته.

البحث السريع عن نقاط هامة

تتيح لك خاصية البحث السريع إيجاد منطقة بسرعة.

اضغط على مكان في الخريطة للبحث عن النقاط الهامة. يظهر واحد أو العديد من النقاط ***3*** على الشاشة تبعًا لموضعك.

اضغط على ***4*** ثم على «مواضع الاهتمام حول مكان المؤشر» لعرض قائمة النقاط بالأسماء والمسافة من المكان المُختار.

البحث عن نقاط هامة بمساعدة الفئات المعدة مسبقًا

تتيح لك خاصية البحث المعد مسبقًا أن تجد سريعًا أنواع الأماكن التي تم تحديدها بشكل متكرر.

اضغط على «الاستقبال» > «التنقل» > «الوجهة» > «مواضع الاهتمام» للوصول إلى الفئات المعدة مسبقًا.

الفئات (محطة خدمة/موقف/مطعم)

- إذا كانت هناك مسيرة نشطة موجودة، فإن نقاط الاهتمام «محطة بنزين» و «مطعم» سيتم البحث عنها على طول المسيرة. نقطة الاهتمام «انتظار» يتم البحث عنها حول الوجهة.
- في حالة عدم وجود مسار نشط (لا يوجد وجهة محددة)، يتم البحث عن هذه النقاط حول الموقع الحالي.
- إذا كان الوضع الحالي غير متوفر (لا يوجد إشارة GPS)، يتم البحث عن هذه النقاط حول آخر موقع معروف.

قائمة الوجهة

اضغط على «الاستقبال» > «التنقل» > «الوجهة» للوصول إلى قائمة الوجهة.
تقترح قائمة «الوجهة» طرق مختلفة للإشارة إلى وجهة:

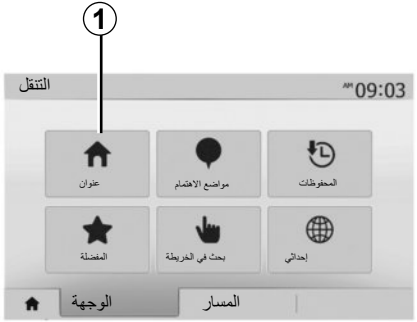
– إدخال عنوان (كاملاً أو جزئيا)؛
– اختر عنوانًا من «مواضع الاهتمام»؛
– حدد وجهة من بين الوجهات السابقة؛
– اختر عنوانًا من الوجهات المفضلة؛
– حدد وجهة على الخريطة؛
– حدد خط طول وخط عرض.

إدخال عنوان

لإدخال عنوان، اضغط على ***1***.

يمكنك هذا القسم من إدخال العنوان بالكامل أو جزء منه: البلد والمدينة والشارع ورقم الشارع.

ملاحظة: يُقبل فقط العناوين التي يتعرف عليها النظام في البطاقة الرقمية.



عند الاستخدام لأول مرة:
– اضغط على «الدولة»؛
– أدخل اسم البلد المُراد بمساعدة لوحة المفاتيح.

أثناء إدخال العنوان، يقوم النظام بإلغاء إضاءة بعض الحروف لتسهيل الإدخال.

يمكن أن يتقرح النظام عدة قوائم للبلاد إذا قمت بالضغط على **2**. حدد البلد المراد من القوائم.

– افعل نفس الشيء بالنسبة لـ «المدينة/ الضاحية»، «الشارع»، « شارع مستقيم» و «رقم الشارع».

ملاحظة: «شارع مستقيم» و «رقم الشارع» يمكن تنشيطهم بعد تحديد «الشارع».

ملحوظة: عند إدخال اسم الشارع، لا يلزم موضع نوع الطريق (شارع، ميدان، طريق...)

ملاحظة: يحتفظ النظام فى ذاكرته بآخر عناوين تم إدخالها. بمجرد إدخالك وجهة باستخدام العنوان، في الاستخدام القادم، سوف يتم عرض العنوان السابق.

16

« طوارئ قريبة »

تتيح هذه الخاصية البحث عن مساعدة قريبة من موقعك الحالي.

اضغط على ***16*** لفتح شاشة بحث سريع جديدة.

معلومات على هذه الشاشة:

- خدمات إصلاح السيارات؛
- خدمات طبية وطوارئ؛
- أقسام الشرطة؛
- محطات الخدمة.

للبحث عن وجهة من هذه الشاشة، راجع الفصل «إدخال وجهة» ومعلومات «تحديد نقاط مهمة (POI)».

«أين أنا؟»

تتيح هذه الخاصية التحقق من المعلومات حول الموقع الحالي والبحث عن النقاط الهامة POI المجاورة. تعمل عندما يكون نظام GPS متصل.

اضغط على «خيارات» على شاشة الخريطة ثم على«أين أنا؟».

تحتوي هذه الشاشة على المعلومات التالية:

– خط العرض؛
– خط الطول؛
– الارتفاع؛
– رقم الشارع؛
– العنوان الحالي.

معلومات الدولة

اضغط على ***15*** ثم على «معلومات الدولة».

تتيح هذه الخاصية عرض معلومات البلد المتعلقة بموقعك الحالي.

تحتوي هذه الشاشة على المعلومات التالية:

– حد السرعة.

يتم عرض حدود السرعات في الطرق السريعة. تعتمد الوحدات المعروضة على الإعدادت المحلية النشطة. في حالة عدم توفر أية بيانات، يظهر «--» بدلاً من الجدول والرقم.

– الكود الهاتفي الدولة؛
– أرقام الطوارئ؛
– القيود القانونية المعمول بها في الدولة:
– الحد الأقصى لنسبة الكحول المسموح بها في الدم؛
– سترة الأمان إلزامية؛
– طفاية الحريق إلزامية؛
– تشغيل المصابيح الأمامية إجباري في كافة الأوقات؛
– اللمبات البديلة إلزامية؛
– أدوات الأمان إلزامية؛
– مثلث التحذير إجباري؛
– الخوذة إجبارية لراكبي الدرجات البخارية؛
– سلاسل الجليد ضرورية في الشتاء؛
– ينصح بسلاسل الجليد في الشتاء؛
– إطارات الجليد ضرورية في الشتاء؛
– ينصح بإطارات الجليد في الشتاء؛

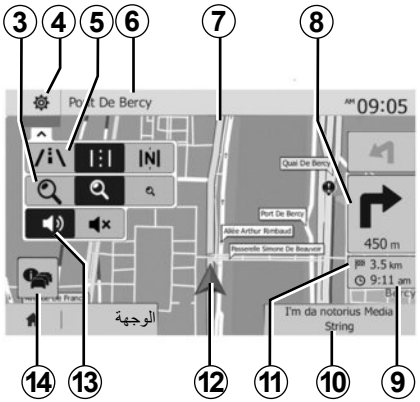
عرض الخريطة

لعرض خريطة حول موقع السيارة الحالي، اضغط على «الصفحة الرئيسية» > «التنقل».

المس شاشة الخريطة.

للتنقل داخل خريطة الملاحة، حركها في الاتجاه المراد على الشاشة. اضغط على ***1*** للعودة إلى موضعك الحالي.

اضغط على ***3*** للوصول إلى الزوم الأمامي والخلفي.



مفتاح الخريطة

4 خيارات عرض الملاحة.

5 الوصول إلى صيغ العرض المختلفة:

– وضع 3D؛

– وضع 2D؛

– وضع 2D شمال (أعلى البطاقة يُمثل دائمًا الشمال).

6 اسم الطريق الرئيسي القريب أو معلومة عن أقرب لوحة إرشادية.

7 يتم حساب المسار بواسطة نظام الملاحة.

8 مسافة وبيان تغيير الاتجاه القادم.

9 ساعة الوصول المتوقعة.

10 الميديا الحالية التي تستمع إليها.

11 المسافة المتبقية حتى الوجهة

12 موقع السيارة على خريطة الملاحة.

13 تفعيل/تعطيل التوجيه الصوتي.

14 معلومات الطريق. اضغط على هذه المنطقة لمعرفة المؤشرات المختلفة الموجودة بشأن مسيرتك.

موضع GPS

تتيح هذه الخاصية معرفة الموقع الجغرافي للمنطقة المختارة (العنوان/ خط الطول/خط العرض).
المس المنطقة المرادة على الخريطة. اضغط على «خيارات» ثم على «News» لمعرفة الموقع الدقيق للمكان المحدد.

رموز الخرائط

يستخدم نظام الملاحة رموزًا ***2*** لعرض النقاط الهامة (POI). ارجع إلى فقرة «عرض النقاط الهامة» من الباب «إعدادات الخريطة».

نظام الملاحة

يحدد نظام الملاحة موقعك ويوجهك بفضل معلومات:

– للمستقبل GPS ؛
– من الخريطة الرقمية.

المستقبل GPS

يستخدم نظام الملاحة GPS (Global Positioning System) والأقمار الصناعية GLONASS الموجودة في المدار حول الأرض. يتلقى المُستقبل GPS الإشارات التي تصدر من عدة أقمار صناعية. يمكن إذا للنظام تحديد موقع السيارة.

ملاحظة: بعد التحرك دون السير على مسافات طويلة (معدية، حاملة سيارات)، قد يستغرق النظام عدة دقائق ليعود لعمله الطبيعي.

يتم تعديل التحديثات ولاسيما الخاصة بالخرائط. في بعض الحالات، يمكن أن يتم تغيير الطرق ولم يتم تحديث الخرائط بعد.

ملاحظة: ننصح بتثبيت برنامج Naviextras Toolbox على الكمبيوتر وتحديث نظامك بشكل منتظم.

الخريطة الرقمية

تحتوي الخريطة الرقمية خرائط طرق وخرائط المدن اللازمة للنظام.

ذاكرة USB «الخريطة»

لتنصيب النسخة الأحدث، ارجع إلى الفصل «تحديث البطاقة».

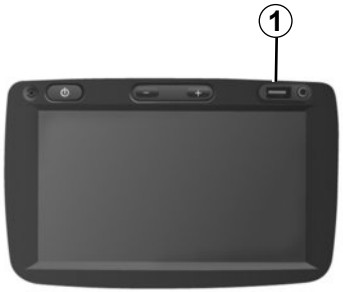
ملاحظة: الذاكرة USB لا تكون مرفقة مع النظام.

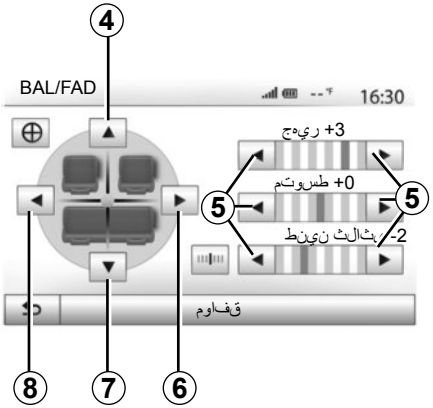
ملاحظة:ذاكرة USB المُستخدمة يجب أن يتم تهيئتها على شكل FAT32 ويجب أن تكون ذو سعة قصوى 32Gb.

استخدم تفضيلات التحرير الأحدث.

أدخل ذاكرة USB

أدخل مفتاح USB في منفذ ***1*** USB الموجود باللوحة الأمامية لنظام الوسائط المتعددة.



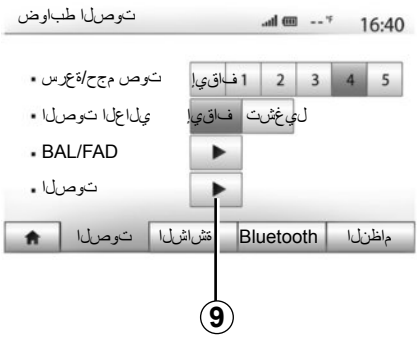


توزيع الصوت إلى اليسار/اليمين والأمام/الخلف

اضغط على ***6*** أو ***8*** لضبط توازن الصوت شمال/يمين.
اضغط على ***4*** أو ***7*** لضبط توازن الصوت أمامي/خلفي.
بعد ضبط التوازن، اضغط على «موافق» للتأكيد.

منخفض، متوسط، مرتفع

اضغط على الأسهم ***5*** لضبط صوت الجهير والصوت المتوسط وصوت الطنين الثلاثي.
بعد الانتهاء من الضبط، اضغط على «موافق» للتأكيد.



المفضلات الصوتية

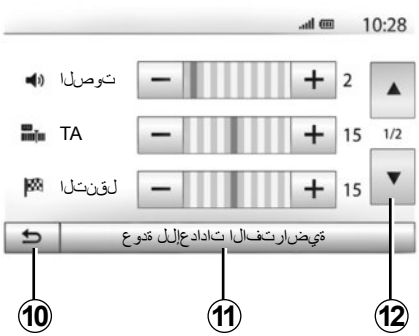
عرض قائمة التفضيلات الصوتية بالضغط على ***9***.

يمكنك ضبط حجم الصوت لكل صوت بصورة مستقلة:

- «الصوت»;
- «TA»;
- «التنقل»;
- «الهاتف»؛
- «الرنين» (للهاتف).

لإجراء ذلك، اضغط على «+» أو «-».

اضغط على ***11*** لإعادة تعيين جميع التفضيلات الصوتية.



اضغط على ***12*** للانتقال إلى الصفحة التالية.

اضغط على ***10*** للعودة إلى الشاشة السابقة.

عرض قائمة الإعدادات عن طريق الضغط على «الصفحة الرئيسية» > «الضبط». اضغط على ***2*** للوصول إلى إعدادات الصوت.

يُمكنك مغادرة قائمة الإعدادات والعودة إلى صفحة الاستقبال بالضغط على ***3***.

ضبط حجم صوت وفقا للسرعة («سرعة/حجم صوت»)

عندما تتجاوز سرعة سيارتك ٤٠ كم/ساعة، فإن مستوى الصوت يزداد نسبة إلى مستوى الصوت الأصلي.

اضبط نسبة الصوت/السرعة بالضغط في واحد من أزرار المنطقة ***1***.

يمكنك إبطال هذه الوظيفة بالضغط على «إيقاف».

«الصوت العالي»

اضغط على «تشغيل» أو «إيقاف» لتنشيط/إلغاء تنشيط خاصية ارتفاع الصوت التي تسمح بزيادة حدة الصوت

التوصيل: Bluetooth®

راجع الفصل «توصيل/فصل أجهزة Bluetooth®».
بمجرد توصيل Bluetooth® تظهر القائمة «BT».

الاستخدام

اختر «BT» من القائمة المنسدلة ***4***، ثم اضغط على قائمة القراءة أو القائمة الصوتية المرغوبة في شاشة نظام الملتيميديا.

جميع الملفات الصوتية الخاصة بـ Bluetooth® يُمكن اختيارها بصورة مباشرة من على شاشة نظام الملتيميديا.

ملاحظة: بمجرد توصيله، ليس لديك إمكانية إدخال الأوامر مباشرة إلى مشغل الصوت الرقمي. يجب استخدام مفاتيح واجهة النظام.

اختيار مسار

لاختيار الملف الصوتي في مجلد، اضغط على «القائمة» لاختيار الملف ***A*** من هذه القائمة.

للعودة إلى مستوى سابق في تفرع المجلد، اضغط على ***5***.
افتراضيا ، يتم تنظيم الألبومات بحسب الترتيب الأبجدي.

تبعًا لنوع المشغل الرقمي، تستطيع أن تركز اختيارك عن طريق المجلدات والملفات.

ملاحظة: استخدام التوصيلة المفضلة USB تسهل عليك البحث في الموسيقى الخاصة بك.

مدخل إضافي: مقبس Jack

التوصيل

وصل قابس Jack لمشغل الصوت بمقبس مدخل Jack.

الاستخدام

اختر «AUX» في القائمة المنسدلة ***4***، ثم حدد الملف المرغوب من مشغل الصوت الخاص بك.
لا تعرض شاشة النظام أي ذكر لاسم الفنان أو للمقطوعة الموسيقية.

لاختيار ملف، يجب تشغيل جهاز الاستماع الصوتي مباشرة، وتكون المركبة متوقفة.

جودة الصوت الصادر من المدخل المماثل (AUX) تكون بصورة طبيعية أقل من جودة صوت المداخل الرقمية (USB, Bluetooth®).

تنسيقات الصوت

يمكن أن تكون صيغ المصدر الإضافي MP3 و WMA.

تشغيل سريع

استمر في الضغط على الزر ***2*** من أجل التقديم أو الإرجاع السريع. يعود التشغيل عند ترك المفتاح.

التكرار

تتيح لك هذه الخاصية تكرار ملف أو جميع الملفات. اضغط على ***3*** ثم على «إيقاف»، «المسار»، «الحافظة» أو «الكل».

تشغيل عشوائي

تتيح لك هذه الخاصية تشغيل كافة المسارات بطريقة عشوائية. اضغط على ***3*** ثم على «تشغيل» أو «إيقاف».

مدخل إضافي: مقبس USB, Bluetooth®

التوصيل: USB وجهاز الراديو الرقمي المتنقل

وصل مقبس جهاز الاستماع الصوتي بمقبس المدخل الـUSB للعلبة.

بمجرد توصيل قابس USB لمشغل الصوت الرقمي، تظهر القائمة «USB».

ملاحظة: لايمكن توصيل بعض أنواع المشغلات الرقمية.

تحميل واجهة الجهاز USB

بمجرد توصيل مقبس USB بمنفذ USB الخاص بالوحدة، يمكنك شحن أو المحافظة على البطارية أثناء الاستخدام.

ملاحظة: بعض الأجهزة لا يتم إعادة شحنها أو المحافظة على مستوى شحن البطارية عندما تكون متصلة بمنفذ USB بنظام الوسائط المتعددة.

التوصيل: iPod®

قم بتوصيل قابس الـ iPod® في مدخل USB الخاص بالجهاز. بمجرد توصيل قابس USB الخاص بـ iPod®، تظهر القائمة «iPod».

الاستخدام

اختر «iPod» من القائمة المنسدلة ***1***، ثم اضغط على قائمة القراءة أو القائمة الصوتية المرغوبة في شاشة نظام الملتيميديا.

جميع الملفات الصوتية الخاصة بـ «iPod» يُمكن اختيارها بصورة مباشرة من على شاشة نظام الملتيميديا.

ملاحظة: بمجرد توصيله، ليس لديك إمكانية إدخال الأوامر مباشرة إلى مشغل الصوت الرقمي «iPod». يجب استخدام مفاتيح واجهة النظام.

ملحوظة: استخدام الكابل العادي iPod® لاستخدام المشغل بشكل حصري iPod® عند توصيل جهاز الراديو الرقمي المتنقل iPod® بالموصل USB.

مصادر الصوت الإضافية (٣/١)

يمتلك نظامك نمطين من المداخل الإضافية:
– مع التفريع للتوصيل بالمصدر الصوتي الخارجي (قاريء MP3، مشغل الملفات الصوتية، ذاكرة USB، التليفون...)؛
– مع ®Bluetooth (مشغل الملفات الصوتية ®Bluetooth، هاتف ®Bluetooth).

لتتعرف على وضع الدخول، يرجى الرجوع لفصل «عرض الأوامر»

مبادئ التشغيل والتفريع

يوجد نوعين من التوصيلات:

– مقبس USB؛
– مقبس Jack.

ربط جهاز الاستماع، بحسب نوع الجهاز الذي تملكونه.

بمجرد توصيل مقبس USB أو Jack، يكتشف النظام تلقائيًا المصدر الإضافي.

ملاحظة:ذاكرة USB المُستخدمة يجب أن يتم تهيئتها على شكل FAT32 ويجب أن تكون ذو سعة قصوى 32Gb.

حدد المصدر الإضافي

لاختيار مصدر إدخال، اضغط على ***1***.
تظهر قائمة بالمصادر المدخلة المتوفرة في الحال:

– USB: المفتحUSB، القارئMP3، أو التليفون ... ;
– ®iPod: يندمج ®iPod المشغل مع ؛
– BT: أجهزة ®Bluetooth؛
– AUX: مقبس جاك ٣,٥ مليمتر.

في وضع الملاحة أو أثناء الاستماع إلى الراديو، حدد مصدر الصوت الإضافي بالضغط على المفتاح «الاستقبال» أو «الوسائط».

يعيد النظام آخر مقطوعة صوتية كنت تستمع إليها.

استخدم مشغل الصوت عندما تكون ظروف السير مواتية.
ضع في مكان آمن مشغل الصوت أثناء السير (لتجنب سقوطه عند التوقف القاسي).

«المنطقة»

يمكن لتردد محطة إذاعية «FM» أن يتغير تبعا للمنطقة الجغرافية.

لكي تستمع إلى محطة الراديو عند تغيير المنطقة قم بتنشيط وظيفة «المنطقة» لذا فيمكن لنظام الوسائط لديك بإعادة توليف التردد تلقائيًا.

ملاحظة: يكون هذا متاحًا فقط لمحطات راديو معينة.

ملاحظة: لا يتوفر «المنطقة» إلا عند تنشيط وظيفة «RDS".

قد تؤدي أحياناً ظروف الاستقبال السيئة إلى تغيرات مفاجئة وغير مرغوبة في الترددات. أبطل إذًا هذه الوظيفة.

حدد «تشغيل» لتنشيط هذه الوظيفة أو «إيقاف» لإلغاء تنشيطها.

«أخبار»

حين يتم تنشيط هذه الخاصية، فإنها تتيح الاستماع التلقائي إلى الأخبار بمجرد نشرها بواسطة بعض محطات الراديو «FM» أو «DAB».

إذا حددت بعد ذلك مصدرًا آخرًا، سيقطع بث نوع البرنامج المختار مشغل المصادر الأخرى.

حدد «تشغيل» لتنشيط هذه الوظيفة أو «إيقاف» لإلغاء تنشيطها.

« AM »

يمكنك تنشيط أو إلغاء تنشيط نطاق «AM».

حدد «تشغيل» لتنشيط هذه الوظيفة أو «إيقاف» لإلغاء تنشيطها.

«DLS»

بعض محطات الراديو تبث معلومات نصية تتعلق بالبرنامج الذي يذاع في الوقت الراهن (على سبيل المثال، عنوان المسار).

«تحديث قائمة»

لتحديث قائمة المحطات والحصول على المحطات الأحدث، قم بالضغط على «البدء».

ملاحظة: يُفضَّل تحديث قائمة «DAB» فور تشغيل النظام.

ضبط الراديو

عرض قائمة التعديلات بالضغط على الرقم ***19***. تستطيع تفعيل أو إيقاف الوظائف بالضغط على «تشغيل» أو على «إيقاف» (تتغير قائمة الإعدادات تبعًا للنطاق الموجي).

الوظائف المتاحة هي التالية:

- «RDS» ;
- «TA»(المعلومات المرورية)؛
- «المنطقة» ;
- «أخبار» ;
- «AM» ;
- «DLS» ;
- «إعلان»؛
- «تحديث قائمة».

«RDS»

تنشر بعض محطات الراديو «FM» و «DAB» معلومات نصية مترابطة بالبرنامج خلال الاستماع (مثال عنوان الأغنية).

ملاحظة: هذه المعلومات متاحة فقط في بعض محطات الراديو.

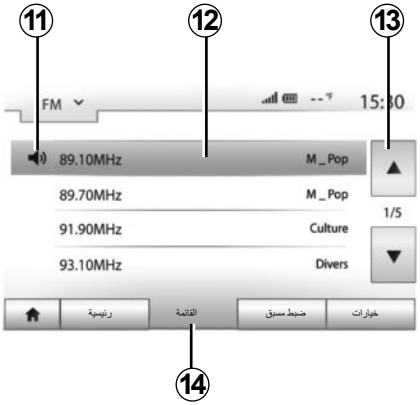
« TA» (المعلومات المرورية)

عند تنشيط هذه الميزة، يبحث نظام الوسائط المتعددة عن النشرات المرورية ويشغلها تلقائيًا عند إصدار تقارير جديدة بواسطة بعض محطات الراديو «FM» و«DAB».

ملاحظة:البث التلقائي لمعلومات المرور يكون غير مفعل عندما يتم ضبط النظام الصوتي على باقة الموجات «AM».

يتم بث معلومات المرور بصورة آلية وأولية مهما كان مصدر الاستماع.

حدد «تشغيل» لتنشيط هذه الوظيفة أو «إيقاف» لإلغاء تنشيطها.



وضع «القائمة»

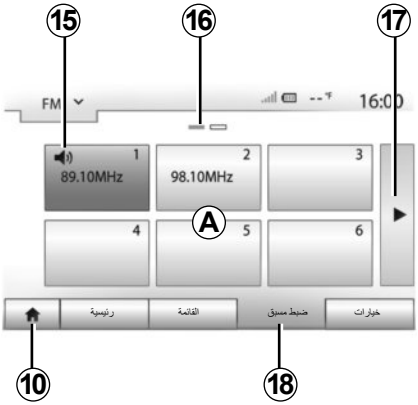
حدد وضع «القائمة» عن طريق الضغط ***14***.

يسمح وضع التشغيل هذا بالبحث بسهولة عن محطة تعرف اسمها في القائمة المصنفة بالترتيب الأبجدي (في نطاق «FM»و «DAB» فقط).

قم باختيار المحطة المرادة بالضغط على المنطقة ***12***.

اضغط على ***13*** للمرور عبر جميع المحطات.

ملاحظة: يشير الرمز ***11*** إلى المحطة التي تستمع إليها حاليًا.



لا تظهر في الشاشة أسماء محطات الراديو التي لا تستخدم نظام RDS. فقط يتم تحديد تردداتها وتصنف في نهاية القائمة.

وضع «ضبط مسبق»

قم باختيار الوضع «ضبط مسبق» بالضغط على.***18***.

يمكنك هذا الوضع من استدعاء عن الطلب المحطات التي حفظتها مسبقا (ارجع إلى الفقرة «حفظ محطة» في هذا الباب).

اضغط على واحد من أزرار المنطقة ***A*** لاختيار المحطات المخزنة.

ملاحظة: للرجوع إلى شاشة الترحيب، اضغط على الزر ***10***.

حفظ المحطة

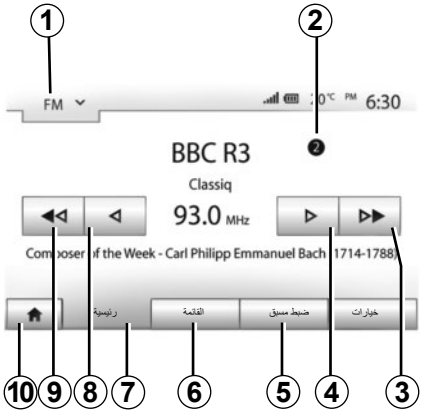
حدد محطة راديو باستخدام أحد الأوضاع المذكورة سابقا. قم بالضغط طويلاً على أحد أزرار المنطقة ***A***.

يمكنك حفظ حتى اثنتي عشرة محطة لكل نطاق موجي.

ملاحظة: يشير الرمز ***15*** إلى المحطة التي تستمع إليها حاليًا.

تبين لك العلامة ***16*** عدد الصفحات الموجودة في هذا الباب.

للتمرير الصفحة التالية، اضغط على الزر ***17***.



اختيار النطاق الموجي

لاختيار سلسلة من الموجات:

– اضغط على ***1***؛

– اختر النطاق الموجي المطلوب «FM» أو «AM» أو «DAB» من خلال الضغط على النطاق المطلوب.

إختيار محطة إذاعية «AM»، «FM» أو «DAB»

توجد أوضاع مختلفة لاختيار محطة راديو.

بعد تحديد النطاق الموجي، اختر الوضع بالضغط على التبويبات ***5*** أو ***6*** أو ***7***.

هناك ثلاث أوضاع للبحث متاحة:

– الوضع «رئيسية» (علامة التبويب ***7***)؛

– وضع «القائمة»، (تبويب ***6***)؛

– وضع «ضبط مسبق»، (تبويب ***5***).

يمكن يغيير هذه الأنماط من خلال الاستعانة بعنصر التحكم الموجود بالمقود.

ملاحظة: تشير علامة ***2*** إلى الوضع في القائمة المحفوظة لمحطة الراديو التي تعمل حاليًا.

وضع «رئيسية»

يتيح هذا الوضع البحث يدويًا أو أوتوماتيكيا عن محطات الراديو من خلال مسح النطاق الموجي المحدد. قم باختيار الوضع «تردد» بالضغط على ***7***.

للقيام بمسح النطاق الموجي:

– قم بالتقديم أو الإرجاع عبر النظام اليدوي وفقًا للترددات من خلال الضغط المتتابع على ***4*** أو ***8***؛

– قم بالتقديم أو الإرجاع عبر النظام الأوتوماتيكي (البحث) حتى المحطة التالية عن طريق الضغط على ***3*** أو ***9***.

كرر العمليات عند كل توقف في البحث إذا لزم الأمر.

يمكن أيضًا تحريك مقبض التحكم الموجود بوحدة التحكم في عمود القيادة للانتقال إلى المحطة التالية.

ملاحظة: للرجوع إلى شاشة الترحيب، اضغط على الزر ***10***.

الصوت

اضبط حجم الصوت عند سماع رسائل، مصادر، نغمات، واتصالات هاتفية مختلفة:

– من خلال تدوير الزر ***1*** الموجود باللوحة الأمامية لنظام الوسائط المتعددة أو الضغط عليه؛

– بالضغط على عنصر التحكم ***13*** أو ***14*** على وحدة التحكم في عمود القيادة.

لضبط هذه الخاصية، راجع الفقرة «المفضلات الصوتية» من الفصل «ضبط الصوت».

تتم مقاطعة مصدر الراديو الذي يتم الاستماع إليه عند استقبال معلومات المرور أو نشرات الأخبار أو رسالة تحذير لـ «TA».

اضبط حجم الصوت إلى المستوى الذي يمكن معه سماع ما يدور من أصوات خارج السيارة.

انقطاع الصوت

لكتم الصوت، اضغط بإيجاز على الزر ***21*** الموجود بوحدة التحكم في عجلة القيادة أو ***12*** الموجود بوحدة التحكم في عمود القيادة (فقط لعناصر التحكم ***C***، و***D*** و***E***) أو اضغط في آن واحد على الأزرار ***13*** و***14*** بوحدة التحكم في عمود القيادة (فقط لعناصر التحكم ***A*** و***B***).

يتم عرض الأيقونة «كتم» أعلى الشاشة للإشارة إلى أنه تم إيقاف الصوت.

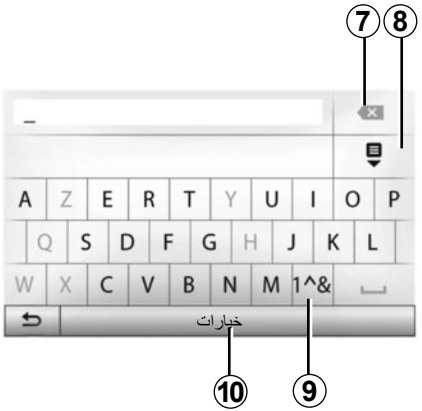
لمواصلة الاستماع إلى مصدر الراديو الحالي، اضغط بإيجاز على الزر ***21*** الموجود بوحدة التحكم في عجلة القيادة أو ***12*** الموجود بوحدة التحكم في عمود القيادة (فقط لعناصر التحكم ***C***، و***D*** و***E***) أو اضغط في آن واحد على الأزرار ***13*** و***14*** بوحدة التحكم في عمود القيادة (فقط لعناصر التحكم ***A*** و***B***).

تعطل هذه الخاصية تلقائيا عند تطبيق ضبط على حجم الصوت أو أثناء نشر نشرة معلومات أو معلومات عن مسار القيادة.

ضبط حجم صوت وفقا للسرعة

أثناء تفعيل هذه الخاصية، يتنوع حجم الصوت ومستوى الملاحة وفقا لسرعة السيارة.

لتفعيل وضبط هذه الخاصية، ارجع إلى الفقرة «ضبط حجم الصوت وفقا للسرعة» من الباب «إعدادات الصوت».



استخدام لوحة مفاتيح أبجدية

خلال اختيار أحد الأقسام باستخدام لوحة مفاتيح أبجدية ، حدد كل حرف باستخدام لوحة المفاتيح.

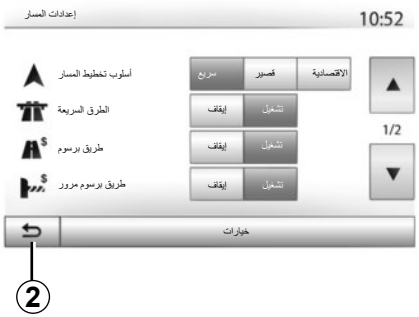
أثناء إدخال كل حرف، يقوم النظام بإلغاء إضاءة بعض الحروف لتسهيل العملية.

اضغط على ***7*** لحذف الحرف الأخير المدخل.

اضغط على ***8*** لعرض قائمة النتائج.

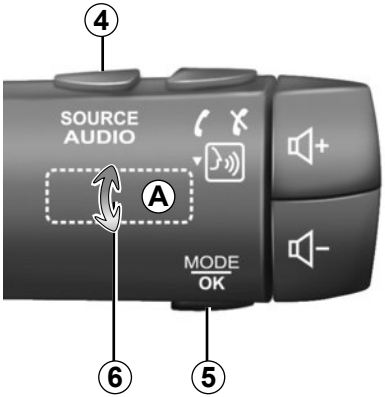
اضغط على ***9*** لاستخدام الأرقام أو الرموز.

اضغط على ***10*** لتغيير تكوين لوحة المفاتيح.



الوصول إلى «القائمة الرئيسية»

ينتقل النظام مباشرة إلى «القائمة الرئيسية» إذا ضغطت مع الاستمرار على ***2*** أو ضغطت بإيجاز على ***3*** من أي مكان في النظام.



الصوت: استخدام عناصر التحكم في عمود القيادة

اضغط على الزر ***5*** لتغيير وضع البحث عن محطة راديو.

أدر المؤشر ***6*** لتغيير المحطة (حركة ***A***).

اضغط على ***4*** لتغيير المصدر (USB، وAUX، وAM، وFM، وDAB، و®iPod ، و®Bluetooth).

شاشة الوسائط المتعددة *1*

ضغطة قصيرة:

– تحديد خيار؛

– تنفيذ خيار (شاشة مشغل الوسائط).
من قائمة «الوسائط» > «المشغل»، بضغطة على الزر التالي يتم الانتقال إلى العنوان التالي.

ضغطة طويلة:

– حفظ أحد العناصر (محطة راديو على سبيل المثال).
من قائمة «الراديو» > «رئيسية»، يؤدي الضغط مع الاستمرار على الرقم المحدد مسبقًا إلى تخزين محطة الراديو التي تعمل حاليًا.

– استعراض سريع.
الضغطات الطويلة على أزرار الاستعراض نحو الأسفل، تُطلق الاستعراض السريع (بالصفحة).

– تقديم/إرجاع سريع (شاشة مشغل الوسائط).
من قائمة «الوسائط» > «المشغل»، يؤدي الضغط مع الاستمرار على الزر «تقديم/إرجاع سريع» إلى تقديم/إرجاع المقطع الصوتي الذي يعمل حاليًا.

تشغيل

يعمل نظام الوسائط المتعددة تلقائيا بمجرد تشغيل السيارة.

في الحالات الأخرى، اضغط على المفتاح ***A*** لتشغيل نظام الوسائط المتعددة الخاص بك.

توقف محرك السيارة، يمكنك استخدام نظامك خلال عشرون دقيقة.

اضغط على ***A*** لتشغيل نظام الوسائط المتعدد لمدة عشرين دقيقة إضافية تقريبًا.

الايقاف

يتوقف النظام تلقائيًا عند إطفاء إشعال السيارة.

شاشة التوقف

يسمح وضع شاشة التوقف بإيقاف تشغيل شاشة العرض.

في هذه الوضع، لا يعمل الراديو أو نظام التوجيه.

تعرض شاشة التوقف الساعة ودرجة الحرارة الخارجية.

اضغط لوهلة على الزر ***A*** لتنشيط/لتعطيل شاشة التوقف.

	الخواص
17	تغيير الوسائط (CD/USB/AUX).
18	ضغطة: تغيير وضع الراديو (FM /AM /DAB). ضغطة طويلة: تنشيط/إلغاء تنشيط وظيفة التعرف على الصوت في نظام الوسائط المتعددة (فقط لعناصر التحكم ***E***).
20	فصل/إعادة تشغيل صوت الراديو. الوضع على إيقاف مؤقت/جاري قراءة الملف الصوتي. قم بمقاطعة مصدِّر صوت الخاص بالتعرف الصوتي.
21	ضغطة وجيزة: تنشيط/إلغاء تنشيط وظيفة التعرف على الصوت في نظام الوسائط المتعددة. ضغطة طويلة: تنشيط/إلغاء تنشيط وظيفة التعرف على الصوت لهاتفك إذا كان متصلاً بنظام الوسائط المتعددة.

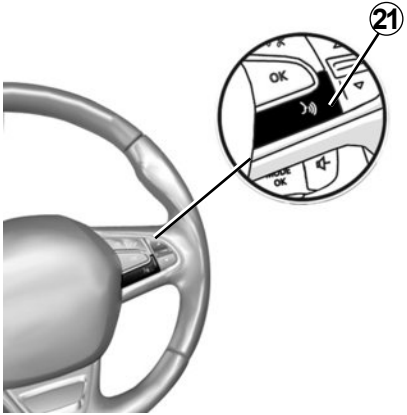
عرض أزرار التحكم (٦/٥)

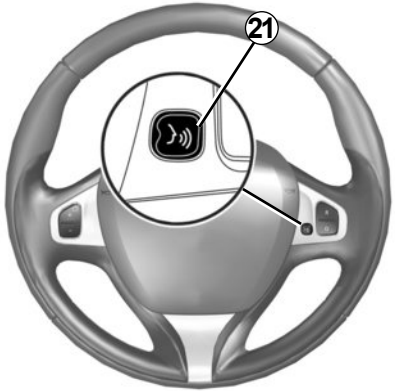
	الخواص
12	عند تلقي مكالمة: ضغطة وجيزة: الرد على المكالمة؛ – الضغط لفترة طويلة: لرفض المكالمة. ضغطة وجيزة أثناء المكالمة: إنهاء المكالمة. الاستماع إلى مصدر صوتي: كتم/إلغاء كتم الصوت (فقط لعناصر التحكم ***C***، و***D*** و***E***). ضغطة وجيزة: الوصول إلى قائمة «الهاتف» (فقط لعناصر التحكم ***A, B*** و***F***). ضغطة طويلة: تنشيط/إلغاء تنشيط وظيفة التعرف على الصوت في نظام الوسائط المتعددة (فقط لعناصر التحكم ***A***).
13	زيادة مستوى صوت المصدر المستخدم حاليًا
14	خفض مستوى صوت المصدر المستخدم حاليًا
14+13	كتم/إلغاء كتم الصوت (فقط لعناصر التحكم ***A*** و***B***).
15, 19	راديو: تغيير وضع تشغيل محطة راديو («رئيسية»، «القائمة»، «ضبط مسبق»). الوسائط ((USB/iPod: تغيير وضع التشغيل للوسائط التي تعمل حاليًا («الرئيسية» أو «القائمة»).
16	الاتصال الخلفي: – الراديو: تغيير وضع الراديو (الضبط المسبق/القائمة/التردد). – الوسائط: للانتقال إلى المسار السابق/التالي. ضغطة وجيزة: تأكيد إجراء (فقط لعنصر التحكم ***C***)
17	تغيير الوسائط (CD/USB/AUX).

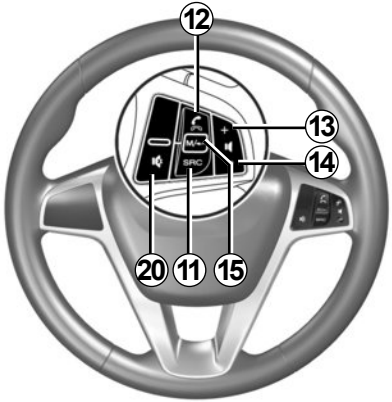
عرض أزرار التحكم (٦/٤)

	الخواص
1	الضغط الوجيز: شاشة التوقف .ON/OFF
2, 13, 14	ضبط حجم الصوت.
3	مقبس .USB
4	مقبس Jack ٣,٥ ملم.
5	الوصول إلى الوسائط التي تعمل حاليًا (FM/AM/DAB/USB/iPod®/Bluetooth®/AUX).
6	الوصول إلى قائمة «الملاحة».
7	الوصول إلى «القائمة الرئيسية».
	هاتف أو مصادر إضافية: الخروج من القائمة الحالية للعودة إلى شاشة الملاحة (الحالية) أو إلى الشاشة السابقة.
8	تفعيل/تعطيل التوجيه الصوتي.
9	تغيير زوم رؤية الخريطة.
10	تغيير نظام عرض الخريطة (2D/3D/2D شمال).
11	اختيار مصدر الصوت (FM/AM/DAB/USB/iPod®/Bluetooth®/AUX).

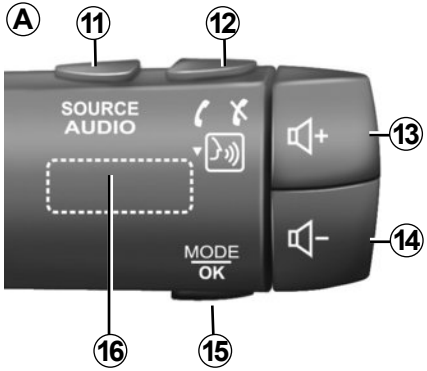
عناصر التحكم في عجلة القيادة

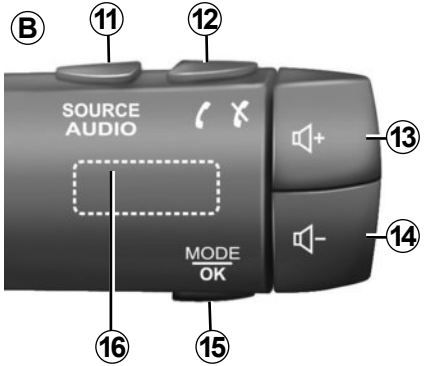


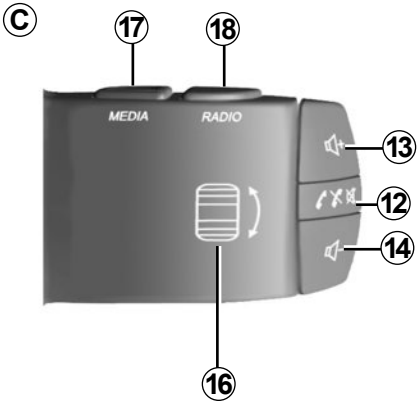


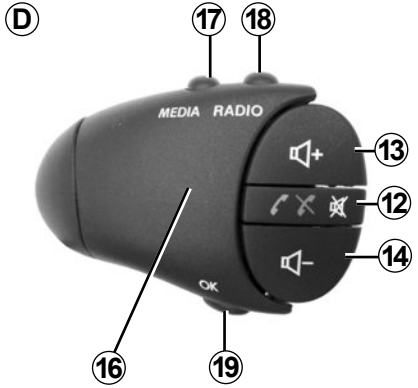


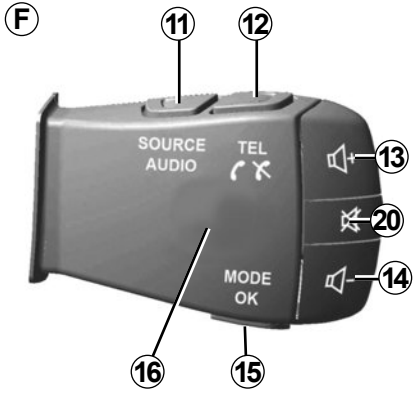
الأزرار بالجزء السفلي للمقود







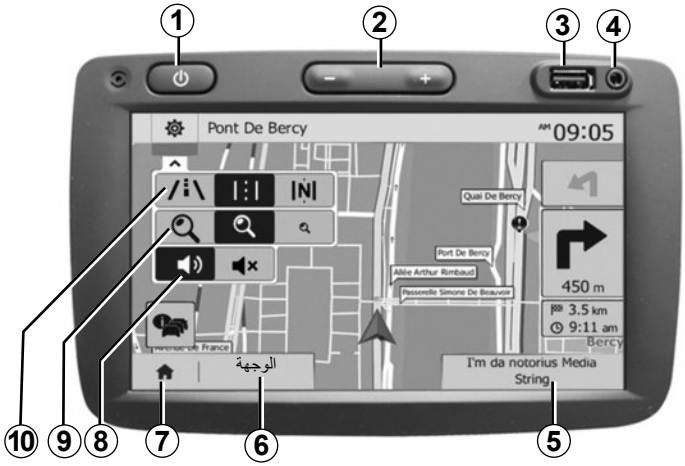


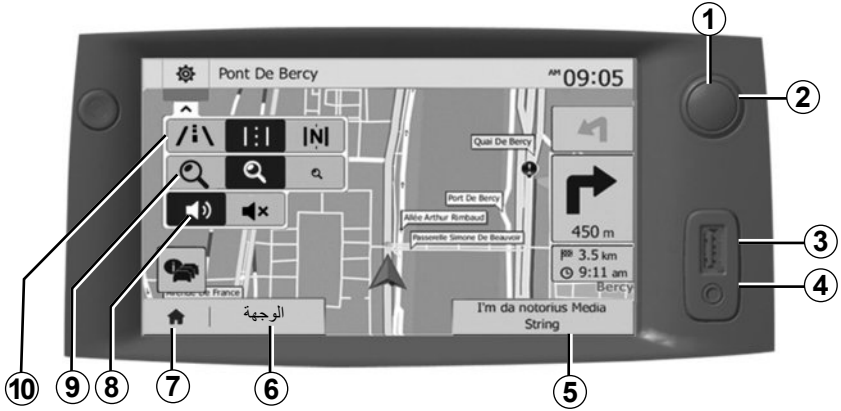


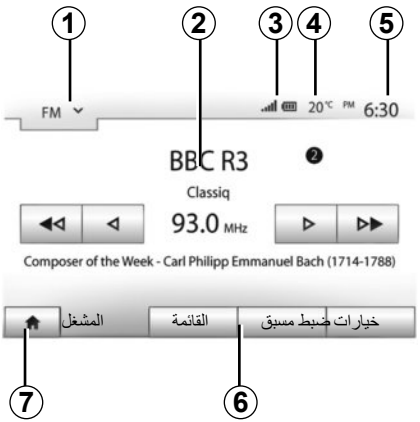
عرض أزرار التحكم (٦/١)

لوحات تحكم النظام

يتم إجراء تحديدات الشاشة بالضغط على الجزء المراد من الشاشة.







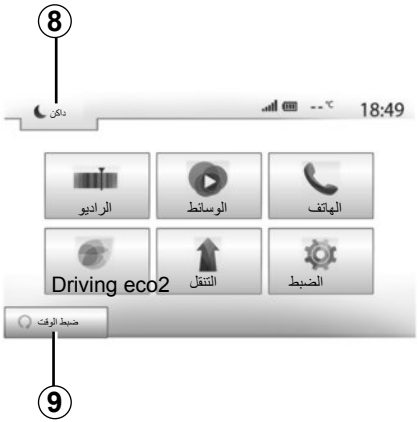
شاشة العرض

شاشة القوائم

1 منطقة تحديد الوضع:
- عرض الوضع المحدد؛
- عندما تقوم بلمس منطقة تحديد النمط، تظهر القائمة المنسدلة.

2 منطقة فهرس المحتويات:
- عرض محتوى قسم من قائمة المعلومات ذات الصلة.

3 منطقة معلومات الهاتف:
- عند تنشيط ®Bluetooth، يظهر مستوى استقبال بطارية الجهاز المقترن.



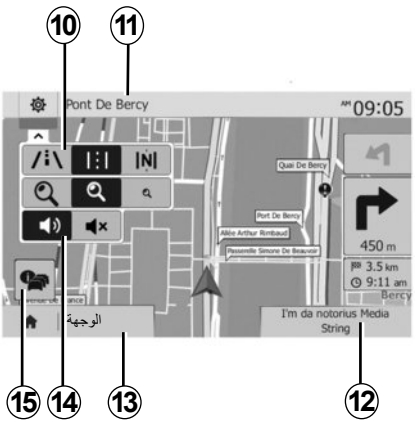
4 درجة الحرارة الخارجية.

5 منطقة الساعة.

6 قائمة المنطقة:
- يعرض القائمة أسفل الوضع؛
- عرض القائمة الحالية يكون بطريقة بارزة.

7 منطقة الاستقبال أو العودة إلى الملاحة.

تبعًا للنمط الذي توجد فيه، هذه المنطقة تُظهر:
- زر الاستقبال: العودة إلى القائمة الرئيسية؛
- الزر السابق: العودة إلى الشاشة السابقة؛
- الزر العلم: العودة إلى شاشة الملاحة؛



8 وضع شاشة التوقف وإظهار الساعة.

9 منطقة تحديد بدء تشغيل المحرك المُبرمج.

شاشة الملاحة

10 نظام الخرائط (2D/3D و 2D شمال).

11 اسم الشارع السابق الذي مررت به في مسيرتك.

12 المعلومات الصوتية الحالية.

13 خيارات ضبط المسار والخريطة.

14 التوجيه الصوتي ON/OFF.

15 معلومات حركة المرورTMC.

خواص المهاتفة حر اليدين

يوفر نظام الاتصالات الهاتفية حر اليدين ®Bluetooth الوظائف التالية دون الاضطرار إلى حمل هواتفكم:

- إرسال/استقبال/تعليق مكالمة؛
- ارجع إلى قائمة الأسماء من دليل الهاتف؛
- مراجعة تاريخ الاتصالات السابقة من النظام؛
- اتصال الطوارئ.

توافق الهواتف

بعض الهواتف التي لا تتوافق مع النظام غير اليدوي، ولا تسمح باستغلال جميع الوظائف المتوفرة، أو لا توفر جودة صوتية مثلى.
لمزيد من التفاصيل حول قائمة الهواتف المتوافقة، استشر ممثل العلامة التجارية أو ارجع إلى الموقع الإلكتروني للشركة المُصنِّعة إن كان متوافرًا.

وظيفة بدء تشغيل المحرك عن بُعد.

عندما تكون السيارة مجهزة بهذا النظام، تتيح لك هذه الوظيفة إمكانية برمجة المحرك لبدء تشغيله عن بُعد، بغية تبريد أو تدفئة مقصورة الراكب لمدة تصل إلى ٢٤ ساعة قبل استخدام السيارة.

القيادة الاقتصادية ٢

تتيح لك القائمة «Driving eco²» عرض التسجيل العالمي الذي يعكس مستوي قيادتك وذلك في الوقت الفعلي.

خواص تعليمات الملاحة

يحدد نظام الملاحة تلقائيًا الموضع الجغرافي للسيارة بواسطة استقبال إشارات GPS.
يقترح خط مسار حتى وجهة من اختيارك بفضل خريطة الطريق الخاصة به: في النهاية، يشير إلى الطريق الواجب اتباعها، خطوة بخطوة، بفضل شاشة الرؤية والرسائل الصوتية.

TMC معلومات المرور

تُخبرك هذه الخاصية في الوقت الفعلي الظروف المتعلقة بالحركة المرورية.

تحذيرات الأمان على الطريق أو نقاط التحذيرات

تتيح لك هذه الخدمة استقبال التحذيرات في الوقت الفعلي، مثل تحذيرات تجاوز السرعة أو موضع مناطق التحذير الخاصة بالأمان على الطريق.

إن الغرض الوحيد من نظام المهاتفة حر اليدين الخاص بك هو تيسير الاتصال مع تقليل عوامل الخطر دون التخلص منها كاملة. تراعى إلزاميا القوانين السارية في البلد الذي تتواجد فيه.

المقدمة

يوفر النظام متعدد الوسائط في سياراتك الوظائف التالية:

- راديو RDS؛
- راديو DAB؛
- إدارة مصادر الصوت الإضافية؛
- هاتف حر اليدين؛
- التعرف الصوتي؛
- تعليمات الملاحة؛
- معلومات عن حركة المرور على الطرقات (TMC)؛
- معلومات عن مناطق الانتباه؛
- نظام المساعدة على صف السيارة (كاميرا الرجوع للخلف أو كاميرا ذات طرق عرض متعددة)؛
- برمجة بدء تشغيل المحرك عن بُعد؛
- معلومات حول ميل السيارة (معلومات الدفع الرباعي ٤x٤)؛
- معلومات عن نمط القيادة ونصائح القيادة من أجل تحسين استهلاكك للوقود.

Fonctions radio

نظام الوسائط المتعددة يتيح الاستماع إلى محطات الراديو FM (تعديل التردد) DAB (الإرسال الصوتي الرقمي) و AM (تعديل السعة).

يتيح نظام DAB الحصول على أفضل جودة صوتية والوصول إلى المعلومات النصية حول البرنامج الحالي وما إلى ذلك.

يسمح نظام RDS بعرض اسم بعض المحطات أو الرسائل المرسلة بواسطة محطات FM المطلوب عرضها:

- معلومات حول الحالة العامة لمسار الطريق (TA)؛
- رسالة (رسائل) الطوارئ.

وظيفة إضافية للراديو

يمكنكم الاستماع إلى جهاز الاستماع الخاص بكم مباشرة على مكبر الصوت في السيارة. لديك عدة خيارات لتتمكن من ربط المشغل الخاص بك، ويتوقف خيارك على نوع الجهاز الخاص بك:

- مقبس جاك ٣,٥ مليمتر؛
- USB أوديو؛
- رابط ®Bluetooth.

لمزيد من التفاصيل حول قائمة الهواتف المتوافقة، استشر ممثل العلامة التجارية أو ارجع إلى الموقع الإلكتروني للشركة المُصنِّعة إن كان متوافرًا.

تم شرح الموديلات المذكورة في هذا الكتيّب استنادا إلى الخصائص التقنية التي توفرت وقت إعداد هذا الكتيب. **يحتوي هذا الكتيّب على مجموعة الوظائف الموجودة للموديلات المشار إليها. ويرتبط وجودها بموديل التجهيزات، والخيارات، والبلد المستورد. كما أن عددا من الوظائف التي ستضاف خلال العام قد يرد شرحها في هذا الكتيّب.**

حسب العلامة التجارية لهاتفك وطرازه، قد لا تتوافق بعض الوظائف بشكل جزئي أو كلي مع نظام الوسائط المتعددة بسيارتك.

يُرجى استشارة موزع معتمد، للحصول على مزيد من التفاصيل.

من الضروري اتباع الاحتياطات المذكورة أدناه أثناء استخدام النظام وذلك لدواعي السلامة أو لتجنب مخاطر تلف الأجهزة. تراعى إلزاميا القوانين السارية في البلد الذي تتواجد فيه.

الاحتياطات اللازمة المتعلقة بالتلاعب بالنظام

– اضغط على أزرار التحكم (بلوحة التحكم أو بالمقود) واتبع التعليمات الموجودة على الشاشة عندما تسمح ظروف السير بذلك.

– اضبط شدة الصوت إلى مستوى معتدل يمكنك من سماع ما يدور من أصوات خارج السيارة.

تدابير احترازية خاصة بالملاحة

– إن استخدام نظام الملاحة لا يحل بأي حال من الأحوال محل مسئولية قائد السيارة أو يقظته أثناء قيادة السيارة.

– وفقًا للمنطقة الجغرافية، قد لا تحتوي الخريطة على أحدث المعلومات حول الطرق الجديدة. كن منتبها. في جميع الأحوال، تكون الأولوية لكود الطريق ولوحات الإشارات عند مؤشرات نظام الملاحة.

التدابير الاحترازية الخاصة بالأجهزة

– لا تجري أي خلع لأحد المكونات أو تعديل بالنظام لتجنب خطر أي تلف مادي أو حروق.

– في حالة حدوث أي عطل وللقيام بأي تفكيك يرجى الاتصال بأحد ممثلي الصانع.

– لا تقم بإدخال أي جسم غريب داخل المشغل.

– لا تستخدم المنتجات التي تحتوي على الكحول و/أو سوائل الرش الأخرى على المنطقة.

تدابير احترازية خاصة بالهاتف

– تنظم بعض القوانين استخدام الهاتف في السيارة. فهي لا تسمح باستخدام أنظمة الهاتف حرة اليدين في كل أوقات القيادة: يجب أن يظل قائد السيارة هو المتحكم في القيادة؛

– تعد المهاتفة أثناء القيادة أحد عوامل التشتت والمخاطر الكبيرة، وذلك أثناء جميع مراحل الاستخدام (كتابة الرقم، الاستصال، البحث عن اسم في الدليل...).

إجراء وتلقي مكالمة ARA.٦٣
بدء تشغيل المحرك عن بُعد ARA.٦٦
كاميرا الرجوع إلى الخلف ARA.٦٩
كاميرا ذات طرق عرض متعددة ARA.٧١
ضبط النظام ARA.٧٣
تحديث النظام ARA.٧٦
خلل في التشغيل ARA.٨٠

احتياطات الاستخدام ARA.٣
خواص عامة ARA.٥
وصف عام ARA.٥
عرض الأوامر ARA.٨
تشغيل/إيقاف ARA.١٤
التشغيل والاستخدام. ARA.١٥
شدة الصوت ARA.١٨
الراديو / AUX. ARA.١٩
الاستماع إلى الراديو ARA.١٩
مصادر الصوت الإضافية ARA.٢٣
ضبط الصوت ARA.٢٦
الملاحة ARA.٢٨
نظام الملاحة ARA.٢٨
قراءة خريطة. ARA.٢٩
إدخال وجهة ARA.٣٢
التوجيه ARA.٣٨
إعدادات الخريطة ARA.٤٤
Gérer les favoris ARA.٤٥
ضبط نظام الملاحة. ARA.٤٧
القيادة الاقتصادية² ARA.٥١
معلومات عن الدفع الرباعي (٤x٤). ARA.٥٢
جهاز Bluetooth® ARA.٥٣
إقران/إلغاء إقران أجهزة Bluetooth® ARA.٥٣
الاتصال/قطع الاتصال بأجهزة Bluetooth® ARA.٥٦
استخدام خاصية التعرف على الصوت ARA.٥٨
دليل الهاتف. ARA.٦٢